

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIII - Nº 13.284

LA PAZ, BOLIVIA, SABADO 2 DE SEPTIEMBRE 1995 - 42 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00



Para encuentro Sanchez de Lozada-Frei

### mar no está en a agenda chilena

sin embargo, versión de EFE atribuye a una "fuente boliviana" que los dos residentes abrirán cauce a una solución definitiva del enclaustramiento marítimo



Exija



#### Toque de queda

No hay toque de queda para menores en La Paz (página 7)

#### Jóvenes

Arzobispo de La Paz llamó a los jóvene a ser hombres de bien (PRESENCIA del País, página 1)

#### Catastro

Existen 58.330 concesiones mineras en 12

millones de nectáreas (página 8) SANTIAGO DE CHILE, 1
(ANSA)- El canciller José Miguel Insulza afirmó hoy que el
tema de la mediterraneidad
boliviana no está en la agenda
chilena para el encuentro que
sostendrán los presidentes de
Bolivia, Gonzalo Sánchez de
Lozada y Chile, Eduardo Fret,
en Ecuador, Insulza definió esa
reunión como un encuentro
privado y reservado.

Ambos mandatarios se encontrarán en Quito cuando asistan a la novena reunión de Jefes de Estado y de Gobierno del
Grupo Regional que se efectuará el lunes y martes próximo.
Insulza recordó que hasta la
fecha estas reuniones se han
realizado con una agenda abierta, en la que se han tratado,
fundamentalmente, asuntos de
integración, problemas económicos pendientes entre ambos
países, y otros.
Indicó, asimismo, que "no-

micos pendientes entre amos países, y otros.
Indicó, asimismo, que "no-sotros nunca hemos hecho cuestión del tipo de asuntos que alli se desee plantear", acla-rando que ignora si la cuestión de la mediferraneidad bolivia-na se via a plantear por parte de paíse y la plantear por parte de na se va a plantear por parte de las autoridades de gobierno de

las autoridades de gobierno de las autoridades de gobierno de Bolivia.

VERSION DE EFE: próxima semana, en Quito.

SE HABLARA DEL MAR

QUITO, EFE. La reunión que mantendrán los presidentes de Chile. Eduardo Frei, y de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada, la próxima semana en Quito, será la primera en la que abo adrita sonteo, definitiva el conflicto tentrorial que mantienen sus países. Fuentes bolivianas confirmaron a EFE que Frei y Sánchez de Lozada se reunirán el próximo times o martes en Quito, y explicaron que esa reunión podría constituir "por primera vez, el inicio de la solución" al conflicto por el que ambos países mantienen oficialmente rotas su relaciones diplomáticas.

"De la entrevista en Quito no va a salir la solución, pero si podría surgir el proceso que nos lleva e alla", anádió la fuente.

Los gobernantes boliviano y chileno flegar an este fin de semana a la capital de Ecuador para este fin de semana a la capital de Ecuador para este fin de semana a la capital de Ecuador para este fin de semana a la capital de Ecuador para de no intercambiar emba supose países mantienen unas excelentes de los provincios de la superior de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitiganterostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigante rostas do a romper las relaciones diplomáticas con provincio de sus atitigantes provinc

este fin de semana a la capital de Ecuador para asistir los próximos lunes y martes a la IX Cumbre del Grupo de Río, Frei y Sánchez de Lozada, desde que asumieron la presidencia de



Los presidentes Sánchez de Lozada y Frei, volverán a reunirse la próxima semana, en Quito.

reunión internacional para entrevistarse.

Tras esas entrevistas, en ningún caso ambos gobernantes admitieron haber hablado del conflicto territorial que mantienen sus países.

Clate elempte ha emmato esciplarade que no mantiene ningún conflicto territorial con Bolivia, y que las fronteras entre ambos países son producto de un tratado internacional firmado por los gobiernos de La Paz y Santiago en 1904.

Ese tratado fue producto de la guerra del Pacífico, en la que Bolivia, en alianza con Perú, sufrió una derrota y la perdida de sus costas a manos de Chile.

Aunque Bolivia nunca ha negado la firma por su parte de ese tratado, que le condenó a su mediterrancidad, tampoco ha desistido de reciamade la devolución de sus antiginaciostas llegan mediterrancidad tampoco ha desistido de reciamade la devolución de sus antiginaciostas llegan.

do a romper las relaciones diplomáticas con Chile. A pesar de no intercambiar embajadores, ambos países mantlenen unas excelentes rela-ciones comerciales y Chile se ha convertido en origen de las principales inversiones privadas que ha recibido Bolivia en los últimos años.





#### MNR se juega la vida en elecciones municipales

El gobierno da la plata y la alcaldesa paceña la cara, sostuvo el jefe de la campaña movimientista, Juan Carlos Durán,

Campana movimientistas
tienen que ponerse en campaña con un solo objetivo,
una sola estrategia a seguir
como el credo, en la campaña
electoral municipal. No hay
inventores, todo está inventado, todo está pensado, lo
unico que tenemos que poner
es trabato, sacríficio poeque
nos estamos jugando el proceso y nos estamos jugando
la vida del partido", sostivo el
presidente del Senado y jefe
de campaña del MNR, Juan
Carlos Durán.

"Nuestro proceso no puede sufrir un trasplé en una
elección municipal. Las alcaldías son instrumentos fundamentales para llevar adelante las grandes transformacomes que estamos hacien
do "dijo."

lante las grandes transformacones que estanos hacien
do dijo.

Las palabras forman parte del discurso de inicio de
campaña del MNR, acto cumpildo en la Casa Rosada, momentos antes del reciente
cambio de gabinete.

EL GOBIERNO
DA LA PLATA

La elección municipal de
diciembre es diferente a otras
anteriores, porque el MNR
como gobierno entregó recursos a sus adversarios politicos para que realicen
obras para el pueblo y, por
tanto, haciendo popular a la
actual alcaldesa de La Paz,
Mónica de Palenque, dijo
Durán.

"Como no va ser popular
a dealdesa de La Paz o el
alcalde de El Alto o los alcaldes provinciales, si toda la
plata que tenía el gobierno
nacional se les ha entregado
para que hagan obras, claro

que tienen que ser populares\*, manifestó.
SOLO TRABAJO

"No hay forma de pensar
en exigencias de tipo económico, aquí és un trabajo militante. A partir de hoy, todas
las noches deberian reunirse
tos comandos zonales y
harriales, llamar a miestra
gente, pouería a trabajar, necestiamos de todos, de los antiguos militantes, de los vicjos
companeros, de las mujeres,
necestiamos la sangre nieva
y generación joven.

HOMBRE O MUJER
El dirigente movimientista no descartó que el candidato del MNR a la alcaldía sea dato del MNR a la alcaldía sea del sexo femenino, al señalar "tiene que ser un hombre o una mujer" que desmude el verdadero papel de la alcaldía paceña, de los recursos económicos y de la transparencia en su uso.

Detailo que el MNR tendrábuenos candidatos para lo que se están elaborando nuevos programas, pero el partido debe movilizarse porque no es una campaña de la administración pública sino del MNR.

Recordó que el MNR no

ministracion publica sino dei MNR.

Recordò que el MNR no perdiò ninguna contienda electoral, municipal ni nacional, pero ahora tiene el reto de defender la participación popular, en una democracia participativa que aparte al "populismo envenenado" que le miente al pueblo.

"Por eso estamos iniciando una campaña desde abajo, por eso el triunfo va a ser con mucho más sabor. va a ser más gustoso", dijo optimista.



Gabinete Gabinete
El renovado
gabinete de
ministros del
Presidente
Sánchez de
Lozada efectuó ayer su
primera reunión. (Más
información,

### no será candidata

La Secretaria Nacional de lacienda, Gabriela Candia de Mercado, renunció ayer a sus unciones en forma "irrevo-able". Su decisión está conculda en una carta que enregó al Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

En una conferencia de orensa ofrecida con este mo-ivo, aclaró que "no será andidata a la alcaldia de La 'az". Conversé de este tema

aciaro que no sera andidata a la alcaldía de La az". Conversé de este tema on el Presidente, y en esa portunidad se dejó en claro ue él no me invitaba a andidatear ni yo me ofrecia. Por otra parte, explicó que u renuncia a la Secretaria e Hacienda se debió a dos spectos básicos: en primer dimino porque considera umplido un ciclo de trabajo, lue debe ser renovado. Por tro lado, el deseo de evitar cualquier viso de uda o irregularidad a la labor del nuevo inistro de Hacienda, Fernando Candia, su rimo hermano.

De manera terminante aclaró que no se rata de nepotismo, pero que desea evitar



Luego de una buena gestión, Gabriela Candia, abandonó ayer la Secretaría de Hacienda.

cualquier mala interpreta-ción y ponga en duda accio-nes oficiales del Ministerio de Hacienda. "Mi alejamiento de esta Secretaria no significa que me esté apartando de la acti-vidad profesional o politica". dijo al añadir que su com-promiso de trabajo por el país se mantiene.

promiso de trabajo por el país se mantiene.

En una parte de su carta dirigida al Primer Mandatario, señala que "el proceso de cambios que usted lideriza, dará frutos que todos los bolivianos esperamos, en especial porque está en juezo el futuro de nuestro país y de nuestros hijos".

Luego anade: "permitame decirle que una buena parte de las fuerzas que Dios me ha dado para realizar una tarea muy dificil pero al mismo tlempo llena de satisfacciones, ha provenido del amor a mis dos hijas, quienes gracias a este proceso que estamos viviendo y sufriendo en carne propia heredarán un país mejor, más justo y más solidario".

#### Gaby Candia renunció Max no quiso ser ministro



Max Fernández.

PARLAMENTO
Recordó que en Santa Cruz se
reunió con el presidente de la Cámara de Diputados Guillermo
Bedregal quien le informó sobre
toda la restructuración en el Par-

toda la restructuración en el Parlamento.

"Ahora se quiere que esta gente (los parlamentarios) trabaje, que se acabe la chacota, que se trabaje en serio porque hasta este momento hubo mucho a los bolivianos", afirmó.

Confesó que tiene más conflanza en el flamante ministro "ucesita" ya que los anteriores -Antonio Cespedes Toro y Raúl Tovar Pierola- le traicionaron declarándose independientes.

#### El primer reformador de la educación en Bolivia

Por Marcelo Arduz Ruiz

POr Marçelo Arduz Huiz

El tránsito de Simón Rodríguez por Bolivia, constituye un pasaje poco estudiado, siendo tal aconstituye un pasaje poco estudiado, siendo tal vez el de mayor relevancia, puesto que estuvo aquí más cerca de establecer la primera reforma educativa del continente, aunque con efimera duración y sin posibilidad de demostrar sus resultados.

A diferencia de Bolívar, el maestro no llegaría jamás a ver cristalizada su obra. Muy joven sale fugitivo de su patria, para andar vagabundeando el resto de sus días por el viejo continente. Estados Unidos y Latinoamérica. Ese carácter ambulatorio ("soy como el río no como los árboles", decía), unido a su espíritu gregario y cierta inconstancia, se constitutirá en el principal obstáculo. Más tarde se le presentan condiciones únicas para lograr su acariciado sueño... pero el mismo destino se ocuparía de jugarle una mala pasada!

La primera orden que imparte Bolívar a sus

táculo. Más tarde se le presentan comando de támicas para lograr su acariciado sueño... pero el mismo destino se ocuparía de jugarle una mala pasada!

La primera orden que imparte Bolívar a sus generales, antes de venir a asumir el mando de la nación, es la de buscar a su Maestro y conducirlo a su presencia. Es así, que Simón Rodríguez acompaña al Libertador y se constituye en el primer Ministro de Educación de Bolívia (entonces Director General de Instrucción Pública). Bolívar se hallaba en el pináculo del éxito, y había puesto a su disposición una buena cantidad de recursos y facilidades para el cumplimiento de su cometido en la capital del gobierno bolíviano, la ex-sede de la Real Audiencia de Charcas.

Con tan auspicioso entorno, el Maestro del Libertador organiza su escuela modelo, que debería ser luego implantada en otros centros bolívarianos. Recoge de las calles a centenares de huefranos y viudas desamparadas, con el propósito de brindarles, en escuelas de artes y oficios, una instrucción que les permitiera ganarse dignamente la vida. Yes aqui, precisamente, donde encuentra el primer escollo, al considerar la mentalidad conservadora de la época, un insulto que los "hijos de cholos", pudieran competir laboralmente con sus propios hijos.

La situación de descontento, se vino a agravar con los métodos y sistemas de enseñanza implantados por Rodríguez. No era de esperar menos de quien, en lugar de brindar al niño que más tarde sería Libertador, una clase magistral, en sala y con pizarrón, lo sacaba al aire libre y hacía quitar las botas para correr entre los charcos, escuchar el canto de los pájaros, y bajo un frondoso árbol enseñarle las leyes immanentes de la naturaleza y la manera de vencerías. El anecdotario popular, recuerda una lección de

anatomía, en la cual el Maestro se había desnudado ante el alumnado para explicarles las partes del cuerpo humano.
Por otra parte, Rodríguez quien nunca había gozado del calor hogareño, lo primero que hizo al llegar a Chuquisaca fue concubinarse con una mozuela de la más recla raigambre criolla, es decir, una "chola" de polleras, abarcas, y manta. Esto sería suficiente motivo de escándalo, en una sociedad que pese a ser "cuna" de la libertad, era conservadora y prejuciosa.
De pronto, se había desatado en su contra una feroz e inmisericorde campaña de desprestigio, ante la cual nada pudieron hacer las personas que lo valoraban, entre ellas, el mismismo Libertador. Se lo acusaba de excentricidad, de inmoralidad y locura. El entusiasmo de Rodríguez se fue agotando y no tuvo otra alternativa que dejar abandonado su proyecto.

Los siguientes años de su vida son más conocidos. Tras un corto peregrinar por países vecinos, agobiado por la miseria, y el desallento por el deceso de su discipulo ("Murió Bolívar y el gran Proyecto se sepultó con el", solia lamentar-se), se establece en Paita, un alejado y abandonado li jrón al norte peruano. Pese a lo acontecido, la sociedad chuquisaqueña continuaria intrigada por el paso fugaz de aquel cometa, ignorando tal var que se trataba de uno de los pensadores más profundos y originales de toda América. Y cuando se interrogaba, sobre dónde estaría el "loco" Rodríguez, en ton de sorna se murmuraba: "Está rase como sinónimo de locura o de vivir en las nubes. Allí, en Paita, transcurieron los últimos dias del Maestro, en el más completo abandono, hasta que un día decidiera "despedirse de sinismo.

Cómo cambiarían los tiempos, si el Maestro del Libertador hubiera recibido la comprensión

hasta que un dia decidiera despesarse us ai mismo".

Cómo cambiarían los tiempos, si el Maestro del Libertador hubiera recibido la comprensión necesaria para implantar ese sistema de enseñanza, dedicado de lleno a la formación del nuevo hombre latinoamericano, más justo, más humano y sobre todo libre?... Por cierto, es imposible percatarnos de los alcances y resultados que habría tenido, y por ello su obra resulta inconclusa, al no haber podido elevar una conquista meramente épica, a un plano de verdadera transformación intelectual, de auténtica emancipación, que dispusiera al continente a beneficiarse de los frutos de su nueva condición,

Marcelo Arduz Rutz es escritor. Radica en La Paz

#### Los acuerdos de integración comerc

Por Daniel Alvarez Gantier

Desde que hace treinta años se produjo el lanzamiento del Mercado Común Centroamericano y de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC): la región tuvo que sopesar una serie de dificultades para conformar grupos regionales que evidentemente muestren resultados.

Con el advenimiento a mediados de la década del ochenta de las fórmulas neoliberales, en la década del noventa se han formado sub-bloques regionales ante el desaño de encontrar la forma de conectarse y formar un sistema de alcance regionales interes y formar un sistema de alcance regionales interes pero que demuestra en la actualidad una convergencia en las posiciones de redefinir el interés nacional.

En los hechos ya existe una formula planteada

nombres pero que un convergencia en las posiciones de reucimis convergencia en las posiciones de reucimis convergencia en las posiciones de reucimis.

En los hechos ya existe una fórmula planteada por los EE, UU. en la Cumbre Hemisférica del año pasado llevada a cabo en Miami: la fórmula es extender un acuerdo que parcialmente es latino-americano el NAFTA, para incorporar al resto de la región con un plazo hasta el año 2005. Los acuerdos suscritos hasta el presente son de cuatro tipos diferentes y con diverso contenido y alcance.

Uniones aduaneras

Estas son asociaciones de libre comercio que ya Estas son asociaciones de libre comercio que ya

diferentes y con diverso contenido y alcance.

Uniones aduaneras

Estas son asociaciones de libre comercio que ya han logrado algunos avances en cuanto a la adopción de un arancel externo común. En este grupo se presentan los siguientes bloques:

1) Mercosur
Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay.

2) Grupo Andino:
Bolivia, Colombia, Ecuador y Venezuela (Perú está conectado de una forma menos rigida).

3) Mercado Común Centroamericano (MCC):
Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua (Panamá podría ser el próximo participante).

Nicaragus ir samana, pantel.

4) Carlcom:
Antigua y Barbuda, Bahamas, Barbados, Beli-Dominica, Grenada, Guyana, Jamaica, St. Kitts vis, Sta. Lucia, St. Vincent, Granadinas y Trinid & Tobago.
Areas de Libre Comercio
En este campo existen cuatro áreas de libre mercio a nivel latinoamericano:

1) El Grupo de los Tres: Colombia, México y enezuela (en vías de convertirse en unión aduane-

2) México - Costa Rica
3) Venezuela - MCC
4) Venezuela - Caricom
En este campo existe una iniciativa de conformar la Asociación de estados Caribeños, que comprenderá a todos los países del área, esta propuesta está en sus niveles iniciales.

Acuerdos bilaterales
Los acuerdos bilaterales son esencialmente tratados de libre comercio. Esta via fue inicialmente elegida por Chile y al momento existen tres acuerdos de este tipo:

1) Chile - Colombia

2) Chile - Venezuela
3) Chile - México
Al momento existe un acuerdo para si
un tratado bilateral entre Chile y el Perú. O
puede apreciar Chile se convierte en so
acuerdos separados con el Grupo de los fi
acuerdo con México es parte de la estrate
convertra chile, en socio del NAFTA. E
Unidos menciona a Chile como posible can
entrar en el corto plazo y se espera que lasa
ciones se consoliden hasta fines de este ai

Preferencias comerciales

cintrar en el corto piazo y se espera que ciones se consoliden hasta fines de Preferencias comerciales Al interior de la Asociación Latin Integración (ALADI), que sucedió a la los países latinoamericanos incluye negociaron mutuas preferencias con serie de acuerdos parciales y complenentra el término de armonización de case nel tema que indudablemente cun futuro en la constitución de un Me Lo más probable es que la es convergencia se produzca paso a eventual fusión de los bloques existicando por los más grandes. Merc Andino. Brasil ya ha puesto formal mesa la idea de una zona sudamer comercio.

cost a mercio. En la última reunión de presidentes del ir llevada a cabo en Asunción, Bolivia, delantaron en el tema suscribiendo de delantaron en el tema suscribiendo de

sur llevada a cabo en Asunción, Bolivia, adelantaron en el tema suscribiendo di actas que viabilizan esta posición.

El futuro de la modernidad

Si se cumplen las metas propuestas, un ción nada facil de poder concretarse, el regional habrá cambiado drasticamente e años. Sin embargo, parece ser que este tiene un nivel optimista. Creemos que, factores que están impulsando de manera la integración regional, como no había our la pasada decada de los 80. Los factores ade se son los siguientes: 11 la gradual come macroeconómica: 2) la convergencia de lo mas democráticos; 3) la consolidación de se son los siguientes: 11 la gradual come macroeconómica: 2) la convergencia de lo mas democráticos; 3) la consolidación de los tuntos de la Come Europea (CE) y los acuerdos del hemisfer. (TLCAM): 4) la consolidación de una pola apertura que busca ser fortalecida por med integración.

Estas tendencias positivas se ven difice por factores negativos, como es el caso de ratificación de los tratados o la falta de coción de los mismos. Este hecho está immes coción de los mismos. Este hecho está immes de los estados nacionales. Peac a esta lem región latinoamericama muestra estallados nates en el difficil campos de la deservante estallados en de los estados nacionales. Peac a esta lem región latinoamericama muestra estallados antes en el difficil campos de la deservante de la deservante de la deservante de la deservante el difficil campos de la deservante de la deservante de la deservante de la deservante el difficil campos de la deservante de la deservante el difficil campos de la deservante de la deservante el difficil campos de la deservante el difficil campos de la deservante el difficil campos de la deservante el deservante el difficil campos de la deservante el deservante el difficil campos de la deservante el difficil campos de la deservante el deservante el difficil campos de la deservante el deservante el difficil campos de la deservante el d

El Ing. Daniel Alvarez Gantier es presidente del C Municipal de la Alcaldía de Sucre.

#### El regreso del caimán negro

Por Luis Pacheco Acosta

Algunos lectores recordarán que 25 "caimanes negros" (Melanosuchus niger) procedentes del criadero "El Caimán" (Prov. liturralde, La Pazl se liberaron en la Estación Biológica Beni en 1990. Estos estimanes fueron capturados para el criadero Estos estimanes fueron capturados para el criadero el manda en la decada del 70 y la mayoría proveniama el manda el manda el manda el manda de la algunas beninanas. El lugar escoglido para la del manda el manda e

en ríos cercanos, un par fueron encontrados muertos con herida de bala lejos de la laguna y casi la mitad han aceptado la laguna Normandía como su hogar permanente.

Este grupo de caimanes es uno de los atractivos de la Estáción Biológica Beni, dado el facil acceso a la laguna Normandía. Sin embargo, hay algo más que hace que los que participamos en la infroducción de los caimanes nos alegremos, a pesar de todos los problemas con que se tropezó durante dicha operación. Los caimanes de Normandía comenzaron ya a reproductrse. No es gran sopresa, dado que 19 de los individuos liberados eran hemeras y casi todos eran adultos al momento de su liberación: sin embargo, estábamos preocupados dado que no registrama adultos al momento de su liberación: sin embargo, estábamos preocupados dado que no registramos reproducción en los cuatro años anteriores. Hace unos días marcamos 16 pequeños caimanes nacidos el verano pasado y suponemos que hay unos 30-40, ya que es muy dificil capturar individuos silvestres: ¡Qué alegría sentimos al incorporar estos individuos al programa de estudio y seguimiento de las poblaciones de caimán negro de la Estación Biológica Beni!

El programa de estudio del caimán negro en la Estación Biológica lleva ya cuatro años, durante los cuales hemos visitado varias lagunas de la reserva y hemos marcado más de 100 caimanes negros. Muchos de éstos ya han sido recapturados una o dos veces, con lo que estamos obteniendo datos sobre es us obrevivencia, crecimiento y movimientos. La sobrevivencia parece ser buena durante el primer año de vida, cuando la mortalidad en

cocodrilos es mayor. Los caimanes crecen más de 30 cm en su primer año de vida y la mayoría se mueven muy poco durante sus dos primeros años. Este año esperamos comenzar con estudios intensivos sobre la biologia reproductiva del caimán negro (junto con las otras dos especies que habitam la reserval, con ló cital tendremos una base más firme para tomar decisiones sobre la conservación y el manejo de esta especie.

Los cuatro años de datos que tenemos son insuficientes para conocer todo lo necesario, pero bastan para indicarnos que el caimán negro sigue siendo una especie en peligro en nuestro territorio, al fual que en todo el rango que ocupa en Sudamérica. Se le encuentra comúnmente en las lagunas de bosque y en varios ríos, pero sus poblaciones están creciendo, pero si podemos altimar que la reproducción ocurre en la mayoría de los lugares visitados. Esto nos da la firme esperanza de juga el caimán negro podrá recuperarse en un futuro, esperemos, no muy lejano.

El caimán negro no es solamente una especie que podría actuar como depredador clave en los ecosistemas que habita (aquellos cuya actividad puede modificar la estructura de las comunidades biológicas); es también un potencial recursos enturales renovables pueden ser una alternativa importante en el desarrollo de las zonas rurales; de nosotros depende el que esos recursos sean utilizados de denarea sostenible, para que sus beneficios sean disfrutados por muchas generaciones de bolivia-nos.

nos.

El calmán negro puede retornar a Bolivia para quedarse, para regular los ecosistemas, para inspirar nuevas canciones a la belleza del trópico y para ayudarnos a alcanzar un desarrollo acorde con nuestra riqueza, pero debemos darle la oportunidad.

Luis Pacheco Acosta, licenciado en Biología (UMSA), Master en Ciencias (Universidad de Fiorida), es candi-dato a Doctor en Ciencias (Universidad de Chile).

#### Juventud, albedrío y ecología Por Diego Torres Peñaloza

Cuando nos referimos a un cambio de actitudes que favorezca el equilibrio medio ambiental, asociamos esta urgencia a lo que pueden hacer las nuevas generaciones y depositamos nuestra conflanza en ellas. Pero al observar el comportamiento cotidiano de los que hoy son cronológicamente jóvenes, no siempre se confirman nuestras espectativas. A pesar de que existe gran cantidad de información referente a la defensa del medio ambiente y a la concepción ecológica de una nueva sociedad. los actos depredatorios y contaminantes de mucha gente joven son frecuentes en todos los niveles sociales y económicos en

recuentes en todos los niveles sociales y económicos.

El consumismo y el descreimiento en los valores que sustentan el respeto a la naturaleza y la convivencia armónica de la sociedad, han penetrado grandes sectores de fóvenes que sólo desean la satisfacción inmediata de sus deseos o el desborde de sus energías reprimidas.

En contraparte a esa lamentable tendencia, existen también sectores de fóvenes que reivindican el idealismo y la necesidad de generar las condiciones para una transformación social. La preocupación por rescatar los valores y la llamada "contracultura" de los años 60 a 70 expresada en el arte y el modo de actuar, no es solamente un "revival" como piensan algunos analistas de superficie que no llegan al fondo de los fenómenos históricos y sociales. Hay hambre y sed de ideales, decreer en un cambio verdadero, por parte de millares de adolescentedero, por parte de la sociedad en que vivimos.

El estereotipo de juventud que quiere imponer el "mercado" a través de las imágenes publicitarias, engaña a un buen porcentaje

pero afortunadamente no a la totalidad, ecologistas tenemos expectativas en los jó nes que no caen en el modelo plástico, dig y facilmente manipulable, porque de el pueden surgir las fuerzas y la creatividad e contrarreste la tendencia a consolidar a sociedad de seres insensibles y destrucirs evidentemente, no son solamente esos pe gros los que amenazan la formación y realización de los jóvenes; por otro lado exista exasiones y los vicios que ha generada desarrollo económico, carente de alma, drogadicción y la promiscuidad tienen sec las muy lamentables en lo físico y espíritu determinando el sur gimento de una submus sin esperanzas.

Pero aqui las consideraciones morales paternalismo de una sociedad hipócrita son la vía de solución. La juventud, requi de oxígeno y unas puertas abiertas en horizonte. Requiere de valores humanistico ecológicos, para no seguir contaminando Los prohibicionismos han demostrado la racaso en todo terreno. Es lamentable que cinco años del tercer milenio, se crea que se a "salvar" a los adolescentes y jóvenes im niendoles un toque de queda, esas son medias regresivas contrarias a sus derectos libre albedrío.

La relación entre las nuevas generacion los valores ecológicos y el sentido de resposibilidad para decidir por si mismos, son los deben primar si realmente esperamos que fóvenes mejoren este planeta situado al ind de su resistencia.

Diego Torres Peñaloza es escritor, cineasta y d te ecológista. La Paz.

#### El círculo vicioso del hambre y la pobreza

Por Catherine Bertini

Uno de cada siete habitantes de nuestro planeta, en total más de 800 millones de perso-nas, padece hambre crónica y por lo tanto de desnutrición, lo que resulta inaceptable en un mundo que tiene suficientes alimentos para to-dos.

mundo que tiene suficientes alimentos para todos.

La desnutrición es un factor significativo en 
las muertes, cada día, de 11.000 niños menores 
de cinco años. O sea que el hambre crónica 
asesina a un niño cada ocho segundos.

La ímproba tarea -dificultada más aún en el 
momento actual a causa del estallido de sangrientos conflictos étnicos- de enfrentar ese gravísimo problema le cabe el Programa Mundial de 
Alimentos (PMA) de las Naciones Unidas, la 
principal organización mundial de ayuda alimentaria, que cuenta con 4.000 trabajadores 
humanitarios en todo el planeta.

En el curso de su actividad, el PMA ha podido 
comprobar que la idea generalmente aceptada de 
que el hambre crónica es un sintoma de la 
pobreza no refleja a menudo la realidad sino que 
es el hambre la causa más frecuente de la 
pobreza no refleja a menudo la realidad sino que 
es el hambre la causa más frecuente de la 
pobreza. La mala nutrición puede debilitar tanto 
a un niño que aunque este sobreviva es probable 
que quede para stempre disminuido mentalmente o sin fuerzas fisicas suficientes para el trabajo 
productivo.

Asimismo, en el PMA aprendimos que tampo-

te o sin luerzas fisicas suficientes para el trabajo productivo.

Asimismo, en el PMA aprendimos que tampo co es cierto que el único legado dejado a sus hijos por quienes están sumidos en la pobreza es el nambre y la desesperanza. También les dejan su amor, porque la gente, aunque tenga hambre, no deja de amar a sus hijos.

Es más, los pobres y los que padecen hambre dedican casi todas las horas del día a la búsqueda de alimentos para sus hijos.

Pero así como los seres humanos que aún sufriendo hambre y pobreza crónica cuidan de sus hijos, es también responsabilidad del resto del mundo ocuparse de ellos. Porque es una terrible paradoja que haya 800 millones de personas con desnutrición en un planeta que tiene suficiente comida para todo hombre, mujer y niño que en él habita.

En el PMA creemos que el problema del hambre debe ser prioritario en la agenda internacional y sabemos que la alimentación adecuada es fundamental para combatir la pobreza.

Al ver el mejoramiento en el rendimiento escolar de los niños que siguieron muestros programas de alimentación regular en sus escuelas ratificamos que estamos en lo cierto.

Por ejemplo, observar como los campesinos de Lesotho flevan por caminos construidos por trabajadores pagados con alimentos del PMA-sus productos a mercado, donde los venden casi todos a mejores precios que antes nos produce la sensación de haber obtenido logros en la lucha contra la pobreza.

Cosas así ocurren como resultado de los programas del PMA.

"Alimento para el Crecimiento" y "Alimento para el Trabajo", en los que la propia gente reforesta, construye caminos y puertos, hace canales de riego, planta huertos, inventa sistemas sanitarios, crea criadero de peces, instala criaderos de peces para el procesamiento de alimentos y aprende nuevos oficios.

Los resultados de estos proyectos de desarrollo son claros: Ayudar a la gente a ayudarse a sí misma rinde altos dividendos.

Tanto es así que algunos de los mayores mercados mundiales de exportación de alimen-

agota el presupuesto de 1.500 millones de dólares del PMA.
La creciente marea de crisis políticas en Europa oriental, Africa y Asia hizo estallar emergencias alimentarías que estan consumiendo ingentes fondos del PMA.
Como resultado de los conflictos en Bosnia,
Ruanda, el Caucaso y otras partes del mundo,
Ruanda, el Caucaso y otras partes del mundo,
nuestro fructifero trabajo en favor del desarrollo
se ve entonces postergado y paralizado.
Por ejemplo, la ayuda de emergencia que va a
los lugares donde en los últimos tiempos se
egistraron graves conflictos étnicos es la que
hubiera debido ir a jóvenes madres que, en otros
puntos del mundo, estan tan desanutridas que no
pueden alimentar a sus famelicos niños. Las
ondas provocadas por los conflictos armados

llegan, entonces, hasta muy lejos y a imprevistos

llegan. entonces. hasta muy lejos y a lu imprevistos.

Quienes viven crisis silenciosas en los e de las ciudades del Tercer Mundo o en res aldeas rurales aisladas del mundo exterso los que pagan el precio de las calamilades vocadas por los propios hombres.

En efecto, el fracaso de la comundad infectonal en la solución de las divisiones étnicis han recrudecido desde el fin de la Guerra creo condiciones que bien podrian hacer per tar en un futuro próximo una crisis mundiperjuicio de los pobres.

En las actuales circunstancias, al tene desviar fondos inicialmente destinados a pri tos de desarrollo, corremos el riesgo de prucho de lo conseguido en las últimas de en la batalla contra el hambre.

Mi primer y más importante trabajo o Directora Ejecutiva del PMA es el de hablavor de y por los pobres hambrientos del insesto y proccupada por ellos como lo estoy príctimas inocentes de los desastres provo por el hombre, que sin duda necesitari ayuda del PMA para seguir con vida.

Obviamente, el cese de conflictos arma la solución de los enfrentamientos étnicos significarian el fin del hambre en el mundo, si reducirían muchas costosas situacion emergencia que ahora estan desviando encesarios para combatir el hambre crónico perpetúa la pobreza.

rine Bertini es Directora Ejecutiva del Pro al de Alimentos de las Naciones Unidas (8 ress Service).



me Humérez Seleme e de Redacción: dro Glasinovic V

La Paz, Bolivia, sábado 2 de septiembre de 1995

#### Erradicación forzosa?

Ante la insinuación de Lee Brown, jefe idroga de Estados Unidos, para erradi-la coca excedentaria por la fuerza se dujo en el país una reacción contraria a nejante propuesta. El rechazo casi uná-ne, proveniente de diversos sectores de la ectividad, de un modo u otro converge cia lo que el Gobierno considera el camimás adecuado; es decir, la destrucción los cultivos ocurrirá de acuerdo a lo que anda la ley: será voluntaria, habrá comnsación y no estarán ausentes los planes desarrollo alternativo de impacto inme-

Estos acuerdos básicos nos llevan a penque hay conciencia sobre las funestas asecuencias que podrían acarrear para el s los cultivos excedentarios de la hoja lina. Y sin embargo, hasta ahora no fue sible trabajar con miras a la elaboración una estrategia nacional, sin flancos vul-ables para quienes se aprovechan de las cultades que se propagan en el Chapare n el Parque Isiboro-Sécure. Por el contracumplida la obligación de protestar por injerencia norteamericana, las coinci-ncias momentáneas corren el riesgo de vertirse en divergencias de fondo

Aunque el Gobierno ha asumido la erraación voluntaria como línea maestra de política en esta materia, todo el mundo ce que de un tiempo a esta parte los occdimientos de las fuerzas antidrogas n sido distintos y de proseguir con esos todos, la violencia -que ya cobró varias timas- podría configurar un panorama to peligroso para la estabilidad del país. nbién en este punto todos concuerdan que sería del todo inconveniente alimenun foco de convulsiones sociales que fría ser eliminado mediante un diálogo

En otras palabras, es hora de que lo se dice consumo externo guarde correspondencon lo que se hace dentro del territorio nacional. Las presiones de Washington no van a disminuir; en todo caso crecerán si no se elabora una estrategia nacional en torno al complejo tema coca-cocaína que, como bien se sabe, más allá de nuestras fronteras tiene un perfil muy negativo para Bolivia. La responsabilidad compartida, que legítimamente se exige a las naciones consumidoras de droga, tiene que comenzar en nuestro medio con debates abiertos y convenios que se cumplan rigurosamente.

Las declaraciones de Lee Brown han tenido la virtud de amainar la violencia en el Chapare y el Parque Isiboro-Sécure. Sin embargo, las arduas negociaciones Gobierno-cocaleros han entrado en un cuarto interme-dio hasta la próxima semana; esta tregua puede ser el punto de partida para arreglos duraderos siempre y cuando se acepte que las opciones pasan por la exclusión de todo aquello que favorece al narcotráfico y se hacen cargo de productos sustitutivos de la coca considerada excedentaria e ilegal

Las notas reversales que Bolivia firmó con Estados Unidos el pasado 31 de agosto no estuvieron acompañadas de la publicidad que suele ser corriente en estos casos. Es que el contenido del convenio abulta aún más la pesada obligación de nuestro país; al menos eso es lo que se desprende del aporte norteamericano hasta octubre próximo: sólo 28.4 millones de dólares para la interdic-ción y la represión, y cero para el desarrollo alternativo y la compensación comprometi-da en la erradicación de la producción excedentaria.

Es cierto que se conformará una comisión boliviano-norteamericana para evaluar la lucha antidroga, tras lo cual serán refinidos los programas futuros. Ante esta perspectiva, lo que cabe es que el rechazo a las sugerencias de Lee Brown de acometer la erradicación por la fuerza se traduzca en una estrategia nacio-nal en la que todos los ciudadanos bolivianos se sientan representados.



#### ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

#### ambiar para que todo siga igual

Cambiarlo todo para que a cambie', es la sentenque hizo época desde que pronunctara' el barón de ipedusa en la novela y cula "El gatopardo". Por se produjo la tan cacareacrisis ministerial para iblar algo sin que nada tancial varíe.
Dos líneas de tensión venían

ancial varie.

Jos lineas de tensión venían
rdiando al Presidente para
renovara su equipo de coladores. Por una parte, el
R pretendía copar el mayor
nero de carteras a costa de
independientes-neomovitistas. Por la otra, UCS
ficionaba su apoyo parlatario a la posesión de cenneurálgicos de poder. Tal
o veo yo las cosas, el Presie les ha dado con la zurda,
o a los movimientistas-dea los movimientistas-de-la-vida como a los neona-

a proporción de movimien-se, de ucesistas y de inde-lientes-conversos es la mis-que en la anterior composi-del gabinete. YUCS, a quien porrespondido el Ministerio por espondido el Ministerio de ser un instrumento clave es er un instrumento clave der electoral para ese par-si caía en sus manos la cipación Popular, ha que-con un palmo de narices ue (según algunas versio-le la prensa), antes de inde la prensa), antes de in-r al nuevo ministro se ha uesto que la PP pase a otro acho: al de Desarrollo Hu-

óste recae en un movi-tista. ¿Cómo el Presidente entregar a manos del velei-Don Max y sus volubles hachos una de las más re-cidas conquistas de este nachos una de las más re-cidas conquistas de este erno y una de las grandes cas para las próximas elec-s, como es la Participación lar? Otros ministerios se ten entre el MNR y los ados independientes. Veados Independientes. Vea-Gobierno, Presidencia. Idalización, Desarrollo Hu-po (PP incluida), Trabajo, usa y Comunicación So-son movimientistas. Desarrollo Económico y Justicia, si-guen en manos de neomovis. Lo mismo que Hacienda, aunque este ministerio ha cambiado de titular.

este ministerio ha cambiado de titular.

Para guardar el equilibrio preestablecido, Relaciones Exteriores no se ha movido del MBL y el de Desarrollo Sostenible (sin PP) se entrega a UCS para aplacar las rabietas intermitentes de Don Max.

¿Qué es lo que ha cambiado en lo que a cuotas de poder se reflere? Nada. Se confirma pues nuestra percepción de que el Presidente no es amigo de los grandes relevos ministeriales. Pero, con ese nada o casi nada, es de suponer que se pondrá fin a las especulaciones y podremos ocupar muestra atención en otras actividades más provechosas.

Me preceuna especialmen-

Me preocupa especialmen-te el cambio del titular de Edu-cación. Siendo éste un sector sometido a una profunda re-

forma, habrá que esperar que el nuevo titular mantenga bien orientada su brújula para no torcer el rumbo de la nueva política educativa, tal como la ciudadania tiene derecho a esperar. Volver a las andadas, es decir, restituir el sistema educativo al aberrante poder anarco-sindicalista seria frustrar las esperanzas del país.

ria frustrar las esperanzas del país.

Ahora veremos cuáles son las reacciones de quienes han sido virtualmente burlados. ¿Seguirán los movimientistas pataleando por más cuotas de poder? ¿Se conformará Don Max o volverá a sus imprevisibles desplantes? Ninguna de estas dos reacciones deberían importar e ni mucho ni poco al ciudadano común. En cambio sí debería interesarle y mucho, que el Gobierno resuelva otras cuestiones de verdadero interés nacional, más aún que un cambio que no cambia nada.



La Biblia en sus manos

#### Extranos invitados

Por el P. Francisco López de Dicastillo, C.M.F.

Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo según San Lucas 14, 1.7-14

En aquel tiempo, Jesús fue un día sábado a la casa de un jefe de fariseos para comer. Al notar que los invitados elegían los primeros puestos en la mesa, les dio esta instrucción: "Cuando seas invitado a una boda, no vayas a sentarte al primer puesto. Puede ser que un hombre más distinguido que tú también haya sido invitado, y venga el que los invito a los dos y te diga: "Cédete el sitio, y tengas que ir, avergonzado, al último puesto". Al contrario: cuando seas invitado, toma el último puesto, para que cuando ultimo puesto, para que cuando llegue el que te invitó te diga: 'amigo, ven más arriba', y seas así honrado delante de todos los

asi honrado delante de todos los presentes. Porque quien se ensalse, será humillado: y quien se humille será ensalzado. Y al fariseo que lo había invitado, Jesús le dijo:
"Cuando ofrezcas un almuerzo o una cena, no invites a tus amigos, ni a tus hermanos, ni a tus parientes ni a tus vecinos ricos; no sea que a su vez ellos te inviten, y asi recibas tu recompensa. Más bien, cuando des un banquete, invita a los pobres, a los enfermos, a los cojos y a los clegos; y serás dichoso, porque ellos no te pueden corresponder, y será Dios quien te recompense en la resurrección de los justos".

El texto evangélico preceden-

El texto evangélico preceden-tecompone dos pequeñas sec-ciones: Una breve parábola de Jesús sobre el tema del ban-quete y unas observaciones que hace el Maestro al anfitrión. Todo ello se puede resumir en esta enseñanza: Los que se buscan a símismos, se pierden; los que se entregan a los demás, sin esperanzas terrestres, lo reciben todo.

No es la única vez que Jesús insiste en esta su doctrina. Por

medio de Juan (12,25), nos dirá

medio de Juan (12,25), nos dirá en clave paradójica: "el que ama su vida, la perderá: pero el que la pierda, la ganará para la vida eterna".

1. Jesús cree en el hombre: Y en todo hombre. Por eso cura sus enfermedades, sacia su hambre con el pan del milagro, le consuela y orienta su vida. Hay de ello innumerables episodios en el Evangello. Aquí van unas normas de comportamiento humano que, observadas, llevarán al hombre a un cierto equilibrio y plenitud. Nos dice que el afán de acaparar para uno mismo (plata, fama, puestos elevados), vacía el comportados. para uno mismo piata, iama, puestos elevados), vacía el co-razón del hombre. Que el poder dar y el dar es un don que enriquece; que el ser es darse. Que dar generosamente, sin esperar recompensa, es mucho más meritorio que esperar la retribución.

esperar recompensa, es mucho más meritorio que esperar la retribución.

Estas recomendaciones y enseñanzas se iluminan y encuentran su más hondo fundamento a la luz de la fe.

2.- La proyección escatológica: Radical y esencial en la doctrina de Jesús es la vocación escatológica del hombre. Si borramos esta proyección ai más allá, se derrumba todo el evangelo y no tiene razón de ser del cristianismo. La circunstancia de un banquete, como toda coyuntura humana, le servía al Maestro para extraer oportunas enseñanzas. Las imparte en esta oportunidad en el marco de un convite, símbolo bíblico del banquete escatológico. A este banquete Dios invita a todos. Dios quiere que todos se salven y lleguen al conocimiento de la verdad, nos dirá San Pablo. Pero no todos aceptan la invitación. Por fin, ésta no puede menos de dirigirse a los poranio. Però no todos aceptan la invitación. Por fin, ésta no puede menos de dirigirse a los pobres, los cojos, los inválidos, toda clase de marginados.

La razón es bien sencilla: los otros ya estaban hartos, contentos con lo que tenían.

illenos de sí mismos. La invitación no tenía sentido para ellos. Por eso los fariseos (al fariseo anfitrión va dirigida en primer término esta enseñanza), no aceptaron la invitación. No pudieron ofrecer este gran regalo de su recesidad. Croe se el principal, si no es el único, que el hombre puede ofrecer a Dios. Quien no siente necesidad de Dios está enfermo, muy enfermo.

3. Cristo, plenitud del hombre: Se deduce de todo el Evangelio, especialmente del Evangelio de San Juan. Es el camino, la verdad y la vida. El es la resurrección para el hombre y a ella alude al final de esta perícopa evangélica. No hay otro ser, otro camino, otras realidades en el mundo ni extra-mundanas que puedan dar al hombre a plenitud total y definitiva. La Iglesia lo enseñará incansablemente. Ya lo repitió en varias de sus declaraciones del Concilio del Vaticano II. El Papa actual, sobre todo en su primera encíclica: Redemptor hominis.\* Realmente, afirmar todo esto en los umbrales del siglo XXI, parece una utopía.

Ante tantas voces, ideologías, afirmaciones, posturas del hombre de hoy, filósofo, agnóstico, atoc, indiferente, parece desentonar la voz del Evangelio. Pero hay que ir a ese banquete como esos pobres, esos marginados. En una palabra, hay que ir revestidos del espiritu de la primera de las blenaventuranzas. Epílogo: Mal negocio parece invitar a tales gentes a un banquete, a una inauguración de un centro comercial o similares. Realmente, si andamos con ojo comercialista, si nos movemos en un plano comercial, hemos sido los más estúpidos de la prime se de

dos al hacerlo. Pero ahí está la palabra del que es la verdad: "Dios será quien te recompense en el día de la Resurrección.

#### Mercosur: Los dictados de la covuntura económica

Por Marcela Valente

Cuando un proyecto de integración carece de una perspectiva estratégica que fomente la conver-gencia por encima de la competencia, en lugar de ser una herramienta para el desarrollo, se convierte en un frente donde se dirimen coyunturas económi-cas nacionales.

cas nacionales.
Esta conclusión es el resultado de un ejercicio de análisis realizado por economistas, sociólogos y analistas políticos de Argentina y Brasil, reunidos esta semana en Buenos Aires para reflexionar sobre los problemais y perspectivas del Mercado Común del Sur (Mercosur), integrado además por Paraguay y Hrusmay.

del Sur (Mercosur), integrado ademas por raisgus, y Uruguay.

Los expositores coincidieron en señalar que Argentina y Brasil, que representan 95 por ciento de la población, el producto y el comercio exterior del Mercosur, perdieron la perspectiva estratégica del Mercosur, perdieron la perspectiva estratégica del proyecto y actúan guiados por la competencia y la defensa de sus programas de estabilización.

La crisis desatada tras la devaluación mexicana de diciembre acentuó una tendencia ya existente, según la cual los socios mayores dieron prioridad a objetivos nacionales, aun cuando fueran contradiciorios con el proyecto común.

objetivos nacionales, aun cuando fueran contradictorios con el proyecto común.

Un ejemplo de esto fue la decisión unilateral de
Brasil, luego revisada, de poner restricciones a la
importación de automóviles.

El principio dominante parece ser el de supervivencia del más fuerte y, dadas las asimetrías en el
desarrollo, el economista argentino Aldo Ferrer,
advirtió sobre el riesgo de formación de un polo
hegemónico en Brasil que reproduzca una relación
de centro-periferia al interior del espacio común.

"En Ouro Preto quedó en evidencia que las
posiciones que defendía cada pais respondian a
intereses coyunturales, sin que exista una convergencia prevía en materia industrial que reconozca
las asimetrías existentes", señaló el brasileño Pedro
de Motta Veiga refiriéndose a la cumbre del Mercosur.

En este contexto los asistentes situaron la suce

En este contexto los asistentes situaron la sucesión de conflictos en que se vio envuelto el bloqueo desde la puesta en marcha de la unión aduanera el primero de enero último.

El espacio común del Mercosur contiene un enorme potencial de crecimiento, revelado en el dinamismo de su intercambio comercial, dijo Ferrer, quien fue ministro de Economía y de Obras Públicas, e indicó que en la última década el comercio intrazona se multiplicó por seis.

Sin embargo, también advirtió que si el proyecto queda reducido a contenidos comercialistas como hasta ahora, no contribuirá a resolver problemas cruciales de los miembros que requieren una estrategia que incluya el desarrollo humano y la protección del medio ambiente.

Como impedimentos de un desarrollo común, Ferrer puso el acento en las asimetrías entre Argentina y Brasil. Ambos difleren en la visión sobre la globalización del mundo y en la estrategia de desarrollo nacional que sigue cada uno.

Respecto de la globalización, considera que en Argentina predomina una visión neoconservadora que considera que los espacios nacionales deben disolverse en el océano del mercado mundial, lo que reduce el proyecto integrador a una simple liberación del intercambio subregional.

En Brasil prevalece una visión diferente del desarrollo, basado en una tradición más industrialista y proteccionista de su mercado interno.

Esta política, a la que habría renunciado Argentina, se observa en el nivel alcanzado por la industria electrónica e informática de Brasil, su tecnologia aeroespacial, la rápida construcción de centrales hidroeléctricas y la política cambiaria.

En este último punto, Ferrer criticó la rigidez del plan de convertibilidad argentino, que hace cuatro años fijó la paridad del peso con el dólar en uno a uno, en contraste con la flexibilidad del plan Real brasileno que, mediante devaluaciones, permite atender otros objetivos de política económica.

Al respecto, Roberto Iglesias, de la Confederación General de la Industria de Brasil, dijo que la convertibilidad limita la posibilidad de hacer política eativa en Argentina, además de revelarse como un instrumento frágil ante un choque externo como el que vino de México.

Para enfrentar los retos actuales del Mercosur, Ferrer propuso impulsar "una segunda generación de decisión estratégica" que siga a la primera, adoptada en el Tratado de Asunción, que dio nacimiento a la Mercosur en marzo de 1991.

Esa segunda serie de decisiones debe abrir el camino a una agenda pend

(Buenos Atres/Inter Press Service)



#### Sin muchas letras

Por Jesús Urzagasti

#### Sabiha en el recuerdo

Atwa Mussa al-Eissi, pescador egipcio del lago Qarum, tiene 150 años y por lo tanto es el hombre más viejo del mundo. Como suele suceder con muchos de estos longevos, recuerdan todo menos la fecha de su nacimiento: algunos llevaron en la memoria a un Simón Bolivar distinto del que nos presenta la historia oficial, otros en el cuerpo las feroces marcas de la esclavitud de épocas oscuras.

En el caso del pescador egipcio, las imágenes que conserva de la construcción del Canal de Suez permitieron a los periodistas deducir que empezó a gatear sobre la tierra hace quince

Suez permiteron a los periodistas deducir que empezó a gatear sobre la tierra hace quince décadas, aunque no fue el canal el que lo mantuvo de pie cuando sus contemporáneos se desmoronaban sino el amor que lo unió durante sesenta años a Sabiha, su primera esposa. Atwa Mussa al-Eissi tenia cuarenta años cuando contrajo matrimonio con Sabiha, que era estéril. Cuando cumplió un siglo, murió su esposa y aunque seguramente se creyó incapaz de sobrevivir a una separación tan dolorosa, en las cinco décadas que siguieron se casó con cuatro

mujeres que le dieron cinco vástagos que a la vez le dieron 39 nietos.

La pregunta inevitable ante un longevo apunta al secreto de tanta vitalidad. Atwa Mussa al Eissi no tiene nada que ocultar: fuma como un murciélago y frecuenta paraísos que ignoran los vegetartanos -indisciplina que a otros les puede resultar fatal-, pero los ventarrones de la existencia no lo echaron abajo porque siempre lo protegió una coraza invisible para el profano.

A los cuarenta años, cuando se lo había caminado al mundo sin salir del lago Qarum, descubrió que su misión era perpetuar el nombre

descubrió que su misión era perpetuar el nombre de su amada Sabiha. El Canal de Suez es referencia vana para una vida que asimiló de otro modo el tiempo inasible y pasó a la edad en que es posible presentir la eternidad. No es poco lo que ha logrado Atwa Mussa al-Eissi: 110 años desmité de hobre vietas al-Eissi: 110 años desmité de la complexión de la co pués de haber visto por primera vez a su esposa Sabiha, sigue pronunciando su nombre con una reverencia que sólo un entendido en talismanes sabe que es ceremonía abierta a la luz y cerrada a los hechos efimeros.

ESENCIA

marzo de 1952

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A Jefe de Informaciones: Ramiro Ramírez S. Secretario de Redacción: Rolando Garvizu M. Jefe de Corresponsales: Antonio Ríos L. Redactores jefes: Teddy Molina Ch.

Gloria Eyzaguirre Ll.

Editora PRESENCIA S.R.L. Gerente General a.i.: Oscar García Agreda Impresores: Editorial LUX La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040

#### Ministerio de Desarrollo Sostenible cuenta con \$US 49 millones

\* Al entregar el mando del timón, el ex-ministro Luis Lema Molina enumeró los proyectos, programas y créditos obtenidos para preservar los recursos naturales del país.

\* La asignatura pendiente fue la aprobación de la Ley Forestal.

Los programas y proyectos que ha desarrollado desde su creación, hace un par de años, el Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente, orientados a preservar y proteger los recursos naturales renovables del país, cuentana con casi medio centenar de millones de dólares comprometidos por organismos internacionales.

Al hacer entrega del timón del ministerio al nuevo titudar, Moisés Jarmusz, el exministro y embajador. Luis Lema, enumeró las realizaciones y principales acciones, muchas de las cuales se cumplieron en el marco de procesos como la Participación Popular (que ahora pasó a la competencia del Ministerio de Desarrollo Humano) y de la Desarrollo Humano y de la Desarr

Descentralización Adminis-

Descentralización Administrativa.

En la recapitulación de Lema sobresale la Ley de Administración de Tierras llamada INRA, concertada con sectores campesinos, cuya promulgación pondrá fin a la intervención del Consejo Nacional de Reforma Agraria.

También se encuentra la preparación de la cumbre hemisférica, en la que los países adoptarán políticas de desarrollo sostenible, recibió el impulso del ministerio de Desarrollo Sostenible, en tanto y cuanto significará un auténtico "espaldarazo" a las políticas ya adoptadas en Bolivia.

RECURSOS PARA

ya adoptadas en Boliv RECURSOS PARA EL SECTOR El fortalecimiento de un mi-sterio relativamente nuevo, que encaja en el modelo y en las transformaciones estructurales, recibirá del Banco Interamericano de Desarrollo 19 millones de dólares. El Banco Mundial, por su parte, destinará 20 millones de dólares para el Plan Nacional de Administración de Tierras, a los que se sumarán los recursos del Fondo Nacional del Medio Ambiente, consistentes en 10 millones de dólares provenientes de una cuenta fiducidaria del gobierno holandés.

Al flamante titular no le quedó sino reconocer y agradecer a su antecesor, comprometiéndose por su parte a poner todo el esfuerzo necesario a fin de lograr que la cumbre hemisférica de Desarrollo Sostenible, planeada en la capital oriental, sea un éxito.

#### Por causa del intenso humo

#### Poca visibilidad dificulta operaciones aeroportuarias

El intenso humo que cubre las regiones del oriente y el norte del país está causando problemas a la aviación civil que utiliza los aeropuertos pequeños ubicados en esas zonas, ya que la poca visibilidad no permite efectuar vuelos regulamente.

Bierceir Ejecutivo de la Servicios Auxiliares la Negueria de la Bierceir Ejecutivo de la Administración Autónoma de Servicios Auxiliares la Nevegación Aérea. (AASA PALVAIVE CONTROLLA CONTROLLA

reste, son los que tienen pro-blemas, debido a que no cuen-tan con un equipo electrónico para el control respectivo. Lo contrarlo sucede en los gran-des, como los de La Paz, Santa Cruz y Cochabamba, que sí los tienen.

los tienen.
Agregó que los vuelos a la
ciudad de Cobija también tuvieron que ser suspendidos
para no correr riesgos innecesarios.
La ciudad de Sucre no confronta problemas y todos los
vuelos se efectúan sin ningún
contratiempo, sostuvo la autoridad.
El humo ocasionado por el
chaqueo cubre gran para del
chaqueo cubre gran para del

contratiempo, sostuvo la autoridad.

El humo ocasionado por el
chaqueo cubre gran parie del
territorio amazonico de Bolitiva desde hace 15 a 20 dias.
No obstante, según los informes ofrecidos por las autoridades de Desarrollo Sostenible, si bien es una costumbre
el "chaqueo", la quema de pastizales y árboles pequeños para
ta ampliación de áreas de cultivo, en este período el humo
alcanzó niveles preocupantes.
Por su parte el Lloyd Áéreo
Boliviano, (LAB), se vío obligado a suspender sus vuelos
hacia Coblja, después de que
una aeronave de esta empresa
sufrió un percance a raíz de la
escasa visibilidad.

#### Maestros rurales becados viajan hoy a Oklahoma

también será analizado de capacitación de la Universidad de capacitación de la Universidad de Collahoma.

Las becas fueron gestionadas por la esposa del Vicepresidente. Lidia Catari de Cárdenas, cuando viajo à Odahoma (Estados Unidos) en mayo de 1994, opórtunidad en la estudiante o en un simposio de estudiante o en un simposio de estudiante, estudiante o en un simposio de estudiante la suscripción de un convenio por el que se acordó que los maestros pueden obtener la licensiatura, maestría y doctorado, permittó que las gestiones culminen.

Los maestros rurales elegidos ra el ciclo de capacitación en la diversidad de Oklahoma, son:

Una delegación de 18 maestros rurales viajan hoy a la Universidad de Oklahoma (Estados Unidos), donde participarán de un ciclo de capacitación. En un acto de despedida que se cumplió en los salones de la Vicepresidencia, los maestros normalistas de varios departamentos agradecieron la beca que se les otorga.

Los docentes, procedentes de varios del victorios del país, se bemelia como distritos del país, se bemelia de Oruro: Martha de Armijo, actendo para Maestros Normalistas, mediante el cual se pretende forta-tación para Maestros Normalistas, mediante el cual se pretende fortado distritos del país, se bemelia de Oruro: Martha de Armijo, actendo de Cochabamba: Nancy de Piaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los centes Rene Felix Ticona Apaza. Aquino. Justimo del departamento paceño. El representante de la embaja-tambien de la Mesperia del departamento paceño. El representante de la departamento paceño de la departamento paceño coentes Rene Felix Ticona Apaza. Aquino. Justimo de la departamento paceño. El representante de la departamento paceño. El representante de la departamento de Potos:

Las becas denominadas "Amisidad Bolivia-Estados Unidos" son auspiciadas por USAID-Bolivia, con el fin de que lenderita de Iralzos Montemayor. catedráta de la Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los catedras de Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los catedras de Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los catedras de Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los catedras de Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste. de la ciudad de Sucre, y los catedras de Cochabamba; Nancy de Plaza Urgaste.

Vientos de cambio

#### Ministro ecologista hará cumplir leyes en defens del medio ambiente

\* Anunció que el país se encuentra en emergencia de facto por el intenso hum "porque los niños y toda la gente, sobre todo en el oriente, está respirando hum



Un cambio de timón se produjo ayer Desarrollo Sostenible: el ex ministro Le nuevo titular Moisés Jarmusz

nuevo titular Moisés Jarmus.

LAPAZ. (Jatha) - El gobierno, en su nueva etapa, será
drástico para hacer cumplir las
leyes aunque a la vez buscará la
concertación, en resguardo de
la ecologia frente al problema
del chaqueo que este año parece haber alcanzado dimensiones sin precedentes, anunció el
nuevo ministro de Desarrollo
Sostemble y Medio Ambiente.
Moisés Jarmusz.

Esc es mi misterico, deEsc es mi misterico, dela companya de la companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya de la
companya d

casi no se po lo que se ne urgencia.

Después de atentado criminal

#### Dirigente del CIDOB podri ser operado nuevamente

El dirigente de la Confedera-ón Indigena del Oriente, Chaco y mazonia de Boliva (CIDOB), Jose rañavi, quien sufriera un aten-do criminal al recibir dos balas el estómago, podría ser opera-nuevamente, según el informe de dio Carmen Pereira, miembro - sa organización, a

dirigente reaccionó y pue versar con sus compañe médicos determinaron que cesidad de practicar otra ción. "Urañavi aún se encue licado de salud por es



MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA Nº SCZ-105/95

#### LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE SANTA CRUZ - CORDECRUZ

A nombre y por cuenta de los Gobiernos Municipales de San José de Chiquitos, San Matías, Lagunillas, Camiri,Roboré, San Ignacio, San Rafael, San Miguel y Buena Vista.

#### CON EL FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

#### MOBILIARIO ESCOLAR

esas y Šillas pre básico (kinder); Mesas y **š**illas multigrado; Sillas, Mesas y Estantes madera; Mesas y Sillas no multigrado).

Pilego No. P-3639-2. Los proyectos involucrados son: SCZ/508/1726/4059/5557/ 10404/10405/10406/10488/10488/10490/1049/1/10494/10495/10498/10498/10500/10501/10501/10509/10509/1087/10967/11301, ubicados en seis Secciones Municipales del Departamento de Santa Cruz.

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridas en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicadas en la ciudad de Santa Cruz, Calle Bolívar No. 175 (frente a Cotas), telf. 328529, por el precio de Bs 350.-

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propuesta el recibo

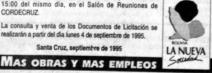
Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garanfia de «Seriedad de Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de \$us 750. con una validez de noventa días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoria Legal de la Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz hasta horas 11:00 a.m. del día lunes 16 de octubre de 1995.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 11:500 del mismo día, en el Salón de Reuniones de CORDECRUZ.

Santa Cruz, septiembre de 1995





MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA Nº CHQ-102/95

#### LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUOUISACA - CORDECH

nombre y por cuenta de los Gobiernos Municipales de El Villar, Padilla, Azurduy, Tarabuco, Alcalá y Sopachuy

#### CON EL FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

ita a las Empresas legalmente establecidas a presentar propuestas para la

#### MOBILIARIO ESCOLAR

as y sillas multigrado; Sillas, Mesas y Estantes de madera; Mesas y Sillas no

Pilego No. P-3646-2. Los proyectos involuciados son: CHQ/1320/2878/2890/2892 3275/7758/7768/8221/8223/990/39664/10391/10392/10393/10394/10395/10396 10397/10398/10399/10400/10402, ubicados en seis Secciones Municipales de Departamento de Chuquisaca.

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridos en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada: en la ciudad de Sucre, Av. Hernando Siles No. 713, telf. 24689, por el precio de Bs 350.-

Para habilitarse los proponentes, necesaríamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propuesta el recibo original.

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garantía de «Seriedad de Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de \$us 750.- con una validez de noventa días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoria Legal de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca hasta horas 11:00 a.m. del día lunes 9 de octubre de 1995.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 15:00 del mismo dia, en el Salón de Reuniones de CORDECH.

Chuquisaca, septiembre de 1995 MAS OBRAS Y MAS EMPLEOS

LA NUEVA



PRIMERA CONVOCATORIA PUBL Nº TRJ-100/95

MINISTERIO DE LA PRESIDENT

#### LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA- CODETAR

A nombre y por cuenta de los Gobiernos Municipales Puente, Segunda, San Lorenzo, Entre Rios, Padcaya y Chi

#### **CON FINANCIAMIENTO DEL** FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS

vita a las Empresas legalmente establecidas a presentar pro-

#### MOBILIARIO ESCOLAR

sas y Sillas pre básico (Kinder); Mesas y sillas multigrado; Sillas, Mesas y B nadera; Mesas y Sillas no Multigrado).

Pilego No.P-3638-2 Los proyectos involucrados son: TRU 6328 /6437 /6466977/8064/8196/8197/8742/9298/9298/9390/930110232/11229/11230/1123111234, ubicados en cinco Secciones Municipales del Departamento de Tarif

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridas en la oficina del Fof Inversión Social ubicada en la ciudad de Tarija, Calle Ingavi Esquina Parti 992, telf. 44555, por el precio de Bs 350.

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquiri 10<sup>50</sup> Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propuesta el original.

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garantia de «Seris Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de **\$**us 750.- con una val noventa días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoría Legilo Corporación Regional de Desarrollo de Tarija hasta horas 11:00 a.m. del da li de octubre de 1995. La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 15:00 del mismo día, en el Salón de Reuniones de CODETAR.

lizarán a partir del día lunes 4 de septi Tarija, junio de 1995

MAS OBRAS Y MAS EMPLEOS



#### **Ampliado Nacional de** petroleros se inicia el 7 de septiembre

\* La capitalización de la petrolera estatal que debe culminar el 21 de diciembre es una incógnita, encerrada en el más absoluto misterio, para los trabajadores de YPFB



Un clima de incertidumbre reina entre los trabajadores petro-leros que se reunen en Camiri para descifrar el contenido nebuloso de la capitalización de la empresa.

El próximo 7 de septiembre, en la ciudad de Camiri, aproximadamente 60 dirigentes sindicales de los 16 sindicatos petroleros del país participarán en un ampliado nacional para analizar el tema de la capitalización de Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivianos (YPFB). El anuncio fue hecho por el dirigente de la Federación Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia (FSPTB), Roberto Reyes, quien explicó que el encuentro será importante por cuanto se analizará la posición que adoptarán los trabajadores frente el proceso de capitalización de Yacimientos que ya comenzó. Reyes refirió que el encuentro fue ratificado debido a que, pese a las gestiones efectuadas ante las autoridades de Capitalización, y de la secretaria de Energía e Hidrocarburos, no hubo respuesta favorable y menos una explicación sobre la suerte que les depara a los petroleros al cabo del proceso de capitalización que, indefectiblemente debe culminar el 21 de diciembre, tal cual lo ha asegurado en reteradas portunidades el ministro sin

responsable Capitralización, Alfonso Revollo Tenier. Al encuentro asistirán también delegados de base,

tambien delegados de base, con quienes se efectuará un análisis sobre la virtual desaparición y trasnferencia de YPFB, porque hasta ahora no se conoce la propuesta que se hará a los petroleros, manifestó el dirigente de la FSPTB.

HUELGA DE HAMBBE

manifestó el dirigente de la FSPTB.

HUELGA DE HAMBRE
Por otro lado, anunció que probablemente sea levantada la huelga de hambre que sostiene un grupo de trabajadores petroleros de Santa Cruz en contra de la capitalización y que ingresó ayer a su décimo día.

Una comisión de la Federación viajó ayer a Santa Cruz con la misión de dialogar con los huelguistas y explicarles que la medida aislada contra la capitalización no conduce a nada. En todo caso, la posición de la Federación plantea que las medidas contrarias a la decisión del gobiernos er calicen de manera conjunta.

La medida fue asumida

junta.

La medida fue asumida
por una reunión de los dirigentes de la FSTPB.

Una reivindicación de medio siglo

#### La autonomía universitaria, cada vez más restringida

\* Con el correr de los años, la autonomía universitaria, que defienden las universidades públicas, adquirió otras connotaciones que desvirtuaron en parte su esencia y concepto sustantivo

La aplicación de la Ley de Reforma Educativa, que en sus artículos 21 y 53 vulnera y restringe el principio de autonomía universitaria consagrado en la Constitución Política del Estado, ha movilizado y puesto en emergencia a las universidades públicas bolivianas. Con la aprobación de la Reforma Educativa la autonomía quedó en entredicho, originando una demanda de inconstitucionalidad por inaplicabilidad, interpuesta por el sistema de la Universidad Boliviana ante la Corte Suprema de Justicia. Si los artículos impugnados generaron una reacción de protesta y rechazo de la comunidad universitaria a la reforma educativa, el pronunciamiento del fiscal General de la República, que declara infundada la demanda, alarmó al conjunto de las universidades públicas.

MAS QUE UN HECHO, UN PROCESO...
La autonomía universitaria, antes que un hecho debe consi-

La autonomía universitaria antes que un hecho debe considerarse como un proceso, previe-ne el rector de la Universidad Mayor de San Andrés, Pablo Ra-

mos, cuando se le inquiere sobre la evolución de ese principio.

Se trata de un proceso que acompaña a la vida de la enseñanza superior y que garantiza en esencia la libertad de pensamiento y cátedra. La conquista de esa libertad e independencia ideológica, que crea el clima indispensable para que la ciencia se desarrolle, motivó las luchas universitarias de los años 30, evoca la autoridad académica. Con el correr de los años, la autonomía universitaria fue adquiriendo otras connotaciones, vinculadas

universitaria fue adquiriendo otras connotaciones, vinculadas estrechamente con las libertades democráticas del pueblo boliviano.

A lo largo de más de medio siglo, la conquista de las casas superiores de estudio brindó la posibilidad de la confrontación de ideas, constituyéndose al propio tiempo en simbolo y bastión de la soberanía nacional.

Aún más. la autonomía universitaria, según la tesitura del rector Ramos, fue un factor de cohesión de la conciencia nacional. Y en estos tiempos de globalización y liberalización, la

autonomía viene a ser la respuesta obligada ante la urgencia de preservar la identidad nacional. Esa estrecha vinculación con la libertad de pensamiento es clave para comprender y asimilar la esencia del principio defendido -a sangre y fuego- por las universidades bolivianas.

De ese modo, las universidades (no sólo en Bolivia y Latinoamérica) fueron fuente y Latinoamérica) fueron fuente universitaria, cuya vigencia plena evitó el sometimiento de la educación superior a las cambiantes políticas de goblerno, como acontece actualmente con el proceso de reforma educativa.

NO SOLO RECURSOS

NO SOLO RECURSOS O SUBVENCION ESTATAL

O SUBVENCION ESTATAL
Desde la misma implantación
de la autonomía universitaria,
durante los gobiernos de Busch y
Toro, las universidades recibieron recursos propios, en el marco
de ese principio fundamental incorporado en la propia Constitución Política del Estado.
Gracias a esos ingresos da-

Gracias a esos ingresos ga-rantizados por el Estado, la UMSA, por ejemplo, pudo construir, en

la década de los años 50 su propio edificio, el monoblock de la avenida Villazón.

Poco a poco los recursos propios, provenientes de impuestos destinados al funcionamiento de las universidades, fueron centralizándosc en el Tesoro General de la Nación, para ser reemplazados por la subvención estatal que restringe la autonomía universitaria y las hace dependientes a las casas superiores de estudio.

Las leyes de Reforma Tributaria y de Participación Popular modificaron sustancialmente la percepción de los ingresos generados por impuestos propios o por la participación mpositiva. Según refiere el rector de la UMSA, Pablo Ramos, la Ley de Participación Popular medujo a cast la mitad los recursos de la Universidad de San Andrés, equivalente a unos 23 millones de bolivianos.

Si bien esa reducción ha sido luego compensada por la subvención, no es menos cierto, repara el rector Pablo Ramos, que esa dependencia le quita autonomía al sistema universitario.

En defensa de su autonomía

#### Universidades decidieron desafiar al Estado de Sitio

SUCRE, 1 (PRESENCIA).- La Conferencia Extraordinaria de Universidades que se efectuó agui, durante toda la jornada, resolvió desaflar al Estado de Sitto y convocó a movilizaciones en las calles a partir del martes para lograr que el gobierno no viole la autonomía universitaria con la Ley de Reforma Educativa.

Luego de una prolongada y agitada discusión, entre las 10 de la mañana y las ocho de la noche de este viernes, los rectores, dirigentes de la federaciones universitarias y dirigentes de los docentes, decidieron por unanimidad deciararie "oficialmente" la "guerra" al gobierno.

El presidente de la Conferencia Extraordinaria y vicerretor de San Francisco Xavier de Chuquissaca Jorge Carrasco informó a PRESENCIA que el martes y el jueves, a la misma hora, todas

las universidadaes estatales pro-tagonizarán marchas de protesta.

Consultado si no existe riesgo
ante la vigencia del Estado de Si-tio, la autoridad respondió que ni
los rectores ni los universitarios
tienen temor anada porque defen-derán la autonomía universitaria.
El objetivo de las presiones es
que el gobierno derogue seis arti-culos - 15,16,21,22,23 y 53 - de la
Ley de Reforma Educativa. La
Conferencia no descartó el diálo-go pero en base al respeto a la
autonomía universitaria.
Por otra parte se pedirá ofi-

audiencia para que el equipo de abogados de las universidades hagan una fundamentación oral sobre la impugnación al dictamen del Fiscal General que declaré improbada la demanda de inconstitucionalidad contra la Ley de Reforma Educativa.

El vicepresidente de la Confederación Universitaria Boliviana (CUB) Pedro Villa califico de "histórica" la Conferencia Extraordinaria porque rectores, docentes y universitario lograron la unidad para defender la autonomía universitaria.

Interrogado sobre la vigencia

del Estado de Sitio y las movilizaciones, el dirigente universitario también manifestó que no hay miedo a las fuerzas represivas del Poder Ejecutivo.

"Los estudiantes, los rectores y los docentes estamos dispuestos a ofrendar nuestra vidas en defensa de la autonomía universitaria", remarcó.

La Conferencia también resolvió rechazar la capitalización de Yactimientos Petroliéros Fiscales Bolivianos (YPFB) y del Lloyd Aeros Boliviano (LAB) y se opuso a la erradicación violenta de las plantaciones de coca en el Chapare.



PROYECTO DE DESARROLLO AGROPECUARIO COTAGAITA = SAN JUAN DEL ORO

#### **INVITACION PUBLICA**

EL PROYECTO DE DESARROLLO AGROPECUARIO "COTAGAITA SAN JUAN DEL ORO", con financiamiento del

FONDO DE DESARROLLO CAMPESINO

ente establecidas a presentar propuestas para la Construcción del Puente Vehicular

"MANZANAL"

Primera sección de la Provincia Nor Chichas del departamento de Potosi. \$us 33.260,08 demás información inherentes al Proyecto pueden ser recabadas de:

El costo de los pliegos es de Bs. 250,00.-

Las propuestas sérán recibidas en Oficinas del P.D.A.C.S.J.O, hasta el día 29 de septiembre de 1995. La apertura de sobres será el día 4 de octubre de 1995 a horas 15:00 p.m., en la ciudad de Tupiza, en oficinas del P.D.A.C.S.J.O.

Tupiza, agosto 31 de 1995



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE EDUCACION

#### **COMUNICADO**

La Secretaría Nacional de Educación a través de la Subsecretaría de Educación Superior Ciencia y Tecnología comunica a todos los docentes interesados en participar en la Convocatoria para ocupar cargos vacantes del Instituto Superior de Educación Rural ISER y el Sistema de Educación Boliviana a Distancia SEBAD, que el Cronograma para el proceso de calificación de méritos ha sufrido el siguiente cambio:

5 al 12 de septiembre 12 al 15 de septiembre 18 al 20 de septiembre

Calificación de Curriculum Vitae Defensa del Perfil del Proyecto de Capacitación Designación por las Autoridades Superiores

La Paz, septiembre de 1995

#### **PNAT**

#### MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTE

INTERVENCION NACIONAL

CONSEJO NACIONAL DE REFORMA AGRARIA E INSTITUTO NACIONAL DE COLONIZACION

#### PRIMERA CONVOCATORIA

El Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente a través de la Intervención Nacional CNRA - INC

#### CON FINANCIAMIENTO DEL BANCO MUNDIAL

Invita a las empresas interesadas a presentar PROPUESTAS TECNICAS para el siguiente proyecto:

PLIEGO : CAT-SAN

CODIGO

: IDA Nº 2742-BO-001/95

PROYECTO: PROYECTO NACIONAL DE ADMINISTRACION DE TIERRAS

(PNAT) COMPONENTE: CATASTRO RUSTICO LEGAL INTEGRADO AL

SANEAMIENTO (CAT-SAN)

#### El Proyecto señalado comprende:

La ejecución del Catastro Rústico Legal Integrado al saneamiento en una superficie de 3 millones de hectáreas.

Para habilitarse como proponentes NECESARIAMENTE los interesados deberán adquirir toda la documentación de la Licitación Internacional.

Los Documentos de Licitación Internacional asi como el Pliego de Especificaciones se pueden adquirir en la INTERVENCION CNRA-INC (CI), ubicada en la calle Junín Esq. Indaburo Nº 745.

Las consultas y venta del Documento de Licitación se realizarán a partir del día 01 septiembre de 1995

La Paz, agosto de 1995

Durán ataca a alcaldesa de La Paz

#### gobierno da la plata y Mónica pone la cara"

Aquí no hay secreto, la plata la puso la participación popular, que es una medida del gobierno del MNR, declaró el subjefe movimientista.

ces diferentiarias de en-cierba es sifierentiarias en-cierbas es actual de la constanta de policia de la composicia de la constanta de realicen obras para el pueblo y por tanto, haciendo popular a la actual alcaldesa de La Paz, Móni-ca de Palenque, dijo el jefe de campaña del MNR, Juan Carlos Durán, en un discurso que marcó Durán, en un discurso que marcó de reaching del MNR, Juan mpaña del MNR, Juan rarcian, en un discurso que marcinicio del proselitismo electora

festó. Explicó que con la Ley de Par-ticipación Popular y Ley de Refor-ma Tributaria, el MNR entregó dinero a las alcaldías de todo el país para que hagan obras.



Comparó la labor del alcalde de Santa Cruz, Percy Fernández, con la de Mónica de Palenque, recordó que en el primer caso el presupuesto de la alcaldía crucena era de SUS 6.5 millones y ahora es de 68 millones.

"Ese es un alcalde que construye y no lleva solamente obras a la gente, por eso saca el 80 y 90% de la votación, cumple todo lo que promete." destacó.

En el caso paceño preguntó dónde estába el cambio en la ciudad de La Paz: "Una avenida que empieza el alcalde MacLean, que sigue el alcalde MacLean, que sigue el alcalde sa Mónica Palenque; ¿esta es la obra?". dijlo.

Calificó el nudo Villazón como un subterráneo que amenaza danar edificios y por tanto no podía presentarse como una muestra del trabajo edi. Detalló que esa obra se financia con dine-

gional.

"El gobierno pone la plata, ella
pue la cara y el pueblo va a
querer poner los votos, por esta va a ser una elección difieil,
es un desafío difieil. Con la plata
que tiene la Paz se pueden hacer
muchisimas obras, obras que no
solamente lleguen a la vista de la
gente", afirmó.

ASI

solamente neguen a la visa de la gente", altrmó.

ASI
CUALQUIERA
La popularidad con dinero es fácil, según Durán, y más aún "multiplicándola con la televisión, con la ratelo, con la ratelo, con la pratico, no la cidada paceña no tuvo el coraje de recibir los sectores de salud y educación.

"El debate no lo vámos a hacer delante de la televisión, no, este debate tiene que ser casa por casa, donde se empiecen a discutir los problemas", anunció.

#### Oposición: Gabinete n mostrará nueva polític

MAL GOBIERNO

#### En elecciones municipales estarán también ADN, FSB, VR-9, PDC, FRI y MKN

WR-9, PDC, FRI y MKN

Hasta el cierre de la presente edición seis partidos políticos más informaron a PRESENCIA que confirmaron formalmente ante la Corte Nacional Electoral (CNE) su intención de participar en las elecciones municipales de diciembre, ellos son: ADN, FSB, VR-9, PDC, FRI y MKN.

SON 10

Por su parte, la CNE se abstuvo de dar más detalles al respecto, porque se prepara un informe general sobre los partidos que confirmaron su interés de participar en las elecciones municipales: dicho informe, sin embargo, debe ser conocido en forma previa por los vocales de la CNE y sólo en tonces puede ser público.

A pesar de todo, por lo menos ya suman diez las tiendas políticas que cumplieron con la comunicación:

L'esta que serán distribuicas en cada departamento.

Muchos partidos que cumpleron con la comunicación espectiva a la CNE, hasta la última semana de agosto cales de la CNE y sólo en conces puede ser público.

A pesar de todo, por lo menos ya suman diez las tiendas políticas que cumpleron con la comunicación respectiva a la CNE, se serán distribuicas en cada departamento.

Muchos partidos que confirmaron formalmente a le tiembre, para informar a la CNE su interés en participar en las electorial le vy si un partido no tumple esa comunicación a la ley y si un partido no tumple esa comunicación a la ley y si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a le vy si un partido no tumple esa comunicación a levy si un partido no tumple esa comunicación a levy si un partido no tumple esa comunicación a levy si un partido no tumple esa comunicación a levy si un partidos no tembre, esa comunicación a levy si un partido no tumple esa com

#### Piezas arqueológicas milenaria se venden como baratijas

Oruro (Carlos Valdez). Cuando se ve estas llanuras casi deserticas y frias, cuesta creer que aqui floreció una cultura hace 2.500 años. Pero es asi, se trata de los primitivos pobladores de Oruro, la cultura Wankarani que apareció 500 años antes Cristo, según nos relata la antropóloga, Marion Céspedes, encargada del Museo Antropológico de esta ciudad.

Los restos paleolíticos de esa cultura se encuentran a poco minutos de la ciudad de Oruro. El Estado no tiene recursos para financiar las excavaciones y menos las instituciones públicas orureñas. Desde hace tiempo los campesinos del lugar se han dado a la tarea de recuperar piezas arqueológicas, para venderlas a precios de baratija a turistas y coleccionistas, señala la señora Céspedes.

El Museo Nacional Antropológico de Oruro "Eduardo López Rivas" recoge valiosas piezas de esas culturas y de otros pueblos originarios del altiplano orureño. Pue organizado gracias al apoyo financiero del gobierno de Alemania, que contribuyó a la refacción de una antigua casona y recuperación del patrimonio. Otro tanto hicieron



Instituciones y personas priva-das de esa región.

En el área arqueológica, el Museo de Oruro conserva gra-bados en piedra de más de dos mil años de antigüedad: bata-nes donde los Wankarani tritu-raban sus alimentos, así como hachas de mano y puntas de fechas hechas en piedra y ba-salto. También se conservan armas liticas de piedra, algu-

Algo que sorprende a los ófitos es la gran veneración c sentían esos hombres pri-tivos por la llama, que ya tonces era un animal apre-

ciado. Existe gran cantidad de de cabezas de llamas talladas en piedra. Los Wankarani veneraban a la llama y junto a esas cabezas de piedra hay otras del puma, que supuestamente representa al mal.

Pero coso hombres primitivos avanzaron más, junto a sus piezas se hallan otras de alfarería más avanzada: vasijas y estatuillas de olos rasgados.

ban trepanaciones cran Lo que más sorpren los restos recuperados d guas chullpas de más de años. Se dice que utilizab

#### Un invitado de lujo

Conduce Carlos D. Mesa Gisbert

Enrique

Banco Internacional de Desarrollo un paseo fascinante

por América Latina Domingo 3 de Septiembre hrs. 21:30







#### LICITACION PUBLICA № 02/95 COMITE INTERINSTITUCIONAL ADRA - PM - HAM

El Comité Interinstitucional conformado por el Programa de Monetización (PM). Agencia de Desarrollo y Recursos Asistenciales (ADRA) y la Honorable Alcal Municipal de La Paz (HAM), convoca a las Empresas Constructoras legalmet establecidas a la presentación de propuestas para la construcción de las siguiem obras:

- Empedrado, cordones y cunetas: Carpetas № 43 al 49, en la Avenida Los Sargentos El Alto de la ciudad de La Paz. Brazo Los Sargentos.
- Empedrado, cordones y cunetas: Carpetas № 50 y 51, en la Avenida Prolongación Francisco Bedregal.
- Empedrado y cordones final Francisco Bedregal, Prog. 0+000 a 0+550.

Plazo Oficial: En todos los casos 45 días calendario.

Estas obras serán ejecutadas con fondos provenientes de la Secretaría Ejecuti P.L. 480, Título III, canalizados a través de DIFEM.

Las empresas constructoras podrán presentar propuestas para el número de obra que deseen, entre las indicadas. Deberán recabar los pliegos de especificaciones la Dirección de Supervisión de la HAM/La Paz, edificio Tobia, piso 6, calle Pode esq. Colón, a partir del día martes 05 de septiembre de 1995 a horas 9:00 a.m previo depósito bancario de Bs. 50.- por cada uno de las carpetas en la Cuerricte Nº 01-116721 de ADRA en el Banco Mercantil.

La fecha límite para la presentación de propuestas será hasta el día lunes 25 d septiembre de 1995 a horas 12:00 en las oficinas de la Dirección de Supervisión d la HAM/La Paz, edificio Tobía, piso 6, calle Potosí esq. Colón.

No se recibirán propuestas presentadas fuera del plazo estipulado. La apertura es prevista para horas 15:00 del mismo día de la presentación, en las oficinas d Programa de Monetización, calle Batallón Colorados, edificio El Cóndor, piso 1

La Paz, 2 de Septiembre de 1995

#### Sanchez Berzaín

#### No existe toque de queda para menores de edad

El ministro de Gobierno, rlos Sánchez Berzaín, des-

arlos Sánchez Berzain, descito de 'toque de queda' para
cencie de 'toque de queda' para
cenores de edad en la ciudad
e La Paz y que la medida no
a partido de ningún órgano
i Ejecutivo.
Según Berzain, existe gran
reocupación en todos los secres debido al incremento en
consumo de alcohol y de
stintos tipos de drogas en los
venes, "aunque el tema afeca um reducido sector de la
ventud, pero también es cierque vivimos en un régimen

a un reducido sector de la ventud, pero también es cierque vivimos en un régimen nstitucional que debe ser restrado". A raiz de las declaraciones talizadas por la titular de NAMFA, se realizaron reunioses de coordinación con la discotora departamental del orianismo del menor. Marlene uza: el subsecretario de Géro y Generación; el comaninte de la Policia, Gral. Willy riaza, el secretario de Régisen Interior. Dr. Hugo San artín y el subsecretario de revención, Dr. José Luis Harb, for a evaluar los alcances de sia medida y preparar acciores concertadas. Sin embargo, explicó que NAMFA si está facultada a atlizar inspecciones técnicas nocturnas a locales que exenden bebidas alcohólicas, on el objeto de que los menos no accedan a la oferta de s mismas, como tampoco a s drogas.

mismas, como tampoco a

s mismas, como dampos sidrogas, PLAN GLOBAL
El Ministerio de Gobierno elaborado además un Plan lobal "de control de los centos de expendio y los centros diversión juvenil, tanto de arte de ONAMFA, como por arte de la Policía, y de lugares onde se supone que se vende gún tipo de sustancia controda, sobre los cuales se aplica-

rá con toda drasticidad la Ley 1008", manifestó Berzaín. También se trabajará por la detención y desarticulación de pandillas juveniles, de las cuales existen 37 en la ciudad, y la intensificación de patru-llaies de control. y la intensincación de lajes de control.

NO HABRA REPRESION

Antingún modo habra

llajes de control.

NO HABRA REPRESION

"Pero de ningún modo habrá
represión a la juventud", afirmó
categórico Berzaín, "y mucho
menos la aplicación de medidas
que, además de exageradas, están al margen de la Ley".

Anticipó que en el transcurso de la próxima semana se
dictará una resolución ministerial con el objeto de regular
la situación. Para informar
sobre la misma, se invitará a
los municipios los cuales también tienen competencia sobre
el control de las pandillas juveniles.

"De modo que este sea un
esfuerzo conjunto de toda la
sociedad", afirmó.
Según Berzaín existe una
coordinación de todas las autoridades del Poder Ejecutivo

Segun Berzain existe una coordinación de todas las autoridades del Poder Ejecutivo para trabajar en la lucha contra el consumo de drogas y alcohol, pero "no teniendo como objeto de sospecha a los jóvenes, sino a la gente que lucra con los excesos que éstos pueden cometer".

LIBRE CIRCULACION
Los ióvenes, según Berze

LIBRE CIRCULACION
Los jóvenes, según Berzaín,
podrán transitar libremente sin
temor a ser detenidos por ningún ente gubernamental.
Al mismo tiempo aseguró
que ninguna persona que desee hacer una flesta particular
deberá solicitar la autorización
de ONAMFA.
Manifestó que aunque existe un consumo excesivo de alcohol. "nuestros jóvenes no son
delincuentes", pero sentenció
que los que transgredan los
limites de la ley, sentirán sobre si mismos todo su rigor.

En visita al penal de San Pedro

#### Retardación de justicia costó el cargo a un juez

La Corte Suyperior del Dis-trito de La Paz decidió sancio-nar a un juez luego de haber evidenciado retardación de justicia por parte de esta au-toridad.

El presidente de la Corte, Willy Luna, dijo que los jueces y fiscales serán severamente sancionados por la retarda-ción de justicia, luego de ha-berse comprobado la misma en la segunda visita de córcol en la segunda visita de cárcel realizada al penal de San Pe

realizada al penai de San redro.
Varios reos que se presentaron en la audiencia pública ante los miembros de la Corte Superior del Distrito de La Paz, expresaron su descontento porque tanto los jucces y fiscales no apresuran sus casos.

casos.

Más de 15 reclusos presentaron ante los vocales de
esa instancia judicial sus casos, muchos de los cuales no
tuvieron relevancia como para
tomarlos en cuenta.

"En los casos que hemos
establecido retardación de justicia se han tomado las medi-

ticia se han tomado las medi-das correspondientes. Es así que se sancionó a uno de los

que se sancionó a uno de los jueces por esa situación", se-ñaló Luna.

Asimismo, manifestó que se llamó la atención a la gene-ralidad de los jueces para que vaya desapareciendo la retar-dación de justicia que mucho mal le hace al sistema judi-cial

"Yo también estoy en una tarea fundamental que la voy a seguir y se refiere a hacer

Están albergados actualmente 146 presos menores de 21 años de edad y 78 mayores de 60 años



El hacinamiento poblacional carcelario, es el principal proble ma en el penal de San Pedro.

cumplir las obligaciones judiciales en los términos que se-nala la Ley, por ello deberé actuar de forma muy eficaz",

actuar de forma muy encaz , sostuvo.

Por otra parte, a tiempo de informar que hoy se realizará la visita al Centro de Orienta-ción Femenina, dijo que tiene la esperanza de que no exista más retiriones referidas a la más peticiones referidas a la retardación de justicia.

ESTADISTICA

CARCELARIA El penal de San Pedro

cuenta actualmente con 146 presos menores de 21 años de edad y 78 mayores de 60 años, de los 1.581 reos que se encuentran re-cluidos en dicho recinto carcelario.

De acuerdo con el informe proporcionado por el goberna-dor de ese penal, Cnel. Oscar Jaén, a los vocales de la Corte Superior del Distrito de La Paz

Superior del Distrito de La Paz que efectuaron la segunda vi-sita carcelaria del año, existe en dicho recinto un problema de hacinamiento, que deberá ser resuelto a la brevedad po-

sible.

Explicó que ese hecho se debe a que en el primer semestre de este año se liberaron 483 detenidos e ingresaron 698 reos, lo que establece un grave incremento en la población carcelaria de ese penal, que alcanza a 215 nuevos reclusos

En ese sentido, exhortó a las autoridades judiciales a comprender y tomar con-ciencia de dicha situación, y en lo posible dar una so-lución inmediata al proble-

ma. Indicó que hasta el 31 de Indicó que hasta el 31 de agosto la población carcelaria de dicho penal alcánza a 1.581 personas, las que están distribuidas en las secciones: Prefectura 114, Pinos 172, Alamos 128, Palmar 181, Guanay 198, Cancha 267, San Martin 372, Muralla 13, Posta 76, Chonchocorito 11, Gobernación 11 y otros 38 nuevos que todavía no tienen un lugar todavía no tienen un lugar

todavía no tienen un lugar asegurado.
Según el gobernador, durante los últimos meses de este año el movimiento de los reclusos fue el siguiente: 33 internos salieron con internación médica de emergencia, 46 con orden judicial, 13 con internación judicial, uno con internación de emergencia.

Además 6 fallecieron, 6 fugaron. 14 se encuentran en extramuro, 698 ingresaron, sa-lieron 483 y fueron traslada-dos 15 a otros penales.

#### abinete estudia creación e un fondo para la banca

oche el gobierno aprobó un decreto transfiriendo la Secretaría de ticipación Popular a otro ministerio para que el MNR siga iendo el control.- UCS se queda con la temática ambiental.

Presidente Gonzalo l Presidente "Gonzalo chez de Lozada aprobó che, en la primera ren con su gabinete retado, un decreto supreransfiriendo la Secretacional de Participación lar del Ministerio de prollo Sostenible al Ministerio de proposerale de prollo Sostenible al Ministerio de proposerale de prollo Sostenible al Ministerio de proposerale de prollo Sostenible al Ministerio de proll rio de Desarrollo Hu-o y está ultimando deta-para la creación de un o financiero en favor de ınca.

unca, a razón para la primera a razón para la primera la da parece ser el mantepara el MNR el control e la Participación Popula reforma más exitosa ejecuta el gobierno hasta omento. Aquella secretastaba hasta aver hajo la on del Ministerio de De-collo Sostenible, que aho-a no lo controla el MNR UCS.

as autoridades dieron explicación a la medida

El flamente ministro de De-sarrollo Humano, Fredy Teo-dovich, argumento dos razo-nes "técnicas" para la trans-ferencia: el que los servicios de salud y educación debe-rán ser transferidos tanto a los municipios como a los prefectos, por efecto de la descentralización del Esta-do, y la necesidad de garanti-zar resultados sobre todo en el área rural.

La resultados sobre todo el área rural.

La reunión de gabinete comenzó a las 20:00 horas y se prolongó hasta casi la media noche. No fue el único tema, ya que los ministros se hallan afinando un nuevo decreto supremo que será promulgado en las próximas horas: la creación de un fondo financiero de apoyo al sector privado, según comentó el ministro de Comunicación, Irving Alcaráz.

Dicho fondo servirá de

colchón al sistema financie-ro nacional, muy debilitado en los últimos meses por la quiebra de algunos bancos. Los organismos multilater-les de crédito aportarán 275 millones de dolares, mien-tras que el Banco Central pondrá el aporte nacional cuyo monto no está aún defi-nido.

Los ministros que jura-Los ministros que jura-rón al cargo el jueves, ayer tomaron posesión de sus despachos. Fuentes del go-bierno señalaron que no ha-brán más cambios después de la resursida de la carecter de la renuncia de la secreta-ria de Hacienda, Gaby Can-

El nuevo ministro de Ha-cienda, Fernando Candia, anunció que el nombramiento del nuevo titular de la se-cretaria del sector y del presi-dente del Banco Central será definido a principios de la próxima semana.

#### Argentina seguirá comprando gas a Bolivia después de 1997

La petrolera argentina está interesada en participar en la capitalización de YPFB y ve con buenos ojos que Bolivia abra el mercado brasileño.

La petrolera argentina YPF continuará sus compras de gas natural a Bolivia por el tiempo que el país vea conveniente, aun si se mateconveniente, aun si se materializa la exportación del energético a Brasil, según declaró anoche el presidente de esa empresa, Nells León, tras una entrevista con el Presidente Sánchez de Lozada.

da.

El'empresario se entrevistó por segunda vez con el
Jefe de Estado en los últimos tres meses y anoche
estuvo acompañado del presidente de la empresa argentina Maxus, Roberto
Monti, que explota varios
campos en territorio boliviano.

Anmó que el extual con-

Afirmó que el actual contrato está vigente hasta 1997 y que su pais está dispuesto a prorrogarlo si las necesidades lo exigen, pero no es posible anticipar un aumento de los actuales volúmenes de compra. Aunque Argentina tiene reservas y redes de transportes, continuará comprando gas de Bolivia porque lo necesita. En todo caso, la posibilidad para que el actual contrato de provisión sea cerrado, será una decisión propia de YPFB, dijo.

dijo.

"Nosotros no ponemos tiempo, los plazos vienen dados por las necesidades, si Bolivia necesita reservas para abastecer el otro mer-cado (Brasil), entonces ha-



El presidente de YPB, de Argentina, Nells León (derecha) y el Presidente de Maxus, Roberto Monti, luego de entrevistarse con Sánchez de Lozada.

brá un retiro paulatino, si no continuará", añadió.

Respecto al proyecto de exportación a Brasil, León dijo que Bolivia podría abrir el mercado brasileño, y luego continuar Argentina para abastecer de gas natural a ese pais por la región sud. Inclusive -dijo-, su pais podría eventualmente vender gas a Bolivia para abastecer al mercado brasileño.

Argentina tiene un proyecto

al mercado brasileño.
Argentina tiene un proyecto
que aún no está concretado
para vender gas a Brasil por el
sur de este país. Sin embargo
los planes están paralizados
hasta comprobar el nivel de
reservas.

Según León, en el futuro ambos proyectos de venta de gas podrían complementarse, porque el mercado brasileño es muy amplio y necesitará de muchos proveedores. El presidente de YPF de Argentina reiteró la intención de su empresa de participar en la capitalización de la petrolera boliviana, por lo que se halla a la espera de la publicación de los pliegos, para definir en que sectores puede ingresar la empresa argentina. "Cuando se definan los términos veremos en qué unidades de negocios participamos", manifestó.

#### residente Sánchez de Lozada aja mañana a Ecuador

Presidente Gonzalo Sán-Presidente Gonzalo Sán-de Lozada emprenderá a Ecuador mañana, an-de medio día, para partici-n la reunión presidencial rupo de Rio y en la Cum-e Mandatarios del Grupo no. Ambas tendrán como Quito, el 4 y 5 de septiem-

canciller Antonio Araníreanciller Antonio Arani-riajó ayer a Quito para rse con sus colegas y afi-el acuerdo que firmarán fes de Estado. Sánchez zada hará una escala téc-en Lima de tres horas de continuar viaje a la al ecuatoriana. al ecuatoriana

mismo domingo se re-con la prensa interna-i. El lunes participará en nión inagural y el martes una conferencia tunto nión inagural y el martes una conferencia junto a residentes de Ecuador y l: los tres países confor-la "troika" del Grupo de

mismo día, por la iniciará la Cumbre se iniciará la Cumbre elencial Andina y Sánchez ada retornará a La Paz el oles por la tarde.

Jefe de Estado estará pañado por el canciller República, Antonio Arra.

y por el secretario de lones Internacionales.

Abaricio

Aparicio

agenda proporcionada Ministerio de Relaciones

Participará de la reunión de Presidentes del Grupo de Rio y del Pacto Andino. También hablará con su colega chileno. El gobierno espera avances en todo los temas con Chile, así como se dieron en el campo económico

Exteriores no incluye la re-unión informal que sostendrán Gonzalo Sánchez de Lozada y el mandatario de Chile, Eduar-do Frei. Sin embargo, ésta ha stado conformados, ésta ha sido confirmada para el día lunes. Será la tercera en dos

El gobierno de Bolivia es El gobierno de Bolivia es-pera que el mismo nivel de entendimiento con Chile en temas económicos y comeria-les pueda darse en el tema maritimo, según comentó ayer a la prensa el ministro de la Presidencia, José Guillermo Justiniano, al referirse a la entrevista de los mandata-

entrevista de los mandatarios.

La Cancillería de la República ha venido manejando con mucha reserva la agenda de la reunión. El ministro Antonio Aranibar fue parco con la prensa al referirse a los temas puntuales que analizarán los dos jefes de Estado, uno de los cuales tendrá que ver con el asunto marítimo.

Sin embargo, dijo que en la reunión se analizarán todos los temas de la agenda bilateral y se verá hasta dónde es posible llegar. De la reunión de los dos presidentes, más que acuerdos puntuales, se especimions de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra de l

acuerdo s puntuales, se e ra que surjan "directrices

ra que surjan directrices de trabajo" que se irán profundizando con el tiempo, señaló.
Por su parte, el ministro de la Presidencia, José Guillermo Justiniano, señaló que el gobierno boliviano ve que lo óptimo es ir avanzando con Chile en la sojución del tema marítien la solución del tema marítimo y los asuntos comerciales y

No han habido avances en el asunto marítimo, las solu-ciones han estado más en e campo económico, lo que de-seamos es que haya un equilibrio entre ambos temas", sosFF.AA. brindan su apoyo

#### Otasevic tomó posesión ayer de su despacho

Con el objetivo de modernizar las Fuerzas Armadas y realizar al-gunos cambios, tomó posesión ayer de su nuevo despacho el nuevo ministro de Defensa, Jorge Otase-

ministro de Detensa, Jorge Otasevic.
El acto, que se realizó a las 10 de la mañana, contó con la presencia del saliente titular de esa cartera, Raúl Tovar, quien fue el encargado de hacer la entrega oficial del ministerio.

ministerio.

Otasevic, en palabras de circunstancias, dijo que venía a sus nuevas funciones con el propósito de modernizar el accionar de las Fuerzas Armadas en base a los mandatos que estipula la Constitución Política del

la la Constitución Política del Estado.

"Acá creemos que hay que realizar los cambios que sean necesarios de acuerdo al país y poner la institución de manera que pueda cumplir con las misiones que le encomienda la CPE y los nuevos reglamentos que se dan en Bolivia", sostivo.

Reiteró que una de las tarcas a cumplir será el mantener el buen relacionamiento que existe y que debe existir entre las Fuerzas Armadas y el Poder Ejecutivo.

AGRADECIMIENTO

depositada en su persona por par-te del Presidente Sánchez de Lo-zada, para llevar adelante esa im-portante cartera de Estado, de-seó la mejor de la suerte a su sustituto en sus nuevas funcio-

sustituto en sus nuevas nueva-nes.
Añadió que el gobierno debe buscar los mejores contactos a efec-to de garantizar la gobernabilidad. En ese sentido, manifestó que su persona se encuentra feliz y hon-rado de haber participado en todo lo que significa la modernización del Ministerio de Defensa. FF.Ad.

FF.AA.
Inmediatamente después del acto, la nueva autoridad se dirigió al Gran Cuartel de Miraflores, donde los miembros del Alto Mando Militar reconocieron a Jorge Otasevic como nuevo ministro de Defensa, y le expresaron su apoyo constante y lealtad para con sus funciones.

res, quien relievó la tarea que cum plió el saliente ministro de Defen sa, y auguró a su sustituto el ma yor de los éxitos en sus funciones sobre todo, en su relación con la institución castrense del país.

#### FF.AA. insisten en desafuero de Siles

El comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, Gral. Re-ynaldo Cáceres, informó que esa institución no descansará hasta que el diputado suplen-te Eduardo Siles sea suspen-dido por el Parlamento, por graves ofensas contra los mili-tares.

tares.

Dio que existe mucha indignación en los miembros de las Fuerzas Armadas por las declaraciones hechas por el diputado del MNR, que están vacías de contenido mismo.

vacías de contenido mismo.

"Esa indignación que existe en el interior de la institución castrense bace que el Alto
Mando Militar insista en el
desafuero de citcho diputado
del Parlamento", señaló.

En ese sentido, recordó que
hace unos días atrás se envió
uma carta al Vicepresidente de
la República, Victor Hugo Cardenas, por la cual se considera inadmisible que un representante nacional muestre un
total desconocimiento de la otal desconocimiento de la Constitución Política del Esta-

Para iniciar Catastro Minero se necesita decreto supremo

#### Bolivia tiene 58.330 concesiones mineras en 12 millones de hectáreas

Un año bastó para recopilar información minera, que no se había hecho en 94 años, ahora se puede concluir el Catastro Minero hasta el año 2000 -

En el territorio nacional hay un total de 58,330 concesiones mineras que están instaladas en 12 milcular de se se de hectáreas; su constatactorio de la composició de la composi

97. lendario presenta 20 acti-para 1996 y 1997, que se-

Carne de cerdo (Sist. Andino) Carne de cerdo (Venezuela) rozos de pollo eche entera (Colombia y Ecuador) eche entera (Venezuela)

Cebada Maiz amarillo (Sist. Andino) Maiz blanco Arroz blanco Soya en grano Aceite crudo de soya Aceite crudo de palma Azúcar cruda Azúcar blanca

Precios de referencia del Pacto

La Junta del Acuerdo de Cartagena (JUNAC) hizo concer ayer los montos de referencia del Sistema Andino de Franjas de Precio. correspondiente a la primera quincena de septiembre de 1995 (ver cuadro), a los que van adjuntos los derechos adicionales y rebajas arancelarias\*, que deberán efectuarse en dicho período.

Cuadro.

Aluevos precios de referencia para productos agropecuarios en el Grupo Andino

CONSIDERACIONES DEL "IBCE"
Según el Instituto Boliviano de Comercio Exterior (IBCE), el precio de
Según el Instituto Boliviano de Comercio Exterior (IBCE), el precio de
erencia para la importación del grano de soya tuvo un descenso de Sus 14
tonclada metrica (TM), respecto a la segunda quincena de agosto último:
entras que en lo que respecta al acette crudo de soya, el precio de referencia
6 en Sus 4 por TM.
El gerente general interino del IBCE, Gary Antonio Rodríguez, dijo
abién que el precio del articar blamca refinada experimento una ligera
a de Sus 5 por TM, en el mercado internacional.

EL GOBIERNO MUNICIPAL **DE VILLA SERRANO** 

CON EL FINANCIAMIENTO DEL

FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

MOBILIARIO ESCOLAR

(Mesas y Sillas pre básico (kinder); Mesas y šillas multigrado; Sillas, Mesas y Esta de madera; Mesas y Sillas no multigrado).

Pliego No. P-3647-2. Los proyectos involucrados son: CHQ/7774/10013/10014/10015/ 10016/9252, ubicados en la Sección Municipal de Villa Serrano

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridas en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada en la ciudad de Sucre, Av. Hernando Siles No. 713, telf. 24689, por el precio de Bs 350.

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propuesta el recibo

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garanfia de «Seriedad de Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de \$us 750.- con una validez de noventa días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoría Legal de la Honorable Alcaldía Municipal de Villa Serrano hasta horas 11:00 a.m. del día lunes 10 de octubre de 1995.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA

Nº CHQ-103/95

Andino para septiembre '95

REGIONAL		PETICI	ONES	PERFECCIONADAS		PRIORIDAD UNO	
		NRO. Cons.	Has	NRO. Cons.	Has	NRO. Cons.	Has
LA PAZ		16.554	2.663.415,00		AT STATES	807	121,470,00
COCHABAMBA	S	4.793	633.971,29	3.34	ens . Tyrus	-0-	-0-
ORURO		9.087	1.964.308,84	4.743	882.930,87	1.101	308.110,34
POTOSI		22.157	1.818.188.86	5.413	373.893,54	1.214	72.551,96
SANTA CRUZ		963	1.110.704,00	allo unis	and an artist	-0-	-0-
BEN		26	28.229,00			-0-	-0-
PANDO		27	64.072,00	45000	1400	-0-	-0-
TARLIA		36	14.753,00			-0-	-0-
CHUQUISACA	٠		1000		17.77	-0-	-0-
TUPIZA		3.593	1.335.538,46	1,205	761,126,19	606	516.496,00
UNCIA		1.005	137.535,43	1.062	181.560,16	44	7.984,00
TOTAL		68.330	9.970.715,88	12,423	2.199.510,76	3,772	1,026,612,30

rán los años decisivos para la ejecución del CM en la Cordillera Oriental, considerada la más diffeil y funde hay más concesiones mineras.
Ese trabajo demandó 20 años en México. 15 en Chile y 12 en Perú.
PRECATASTRO
EN UN AÑO
Claure dijo que el precatastro 
constituyó actividades de recopilación de infórmación minera, las que 
en su primera fase fueron realizadas por servicios técnicos regionales y luego depuradas por el SENCAM.

das por set vanoles y luego depuradas por et oso.

CAM.

El precatastro minero gráfico estuvo referido a la recopilación de
planos períciales y croquis de concesiones mineras, para luego transferirlos a la carta nacional, posteriormente digitalizados e introducidos a
la informática. Explicó que a través
de ese trabajo se ha establecido la
relación de planimetria en un 80%
del territorio nacional.

Afirmó que el precatastro mine-

se puede señalar que hay un gran despliegue de trabajo en el SEN-CAM, pues sólo para el ordenamiento de la documentación minera y ejercer luego control de pago de patentes, se pretende fotocopiar 1.271.001 hojas de tifulos ejecutoriales de los derechos mineros existentes en las diferentes notarías mineras; de cese total se han fotocopiado 314.001 hojas (30%).
Hasta ahora se han procesado 1.665 títulos de concesiones, de los cuales 133 son de Santa Cruz. 1.237 de Tupiza y 295 de Uncia, dijo. Se levantaron 37 planos catastríales, correspondientes a otros tantos discochabamba. 7 en Orar y 12 en Potosi. Ese total abarca una minima parte del territorio mineralógico del país, Todo el trabajo realizado y hasta 1997 demandará una inversión de 3 millones de dólares.

TECNOLOGIA SATELITAL

TECNOLOGIA SATELITAL.
En este proceso se utiliza tecno logia satelital desarrollada y administrada por el Departamento de Defensa de Estados Unidos, creada en 1978 con finalidad de proveet información de alta precisión para navegación, posición y tiempo.
Informó que el uso de esa tecnologia ha permitido implantar una nueva base godésica conformada de 437 puntos de control suplementario, ubicados en los puntos de referencia de conecisiones y campanientos infineros, puestos militares, placifica de la confesión de Confesió

Sud Lipez (Mestizo y San Antonio, en potenciales yacimientos mine rales, para que se hagan suscrip ciones de contratos de "joint ven ture" con el sector privado. "Esto e una muestra de que la fórmula aplicada ya mostro sus virtudes" concluyó.

#### No se ampliará más plazos en capitalización de ENFE

El presidente de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), losé Luis Landivar, señaló ayer que no existirán más ampliaciones n los plazos establecidos para la apitalización de esta empresa estala, luego que la fecha tope para a precalificación de las empresas niteresadas en invertir fue modifiada en 10 días.

Por decisión del Ministerio de apitalización se amplió el plazo.

ro literal estaba dirigido a la recopi lación de información de datos téc nicos, jurídicos, ubicación y otros que constituye el inventario de con-cesiones.

que constituye el inventario de concesiones.

Anunció que la información procesada tien múltiples aplicaciones, sus análisis estadisticos pueden ser aprovechados - previa acción técnica- para varias utilidades, concesiones petroleras, rústicas y otras.

En ese sentido se concluye que
en el país hay 58,330 concesiones
con 9.970.715 hectáreas, todas de
la mineria privada. Las minas nacionalizadas o de la COMIBOL son
2,324 concesiones con 1.018,939
heraterasa. En su conjunto podrían

Por toda la explicación de Clau-re y la documentación acumulada.

anderessadas en invertir fue modifi-cada en 10 díon del Ministerio de Capitalización se amplió el plazo, del 1 al 11 de septiembre, para qua las empresas interesadas en capi-talizar ENPE presenten sus docu-mentos o realicen las emiendas necesarias a los ya presentados, recocada le mineridad.

Landívar complementó que ta última ampliación, de 10 as, no afectará al calendario establecido.

días, no afectará al calendario ya establecido.

En consecuencia, hasta medados del presente mes, el gobierno entregará a las empreasa precalificadas los pitegos de condictomes generalies y. luego, és tas deberán presentar hasta la segunda quincena de noviembre próximo sus ofertas económicas sobre los materiales rodantes, maestranzas y material de oficina, que están ofertadas para la capitalización, hasta finales de año ENFE deberá ser ya finales de año ENFE deberá ser ya transferida al anueva empresa, por transferida a la nueva empresa,

lo que en ade ampliaciones cidos, menos tope para pre gún Landivar-po suficiente p les socios prep

les socios preparen su oferta economica.

DOS INTERESADAS MAS

Al presente existen cutatro empresas extranjeras interesadas en
la capitalización que ya precalificaron: "Cruz Blanca S.A." Antofagasta Holding", la estadounidense
CSX y FEPASA" (Perrocarriles del
Pacifico S.A.

Landivar confirmó que a estas
cutatro se sumarian otras dos. de
origen argentino, que en las últimarcas habrian comprado los
mentiones de deferencia para la
capitalización.

ESPERANDO A.

ESPERANDO A.

LOS CONSULTORES
Finalmente, Landivar señaló
que las autoridades están a la
espera de que las consultoras contratudas para la revalorización técnica de los activos de ENFE prelica de los activos de SNFE prelica de los activos a ser
capitalizados.
En base al establecimiento del
monto de la deuda de ENFE que
estrá transferida con la capitalización. La misma deberá ya estar
mencionada en los pliegos de condiciones generales, concluyó.

COTIZACIONES

1 \$US= 4,84 Bs.

FL DOLAR

0.9495

393.25

951 90

2618.00 1955.00 2.248

6.53

169.57

5.0451 0.6425

125.30

(De nuestras agencias) La cotización del dólar perma Bs. 4.84. El Bolsin del Banco Central adjudicó ayer divisa monto total de \$us. 1.090.000 aceptando cuatro de i solicitudes presentadas.

ARGENTINA (Peso)

CHILE (Peso)
COLOMBIA (Peso)
ECUADOR (Sucre)
PARAGUAY (Guarani)

PERU (Nuevo Sol)

URUGUAY (Peso)

VENEZUELA (Bolívar)

FRANCO FRANCES LIBRA ESTERLINA LIRA ITALIANA MARCO ALEMAN

PESETA ESPAÑOLA

YEN JAPONES

BRASIL (Real)

CHILE (Peso)

EJECUTIVOS PETROLEROS

Arriba: De Izquierda a derecha, Roberto Monti, presidente Arturo Castaños, presidente de YPFB; Neils León, presidente Argentina, y Herbert Muller, representante de YPF en Bol un almuerzo que el Ing. Muller ofrectó ayer en el Circulo al cual asisteron com inutiados varios directores de comunicación locales.

En la oportunidad el Sr. Neils León se refirió a la impor integración energética entre la Argentina y Bolivia y a las pue en ese campo abrirá el gasoducto al Brasil. Rin homenaje a José Estenssoro, ex presidente de YPF que pen un accidente aéreo, y que fue calificado como el gran estratega de la integración energética binacional y rejo parte el Ing. Muller, tuego de destacar la personalidad de lo de YFF y ENRON, se refirió a las relaciones entre los entes polívia y Argentina y comentó episodos de la comprave entre los dos países, calificandos al Ing. Hugo Peredo, de YPF de los artifices de aquellas negociacos cones por parte de Bol Roll (Isquierda a derecha) Hugo. de los artifices de aquellas negociaciones por parte de B En la foto inferior (izquierda a derecha) Hugo Peredo de Yi Monti de ENRON, y Herbert Müller.





MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA № TRJ-101/95

#### EL GOBIERNO MUNICIPAL DE YACUIBA CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

#### MOBILIARIO ESCOLAR

(Mesas y Sillas pre básico (Kinder); Sillas, Mesas y Estantes de madera; Mesas y Sillas no Multigrado).

Pliego No.P-3648-2.Los proyectos involucrados son: TRJ/8992/8993, ubicados en la Sección Municipal de Yacuiba.

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridos en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada: en la ciudad de Tarrija, Calle Ingavi Esquina Pantoja No. 992, telf. 44555, por el precio de Bs 350.-

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propuesta el recibo

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garantía de «Seriedad de Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de \$us 750.- con una validez de noventa días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoria Legal de la Honorable Alcaldía Municipal de Yacuiba hasta horas 11:00 a.m. del día mantes 3 de octubre de 1995,

TO.

LA NUEVA

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 15:00 del mismo día, en el Salón de Reuniones de la Alcaldía Municipal de Yacuiba.

La consulta y venta de los Docu

Tarija, junio de 1995

MAS OBRAS Y MAS EMPLEOS



MINISTERIO DE LA PRESIDENC

#### FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS Invita a las Empresas legalmente establecidas a pre

#### MOBILIARIO ESCOLAR

esas y Sillas pr básico(Kinder); Mesas y sillas multigrado; Sillas, M de madera; Mesas y Sillas no multigrado)

Pliego No. P-3649-2. Los proyectos involucrados son: CHQ/7884. la Sección Municipal de Villa Serrano.

Los Documentos de Licitación podrán ser adquiridos en la oficir Inversión Social ubicadas en la ciudad de Sucre, Av. Hernando Si 24689, por el precio de Bs 350.-

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquisseciones de los Documentos de Licitación, adjuntando a la propia

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garantía de «Se Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de §us 750.- con una noventa días calendarío a partir de la fecha de presentación de propuesta

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licita

estas deberán ser presentadas en las oficinas de Ase in Regional de Desarrollo de Chuquisaca hasta horas

Corporación Regional de Desarro martes 12 de octubre de 1995.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 15:00 del mismo día, en el Salón de Reuniones de la Alcaldía Municipal de Incahuasi.

La consulta y venta de los Documentos de Licita realizarán a partir del día lunes 4 de septiembre de

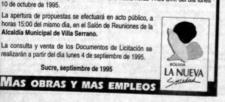
Sucre, septiembre de 1995

MAS OBRAS Y MAS EMPLEOS



MAS OBRAS Y MAS EMPLEOS

Sucre, septiembre de 1995





irector de Planeación Aduanera de

#### Eliminar trabas aduaneras bara combatir el contrabando

Entre las medidas recomendables para reducir el
rontrabando están la rebaja
de aranceles y la eliminación
de trabas y dificultades en el
proceso de nacionalización
de las importaciones. Lo conrario significa alentar esta
licita actividad que atenta
contra la producción nacional, dijo Jorge Enrigue Loera,
director de Planeación Aduarera de México.
Enrigue insistió en la necesidad de simplificar los trámites aduaneros para hacer
el trabajo de los importadores
menos problemático. Pero,
madió, estas medidas no
cerán suficientes si se presentan enormes diferencias
de precios entre los países.
Esta autoridad mexicana
legó al país para participar
nel II Seminario Internacio-

legó al país para participar n el II Seminario Internacioal de Comecio Exterior y Modernización Aduanera, que e llevó a cabo desde el miér

e lievo a cabo desde el mier-oles 30 de agosto hasta ayer. Este encuentro interna-ional tuvo los auspicios de a Confederación de Empre-artos Privados de Bolivía, la Dirección General de Adua-ias y la Cámara Nacional de bespachantes de Aduana.

nas y la Cámara Nacional de Despachantes de Aduana. LA DISERTACION
Enrigue, durante su ex-posición en este seminario, ocó el tema "TLC Bolivia-déxico, la experiencia de la duana mexicana".
En la oportunidad, sostu-to que el Tratado de Libre Co-nercio (TLC) Bolivia-México s, ante todo, un pacto adua-tero por el que las aduanas de bs dos países actúan funda-nentalmente en el sentido de lo cobrar impuestos, cuando o cobrar impuestos, cuando as mercaderías son origina-as de ambas naciones.

Históricamente, recordó, América Latina fue cautelosa y no tuvo mucha prisa en liberar el comercio. Es en el espiritu liberador del GATT (Acuerdo General Sobre Aranceles y Comercio), donde se inscribe el TLC Bolivia-México, cuyos gobiernos deciden impulsar la rehabilitación de los esquemas de integración americanos y desarrollar sus derechos y obligaciones derivados de instrumentos multilaterales.

En criterio de este especialista, en todos los rumbos de América se presenta una revolución de las formas seculares del comercio exterior, que afecta el trabajo de

culares del comercio exte-rior, que afecta el trabajo de las aduanas y lo que menos pueden hacer éstas es ser congruentes con esa liberali-zación y modernizarse para comprender lo que postula el

comprender lo que postula el TLC.

El director de Planeación Aduanera de México explicó que el Tratado detalla procedimientos generales que deben seguirse a fin de certificar que los productos cumplan con las normas de origen para recibir el trato preferencial e ingresar a los mercados de Bolivia y México con cero aranceles.

Compete a los aduaneros de ambos países, agregó, investigar si esos requisitios se cumplen. Pero, se trata también de que esté capacitado para dictaminar si determinado producto califica para entrar libre de impuestos, ahuyentando cualquier incerticiumbre de los exportadores del otro país y asegurándoles que no sufirirán ninguna molestia infundada.

#### Hasta el martes

#### Aplazan invitación pública para interesados en Vinto

Recién el próximo martes se lanzará la invitación pública para empresas interesadas en precalificar en el proceso de la capitalización de la Empresa Metalúrgica de Vinto (EMV).

La información corresponde al secretario de Capitalización. Edgar Saravia, quien anunció ayer que se están ultimando detalles de la estrategía sobre la planta procesadora de minerales Vinto, ubicada en el departamento de Oruro.

Anunció que la preselección de las empresas está prevista hasta este fin de mes, y la apertura de sobres de ofertas económicas para el 15 dediciembre próximo.

ESTRATEGIA
Saravia explicó que Vinto es una empresa de fundición de estaño y antimonio, subsidiaria de la COMIBOL, y que

es una empresa de fundición de estaño y antimonio, subsidiaria de la COMIBOL, y que no es un grupo minero nacionalizado en 1952, ya que se constituyó años después, por tanto puede ser transferido parcialmente al socio capitalizador.

Aclaró que los grupos mineros nacionalizados en 1952 no pueden ser trasferidos pero

no pueden ser trasferidos pero pueden ser objeto de joint venture.

venture.

Explicó que la idea de capitalizar Vinto es conseguir una empresa que pueda poner la fundición en condiciones óptimas de operación, también en la prevención del medio ambiente. A través de esta fundidora, continuó, se podrán desarrollar las minas de COMIBOL, ligadas con los minerales de fundición, estaño y otros, con la firma de joint venture. venture

#### Entre enero y agosto

#### La inflación llegó a 6,09%

En agosto los precios subieron con relación al mes anterior en 0.52%. Esta elevación, conocida como inflación, entre enero y agosto llegó a 6,09%, según los datos proporcionados por el Instituto Nacional de Estadísticas (INE).

Durante una conferencia de



#### PRECIO DE PRODUCTOS DE LA CANASTA FAMILIAR, EN Bs. (=)

PRODUCTO	UNIDAD	MERCADO RODRIGUEZ	MERCADO LANZA	MERCADO SOPOCACHI
Carne de res (pulpa)	Kilo	12,00	15,00	16,00
Carne de res (pulpa con hueso)	Kilo	10,00	10,00	10,00
Carne de pollo	Kilo	6.50	6,50	7,50
Huevos	Unidad	0.23	0.30	0,30
Fideo	Libra	1,50	1.50	1,50
Arroz (popular)	Libra	1.20	1,20	1,20
Arroz (estaquilla)	Libra	1.30	1,20	1,50
Azúcar	Libra	1,20	1,20	1,10
Papa	Arroba	16,00	18,00	18,00
Chuño (seco)	Libra	2.50		3,00
Chuño (remojado)	Libra	2,00	2.00	2,00
Tomate	Libra	0.50	1.00	1,00
Cebolla	Libra	1,00	1.00	1,00
Zanahoria	Libra	0.80	0,80	1,00
Lechuga (repollada)	Unidad	0.70	1.00	1,50
Lechuga (crespa)	Unidad	0,50	0,50	0.50
Arbejas	Libra	1,50	1,50	2,00
Habas	Libra	1,00	0,80	1.00
Leche en polvo (PIL)	Kilo	and the state of the state of the	19,00	19.00
Leche evaporada (PIL)	Tarro (400 gms	3,00	3,00	
Pan	Unidad	0,25	0.25	0.25

(~).-Los montos del cuadro expresan los precios más bajos ofertados, manteniendo la a-en los tres mercados de la ciudad de La Paz, visitados el día viernes 1º de septiembre

#### CORRESPONDE

#### TESTIMONIO NUMERO 3.588/95

ESCRITURA PUBLICA DE CONSTITUCION DE SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA SUSCRITA ENTRE LOS SEÑORES WALTER MOLLINEDO MORUNO, JOSE LUIS MOLLINEDO MORUNO, VICENTE ZURITA AYALA, NICOLAS ADAN MOLLINEDO MORUNO Y UBALDINA MOLLINEDO DE ESPADA, SOCIEDAD QUE GIRARA BAJO LA RAZON SOCIAL DE MORUNOS S.R.L.

n la ciudad de La Paz, a horas catorce y treinta del dia veintitrès de agosto de mil novecientos noventa y cinco años, ante mi: Dr. FERNANDO GUTIERREZ SALMÓN, Notario de Fe Pública de Primeira de deste Distrito Judicial y testigos que al final se nombran y sucriben fueron presentes voluntariamente en esta Oficina Notaria los señores: Walter Mollinedo Moruno C. 1. Nº 673 19 Oruno, Vicente Zunta Ayaja C. 1. Nº 2773072 Oruno, Joseph Adán Mollinedo Moruno C. 1. Nº 4276037 L. P. y Ubadidina Mollinedo de Espada C. 1. Nº 2733067 Orun resona mayore de dedid y hôbile pro derecho a quientes de dentificanto de los sercituras públicas que corren a mi cargo me han presentado una minuta de Constitució (ENDA ORUNDA DE PUBLICA). EN CONTRA DE LA CONTRA DEL CONTRA DE LA CONTRA DEL CONTRA DE LA CONTRA DE LA CONTRA DE LA CONTRA DE LA CONTRA DE L

SENUM NUTARIO DE FE PUBLICA:
Entre los registros de contratos y escrituras públicas que corren a su cargo, sirvase insertar una constitución de Sociedad de Responsabilidad Limitada al tenor de las siguientes ciliusulas:
PRIMERA.- Dirá Ud. que nosotros: WALTER MOLLINEDO MORUMO con C.I. 635135 Oruro, mayor de edad, hábil por derecho, con domicilio en la calle final Colombia Nº 1410, Joset Luis Mi Moruno con C.I. Nº 870319 Oruro, mayor de edad, hábil por derecho con domicilio cale Pioneros de Rochdale Nº 114 olosida Adán Mollinedo Moruro C.I. 2018 (18 p. 18 p.

GUNDA - La sociedad griara bajo a razon social ce muntumos on L. (entre meso agrillando de considera de la con

CUARTA: - La sociedad tendrá una duración de diez años computables a partir de la inccripción de la correspondiente escritura pública en el registro de Sociedad.

OUNTA: - El capital con el que inciará sus actividades es de TREINTA Y CINCO MIL 00/10 BOLIVIANOS (35,000 Bs.), dividido en cien cuotas de capital pagado en su integridad por los socios en la siguiente forma y proporción:

1. Walter Mollinedo Moruno

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

2. José Luis Mollinedo Moruno

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

3. Wicente Zurita Ayals

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

8. 4. 287,50 – 12.25% 12,50 cuotas

5. Ubaldima Mollinedo de Sepada:

9. 8. 5. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 8. 50,00 – 100% 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 9. 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 9. 100 cuotas

5. Vicente Zurita Ayals

9. 9. 100 cuotas

100

DECIMA. - Todo aumento o disminución del capital social, así como la incorporación de nuevos socios debera ser acordado con la apropación de los socios que represententos uos arcusos de capital social, así como la incorporación de nuevos socios debera ser acordado con la apropación de los socios que representento y tendrá los mismos derechos y obligaciones del socio fallecido.

DECIMA SECUNDA: - Las asambieas serária.

D'Urdinarias, que se levarán in una vez al aíris, dentro de los tres primeros meses siguientes al ejercicio económico a considerar con la finalidad de aprobar la distribución de utilidades.

D'Urdinarias, que se levarán in una vez al aíris, dentro de los tres primeros meses siguientes al ejercicio económico a considerar con la finalidad de aprobar la distribución de utilidades.

D'Urdinarias, que se levarán una vez al aíris, dentro de los tres primeros meses siguientes al ejercicio económico a considerar con la finalidad de aprobar la distribución de utilidades.

D'Urdinarias, escoles que en escribación de una vez al aíris, dentro de los tres primeros meses siguientes al ejercicio económico a considerar con la finalidad de aprobar la distribución de utilidades.

D'Urdinarias, escoles que en escribación de una vez al aíris, dentro de los tres primeros meses siguientes al ejercicio económico a considerar de los socios que dentre relativo e apoderados.

DECIMA TERCERA - Los socios quedan determinadamente prohibidos de utilizar la firma social en operaciones ajenas al giro comercial, ni actividades similares a los objetos sociales, ni integrar sociedades que persigna fines análogos.

DECIMA CUARTA: - La sociedad llevará un libro de registor de socios donde además se inscribirá el nombre, domicilio, monto de sus aportes y en su caso la transferencia de sus cuotas de su capital.

Al como los embargos y gravámenes efectuados los socios donde además se inscribirá el nombre, domicilio, monto de sus aportes y en su caso la transferencia de sus cuotas de su capital.

BECIMA QUINTA: - Luedan facultados los s

requieran;
DECIMA SEXTA. - Cualquier divergencia que surgiera entre los socios sobre la interpretación y ejecución de este documento, así como las promovieran sobre rescición, nulidad y otro acto que afecte las relaciones contractuales será sometida al fallo arbitral de la Cámara Departamental de Comercio, quienes emitirán su fallo en única e inapetable instancia sin lugar a recursos ordinarios ni

extraordinarios.

BECIMA SEPTIMA. - Todos los aspectos no estipulados expresamente en el presente contrato, gueres emtirán su failo en unica e inapelable inse 
BECIMA SEPTIMA. - Todos los aspectos no estipulados expresamente en el presente contrato, se registrarán por lo dispuesto en el Código de Comercio.

BECIMA OTAVA. - Nosotros: Wâter Mollinedo Moruno, José Luis Mollinedo Moruno, Vicente Zurita Ayla, Nicolás Adán Mollinedo Moruno y Ubaldina Mol y Itábiles por derecho, damos nuestra absoluta conformidad con el tenor de las clausulas suscritas en la presente minuta, para su estricto cumplimiento. 

Later Septimo Moruno en 1986.

La Paz, 22 de agosto de 1986.

La Paz, 22 de agosto de 1986.

La Paz, 22 de agosto de 1986.

Firmado: Wicente Mollinedo Moruno C. I. M. 97330 Torruo.

Firmado: Vicente Zurita Ayala C. I. M. 2773772 ouro.

Firmado: Vicente Zurita Ayala C. I. M. 2773097 Oruro.

Firmado: Ubaldina Mollinedo de Espada C. I. M. 2733097 Oruro.

Firmado: Ubaldina Mollinedo de Espada C. I. M. 2733097 Oruro.

Firmado: Dia Congres de Congres Construitado de Ley, documento que transcrito fielmente ha sido agregado por mi el suscrito Notario a la coleccio por los artículos terinal y un orde la ley del notariado ou rum di doscientos ochenta y siete del Código Civil, por el tenor de ellas en la via y forma que más haya loga por los artículos terinal y un orde la ley del notariado ou rum di doscientos ochenta y siste del Código Civil, por el tenor de ellas en la via y forma que más haya loga quienes de conoccido DOY Er.

quienes de conocertos DOY FE.
Firmado. Wâlter Molinedo Moruno C.I. Nº 635135 Oruro.
Firmado. Vicente Zurta Ayala C.I. Nº 27319 Oruro.
Firmado. Vicente Zurta Ayala C.I. Nº 27379 Oruro.
Firmado. Vicente Zurta Ayala C.I. Nº 27379 Oruro.
Firmado. Noberto Maytra, Vicente Zurta Ayala C.I. Nº 27379 Oruro.
Firmado. Noberto Maytra, Vicente Espata C.I. Nº 273096 Oruro.
Firmado. Roberto Maytra, Vicente Carpio.
Firmado. Roberto Maytra, Vicente Carpio.
Firmado. Roberto Maytra, Vicente Carpio.
Firmado. Poetro Maytra, Vicente Carpio.
Firmado. Noberto Maytra, Vicente Carpio.
Forumado. Roberto Maytra, Vicente Carpio.
Forumado.





#### ENTIDAD DESCENTRALIZADA

REQUIERE CONTRATAR INGENIEROS ELECTRICISTAS CON MENCION EN SIS-TEMAS DE POTENCIA Y 5 AÑOS DE EX-PERIENCIA.

INTERESADOS ENVIAR SUS ANTECE-DENTES A CASILLA 565, COCHABAMBA, ANTES DEL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1995.

#### CORPORACION DE DESARROLLO DE ORURO **PROGRAMA DE AUTODES ARROLLO CAMPESINO FASEDECONSOLIDACION**

CORDEOR-UNIONEUROPEA

#### REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Cargo: Capacitador en riego parcelario

Cargo: Capacitador en riego parcetario Requisitos:
Ing. Agr. con mención en riego
Trabajo de campo mínimo 5 años
Experiencia en riego parcelario a nivel de comunidades
Conocimiento de educación de adultos con campesinos
Experiencia en cultivos andinos y hortalizas
Disponibilidad de trabajar a nivel de campo
Disponsición inmediata

Duración.- 5 meses (Contrato fijo)

Cargo: Capacitador en riego por aspersión Requisitos:

Ing Agr. con mención en riego Trabajo de campo mínimo 5 años Experiencia en riego por asperción en la zona andina a nivel de comunidades

Conocimiento de educación de adultos con campesinos Experiencia en cultivos andinos y hortalizas Disponibilidad de trabajar a nivel de campo

Disposición inmediata Duración.- 5 meses (Contrato fijo)

Cargo: Capacitador en carpas solares

Cargo: Capacitador en carpas solares
lequisitos:
Ing. Agrónomo
Trabajo de campo mínimo 5 años
Experiencia en manejo y administración de invernaderos y
arpas solares a nivel de comunidades
Conocimiento de educación de adultos con campesinos
Experiencia en cultivos de hortalizas en ambientes atemperados.
Disponibilidad de trabajar a nivel de campo
Disposición inmediata
Duración.- 5 meses (Contrato fijo)

os interesados, enviar curriculum vitae, con documentos espaldatorios hasta el día martes 5 de septiembre a la casilla de orreo No. 518 Oruro-Bolivia.

Economía de EE.UU.

Arrastrando a otros metales

#### Precio del Estaño cayó en un 18% en una semana

pa, según un estudio elabora-do por la universidad alema-na de Glessen y ha elaborado su propio método pedagógico, sobre la base de la investiga-ción de las formas de aprendi-zaje y el uso de las técnicas de la información y la comunica-ción como herramientas de trabalo.

ción como trabajo.

TELE-TRABAJO
Uno de los conceptos novedosos es el llamado "teletrabajo", o trabajo a distancia, en que el empresario trabaja con empleados que no ve, cambiando el poder basado en la jerarquización de mandos hacita un ordenamiento intelec-

jerarquización de mandos ha-cia un ordenamiento intelec-tual de tipo horizontal, donde las personas se integran por redes computarizadas y telefo-nícas, explicó Puentes. A su juicio, el "teletrabajo" es la gran tendencia del futuro y permitirá, incluso, cambiar la estructura de las grandes cíudades, ya que las personas no tendrán que trasiadarse a sus centros laborales para sen-tarse frente a un ordenador.

CONCORDIA @

Se adhiere al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

Padre de nuestro amigo y Director de Obra, Arq. Joaquín

- Sr. Joaquín Quiroga Canelas

(O. E. P. D.)

ANIVERSARIO DE FALLECIMIENTOS

María E. Abasto Vega
José Antonio Arduz Añez
Luís Jorge Arduz Añez
Luís Jorge Arduz Añez
Victoria Claros Vda. de Claros
Vara del Carpio Sánchez Vda. de Barriga
Germán Putnamm Pareja
Germán Putnamm Pareja
Jorge Ramírez Pérez
José Isihuichi Freyre
Rodolfo G. Quiroga Pizarro
Mauricio y Felipe Querejazu
José Luís Calderón T.
Amanda L. de Lorim

Familia Mier y León Revilla Esposos Velásquez Hernández

LONDRES, sep 1 (Reuter).- Los precios LONDRES, sep 1 (Reuter).- Los precios del estaño cayeron hoy las constantes ventas especulativas afectaron a otros metales incustriales en medio de señales de una menor demanda ahora que la expansión global económica piede vigor.

El oro también estuvo débil, a casi 380 dolares la onza frente a los 382,35 del jueves. El metal se vio presionado luego que las perspectivas de un recorte en las tasas de interes estadounidenses disminuyeran.

Los operadores dijeron que la baja de valores de los metales industriales fue conducida por fondos de inversión.

El estaño llegó a caer 330 dólares en la escián, llevando al mercado a su mínimo de tres meses a 5.950 dólares por tonelada, para una pérdida de casi 18% en una semana.

Más tarde se reanimó para cerrar en 6.070

Se instala en Chile escuela

para formar empresarios

Santiago de Chile, 1 sep (EFE).- La escuela española de negocios "IEDE" (Institute for Executive Development), dedi-cada a la formación de empre-sarios, iniciará próximamente sus actividades en Chile, anun-ció hoy en Santiago el presi-dente de la entidad, José Anto-nio Puentes.

nio Puentes.
El propósito de la llegada a Chile es preparar a los nuevos ejecutivos para el uso eficiente de tecnologías como la informática y los multimedias, de manera de agreero.

de tecnologías como la infor-mática y los multimedias, de manera de agregarles valor y convertirlas en algo más que simples herramientas de ges-tión, dijo Puentes, en declara-ciones al periódico financiero 'El Diarlo', de Santiago. Agrego que para ello conta-rá en Chile con la participa-ción de doce destacados aca-démicos nacionales, además de importantes especialistas extranjeros que asistirán como profesores visitantes. Puentes destacó que IEDE es la cuarta escuela de nego-cios más importante de Euro-

TJARDIN

02.09.94

dólares, pero aún estaba 210 dólares por debajo de su nivel del jueves.
El cobre se hundió a 2.865 dólares por tonelada, un mínimo de cinco semanas, aunque luego se recuperó para cerrar en 2.895 dólares, aún por debajo de la barrera psicológica de 2.900 dólares. El aluminio cayó por debajo de 1.800 dólares a su punto más flojo desde junio pasado.

ebajo de 1.800 doiares a su punto macessed junio pasado.

Los fondos en Londres y Nueva York venieron metales frente a los pronósticos del
ondo Monetario Internacional de una expanión económica dentro del Grupo de los Siete
aíses más industrializados.

"Quizá ellos están considerando que el
anorama para la economía mundial no es tan
ueno como pensaban", dijo un operador. "La
emanda continuará creciendo, pero a una
sa significativamente más baja".

Entre gigantes de la

electrónica japonesa

Esperan unificar

formato del video

Tokio, 1 (EFE).- La dispu-ta de dos gigantes de la elec-trónica japonesa -Toshiba y Sony- que impedía hasta aho-ra la adopción de un formato

Sony- que impedía hasta ahora la adopción de un formato común para el nuevo sistema de videodisco digital (VDD), que sustiturá el video casete, parece en vías de solución.

Tras el compromiso ofrecidopor la multinacional Sony a sus rivales, el diario "Yomluri" destaca hoy que el grupo de empresas alineado con Toshiba, que incluye a seis grandes fabricantes y empresas de cinematografía, está dispuesto a aceptar en principio la oferta de Sony.

Pero portavoces de Sony y Toshiba desmintieron que se esté a punto de lograr un acuerdo definitivo, tal como sugiere el artículo del rotativo de Tokio, el mayor de Japón.

Sony, según se informó.

pón.

Sony, según se informó, ha propuesto que su formato de un sólo rayo láser lector, desarrollado conjuntamente con el holandés Philips, sea utilizado para la producción de programas informáticos ("software") para computadoras, mientras que el de Toshiba lo sea para la grabación de películas.

Toshiba ha esgrimido has ta ahora que su sistema de dos rayos lectores láser tiene

una mayor capacidad de al-macenar información, por lo que ha obtenido el respaldo de intereses comerciales ja-poneses, estadounidenses y

poneses, estadounidenses europeos tanto electrónico como del mundo de la pro

disco digital

#### retrocedío en agosto

Nueva York, 1 sep (EFE).- El crecimiento de la economía estadounidense sufrió un fuerte retroceso durante el pasado mes de agosto, según el informe mensual de la Asociación Na-cional de Directores de Comcional de Directores de Com-pras, publicado hoy. El índice de la menciona-

El índice de la menciona-da Asociación, considerado como un barómetro de la economía estadounidense, registró un fuerte retroceso el mes pasado, quedando a un 46,9 por ciento, frente al 50,5 por ciento a que estaba en julio. Cuando dicho índice se encuentra por encima del 50 por ciento indica que la eco-

nomía esta en expansión y cuando está por debajo de ese umbral significa que de-clive, estancamiento o rece-

El índice de la Asociación

El índice de la Asociación se situó, sin embargo, a niveles similares a los de junio, de un 45.7 por ciento, y mayo, de un 46.1 por ciento. El informe indica que los nuevos pedidos en el sector industrial bajaron de niveles de un 53.3 por ciento en julio a un 46 por ciento en agosto.

El empleo también retrocedió en el sector industrial, mientras que por primera

mientras que por primera vez en dos años bajaron los precios al por mayor.

#### Argentina tiene peligrosa "Cavallo-dependencia"

BUENOS AIRES, sep 1 (Reuter).- La reciente crisis política que envolvió al ministro de Economía Domingo Cavallo reveló una peligrosa dependencia de la estabilidad económica argentina respecto del artifice del pian. "Es más que urgente despersonalizar el plan económico e institucionalizario", dijo Ricardo López Murphy, economista del estudio FIEL.

De nada sirve que el presidente Carlos Menem jure una y otra vez que el rumbo económico es "irrenunciable" y que él es la verdadera garantia de la estabilidad monetaria.

Los argentinos y los mercados financieros se aterron aute

tabilidad monetaria.

Los argentinos y los mercados financieros se aterran ante
el más mínimo rumor de que la
continuidad de Cavalio no está
asegurada y dicen que no ven
quien está en condiciones de
reemplazarlo con la misma efi-

reempazario con la misma efi-cacia.
"Reconozco que es muy difi-cil decir en el exterior que Cava-llo se va, cuando la 'Cavallo-dependencia' es todo un simbo-lo de la reforma económica", dijo el economista Guillermo

DEL CONTROL A LA DEPENDENCIA

Cavallo tomo el control del Ministerio de Economía a fines de 1990, aplicando desde 1991 un plan de Convertibilidad con el que logró disminuir una in-flación del 2.000 por ciento a menos del 4 por ciento anual, asegurar tasas de crecimiento de entre 6 y 8 nos



uno del peso con el dóla

uno a uno del peso con el dólar asegurando un pleno respaldo en oro, divisais y títulos públicos a la moneda local.

Los resultados económicos fueron el arma principal de Menem en los comicios de mayo, en los que fue reelecto con el 50 por ciento de los sufragios.

"El peso de sus logros y su capacidad para superar crisis como la mexicana hacen de él un excelente ministro de Economía", dijo un analista de un banco privado.

"Pero Menem habrá fracasado si no logra demostrar que el plan económico no puede seguir viviendo sin Cavallo. Cuando Argentina demuestre que puede vivir sin Cavallo habrá ganado terreno en su conflabilidad", agregó el especialista.

#### sarios de los distribuies conozcan. El SELA, dijo el fun promueve la puesta en de una red de informac los procesos de privatra que cada país conozcal ocurriendo y así "facilita versiones extranjeras". Crearán un cons industrial estudio para suf

Italianas Gemina Ferruzi anuncian

Según el SELA

El crecimie

de América

Latina será

QUITO, 1 (ANSA). tario permanente de Económico de Americ (SELA), Salviador Arrio ró que el crecimiento para la región a fines de será de un 3.5 por cen-como de la com-como de la com-recuperación de la eco-incluso, en 1996, crec-ciento.

ciento.

El ejcutivo mexica

pa en las reuniones pr
cumbre presidencial d

de Río que se celebra

martes de la proxima s

el SELA no solo pr
el comercio entre los p
noamericanos, sino qu

noamericanos, sino qu

nosa negociacione

cosur y el re-funcionario. Otro tema destac Arriola en una confer prensa es el de la in tecnológica para que la sarios de los diversos

del 3,5%

Milán (Italia), 1 sep Los grupos financieros nos Gemina y Ferfin f Finanziaria) aprobaro dernes, el estudio de la ildad de varías operaci fusión para crear un co

millones de dólares.
La operación incluye
tedison (grupo Ferruzii
ciedad química y de fibra
Bpd' (consorcio Fiat, el
grupo privado Italiano
companías Sorin Biom
Caffaro (ambas controla
snia).

Las operaciones a carten de la fusión por la ación de Ferruzzi Fina erfin, al frente del grupo mentario de Ravena) a na, la financiera con pa ciones en importantes de la economía italiana

Otra operación pre fusión por incorpora ontedison de Caffaro bre (controladas por Se n cuotas respectivado 5.9 y del 83,7%).

st proyecto establea mente la cesión por Snu l'ecnimont (100% Mont de todo el capital social Engineero

de todo el capital social Engineering (100% Sni por Snia Bpd a Caffarot tal completo de Fapach REUNIONES PARA LA DEFINICION Los Conseits

rian a Gemin una serie de olumen de ne

#### La Convertibilidad es una ley que fijó una paridad fija de Pacto Andino debe negociar

en bloque con el MERCOSUR

Quito, 1 (EFE).- El proce-so de integración en la región es "contagioso", por lo que si el Pacto Andino no está listo para negociar como bloque con es "contagioso", por lo que si el Pacto Andino no está listo para negociar como bloque con el Mercado Común del Sur (MERCOSUR), las naciones andinas pueden hacerlo individualmente, dijo hoy el coordinador brasileño del Grupo de Río, Luis Augusto de Castro. "Con el Grupo Andino Integrado por Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela-somos optimistas" dijo tras asegurar que "si por algun motivo la integración con el MERCOSUR tarda, se pueden hacer negociaciones en la modalidad cuatro más uno". Dicha modalidad -según explicó a EFE- permite que la nación andina interesada en integrarse en el MERCOSUR, negocie directamente con los países que lo componen -Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay, tal como lo han propuesto Venezuela y Bolivia.

De Castro participa como

De Castro participa como coordinador de su país en las sesiones preparatorias de la

reunión de cancilleres y la pos-terior cumbre de jefes de Es-tado del Grupo de Río, que tendrá lugar los próximos días 4 y 5 en Guito, así como el encuentro de presidentes del Pacto Andino, que se desarro-llará el próximo martes. El coordinador brasileño añadió que es "muy impor-tante" que su país complete los compromisos subregiona-

tante" que su pais compiete los compromisos subregiona-les con el MERCOSUR, que al momento ha establecido una unión aduanera "que es lo más avanzado a que se ha llegado en términos de integración en el continente".

en terminos de integración en el continente".

Destacó que el libre comercio entre las naciones integrantes del MERCOSUR "es una realidad para el hombre del pueblo, el que va a un supermercado y encuentra productos fabricados en esos cuatro países".

Actualmente -agregó- se debe trabajar en la creación de condiciones para que se amplie la integración y en el futuro se tenga la posibilidad de negociar un área de libre comercio continental.



Quiroga Fernández.

Recordando los tres meses del sentido y llorado fallecimiento de la que en vida fue amada madrecita y cariñosa abuelita:

La Paz, Septiembre de 1995

#### SRA. MARGARITA PEÑARANDA VDA. DE ENCINAS

(Q.E.P.D.)

La familia Encinas Peñaranda invita a sus parientes, amistades e instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa que se oficiará el día domingo 3 de septiembre a horas 12:00 a.m. en la Iglesia de María Auxiliadora (El Prado).

Su asistencia será eternamente agradecida.

Tenemos el sentimiento de comunical fallecimiento de las siguientes persona

Cruz Laime Quispe Flora Martínez vda. de Palza Elena Monrroy vda. de Alvarez Julio C. Kantuta Quispe Vanessa G. Condori Bravo Sergio V. Quisbert Calle Carlos Tomás Armando Salazar Santos Mendoza B.



Servicio de PEZZ A y la Administración del Cementerio General

#### Grupo de Río tomará medidas ontra "capitales golondrinas"

guito, 1 sep (EFE). Los ispuestos a adoptar medidas njuntas para impedir las "destrosas" consecuencias que asionan las reglas financieras ernacionales, que permiten el wimiento especultativo de los mados "capitales golondrinas". Así lo expresaron a EFE cooradores de varios países del upo de Río, reunidos en Quito a preparar la agenda de trabate la LX Cumbre de presidentes Gobierno de ese Mecanismo manente de Consulta y Contación Política, que se celebratos próximos 4 y 5 de septiem-en la capital ecuatoriana. Los "capitales golondrina" n aquellos que llegan a un is inmerso en un período de iste econômico, con las tas de interés muy altas, y serchan, precisamente, cuanta situación mejora y la noralización permite una bajada intereses financieros.

La huida de capitales hacia "paraísos de inestabilidad" en proceso de saneamiento finan-ciero delan a los países por donde paran sumidos en un círculo vic. so de recesión eco-

donde p.ºan sumidos en un círculo vic. so de recessión económica.

Los fent uenos financieros ligados a la distis sufrida por México, co.. consecuecias en otros países latinoamericanos, y en especial los llamados "capitales golondrinas", constituyen uno de los puntos de discusión a partir de los cuales los coordinadores del Grupo de Río comenzaron a preparar la agenda para sus presidentes de Gobierno.

El Grupo de Río ya expresó oficialmente este año a los llamados siete grandes (Estados Unidos, Alemania, Japón, Italia, Reino Unido, Cánada y Francia) su preocupación por los movimientos especulativos de capitales procedentes de los principales mercados internacionales.

#### gún documento de la ONU

#### n todo el mundo persiste olencia contra la mujer

ro ello no ha impedido que el de mujeres continúe sin dar-nocer, realizándose detrás de uros de las prisiones, en la dad del hogar o disfrazada de bore local, según documen-la ONU.

la ONU. tóricamente, la violación de s ha sido el premio justo os ejércitos victoriosos de la

u violencia acosa la vida de las es en la paz y en la guerra, y voría de las leyes resultan ces para frenar la violencia a que cambien los valores soque cambien los valores so-y culturales", según un estu-ore la mujer realizado por el ma de las Naciones Unidas i Desarrollo (PNUD). tema de la violencia contra

ACIONES UNIDAS, ago 30
er) - Casi todos los gobiernos
indo se han pronunciado con
ivolación, esclavitud sexual,
ión, tortura y mutilación geninenina, e infanticido femeninen el no no ha impedido que el
b de mujeres continúe sin dar-

dei pian de accion que sera discusido en la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer, que se celebrará del 4 al 15 de septiembre en Beijing.

Pide que los crímenes sean investigados y sancionados, y que las víctimas tengan acceso a la justicia y tratamientos.

El documento también califica la violación como un crimen de guerra, tras el fallo histórico de los fiscales internacionales que investigan a los violadores en la ex Yugoslavia.

Aunque la Convención de Ginebra de 1949, que protege a los civiles en tiempo de guerra, menciona explícitamente la vilación, no se presentaron cargos de violación durante los juicios de Nuremberg por crímenes de guerra en Alemania y el Tribunal de Tokio, tras la Segunda Guerra Mundial.

#### INSTITUCION DESCENTRALIZADA E INVESTIGACION AGROPECUARIA

nvoca a profesionales con formación en el área, al ncurso de Méritos para ocupar los siguientes cargos:

#### 1) ESPECIALISTA EN **IVESTIGACION Y PLANIFICACION DE LA INVESTIGACION**

Ingeniero Agrónomo con especialidad en Economía Agrícola y/o Planificación Agrícola. Experiencia mínima de 5 años en formulación y evaluación

de Programa y Proyectos.

Experiencia en Investigación Agrícola y/o pecuario. Experiencia en manejo de Proyectos de Investigación Deseable con conocimientos en proyectos del Banco Mundial

#### 2) ESPECIALISTA EN **INVESTIGACION AGRICOLA Y** RAN<u>SFERENCIA EN TECNO</u>LOGIA

DUISITOS

Ingeniero Agrónomo y/o Sociólogo con especialidad en

Transferencia de Tecnología. Experiencia mínima de 5 años en transferencia y adopción de tecnología y detección de problemas agrarios.

Experiencia en formulación y evaluación de Programas. Experiencia en Transferencia de Tecnologías Agrícolas y/o

pecuarias.

Experiencia en comunicación.

Conocimientos de la estructura social y ecológica del país Solvencia Fiscal.

#### 3) TECNICO EN INVESTIGACION Y PLANIFICACION

Ingeniero Agrónomo

Experiencia de 3 años en formulación y evaluación de Programas.

Experiencia en formulación y evaluación de Programas Experiencia en Transferencia de Tecnologías Agrícolas y/o pecuarias

Experiencia en comunicación.

Conocimientos de la estructura social y ecológica del país Solvencia Fiscal.

#### 4) TECNICO EN SOCIOLOGIA y/o **ECONOMIA AGRICOLA**

Licenciado en Sociología y/o Economía. Experiencia de 5 años en formulación y evaluación de Programas.

Experiencia en manejo de información.

Experiencia en análisis y manejo de datos e área rural

Experiencia en planificación y programación a nivel rural.

#### TE<u>CNICO EN ADMINISTRA</u>CION

UISITOS

agrícolas

Ingeniero Agrónomo y/o Economista y/o Administrador Rural. Experiencia en manejo y administración de propiedades

Conocimientos en contabilidad y formulación de Presupuesto

Manejo de gestión administrativa.

ostulantes deberán presentar Curriculum Vitae y document ldatoria, indicando en la referencia el cargo al que postula, hasta de septiembre del año en curso a la casilla N° 5783, La Paz. Cerca de Mururoa

#### Comandos franceses asaltan barco ecologista

París, 1 sep (EFE).- Comandos de la Marina francesa abordaron y neutralizaron hoy, viernes, el "Rainbow Warrior", barco de la organización ecologista "Greenpeace", poco después de que el buque entrara en las aguas territoriales francesas de la Polinesia.

Los comandos, procedentes de la fragata "Prairial", llegaron hasta el "Rainbow Warrior" a bordo de dos "zodiacs" alrededor de las 06:20 hora local (15:20 GMT), cuando el buque se dirigia hacia el atolón de Mururoa, donde Francia tiene previsto reanudar inminentemente las pruebas nucleares. bas nucleares

OPERACION
DE 20 MINUTOS
Los comandos necesitaron
unos 20 minutos para hacerse con el control del "Rainbow
Warrior", a pesar de que los
militantes de "Greenpeace"
instalaron barricadas para
impedir que los militares accedieran a las dependencias
del buque, principalmente a
la sala de máquinas.
Un helicóptero de "Greenpeace" sobrevoló la zona en el
momento del asalto, presumiblemente para grabar imágenes de televisión, seguido

Requisitos

de cerca por tres helicópteros del ejército francés. Un remolcador de la Mari-

Este es el barco de Greenpeace que fue tomado por asalto por los comandos

franceses

na francesa se dirige ahora hacia el barco de "Greenpa-ce", que podría quedar rete-nido en el puerto militar del atolón de Mururoa.

#### SEGUIMIENTO

INSTITUCION DESCENTRALIZADA

REQUIERE:

JEFE DE CAMPO

(SEDE YACUIBA)

Especialidad en Investigación de Leguminosas de grano Experiencia mínima de tres años

Experiencia en administración de personal de campo Manejo de maquinaria agrícola Inscripción al Colegio de Agrónomos

Solvencia Fiscal

Los postulantes deberán presentar Curriculum Vitae y documentación respaldatoria, indicando en la referencia el cargo al que postula, hasta el 15 de septiembre del año en curso a la casilla № 5783, La Paz.

Título de Ingeniero Agrónomo

El "Rainbow Warrior", se-gún las fuentes", entró en las aguas territoriales francesas de la Polinesia a las 05:58 hora local (14:58 GMT), se-guido de cerca por la fragata

de la Marina francesa "Prai-rial" y por un helicóptero del ejército galo.

ejército galo.

La fragata lanzó varias advertencias al barco de la organización ecologista para que cambiara de rumbo y no entrara en la llamada "zona militar protegida" de 12 millas naúticas alrededor del atolón de Mururos.

atolón de Mururoa. Nueve "zodiacs" de la or-ganización ecologista que se

encontraban a bordo de los dos buques ecologistas que se hallan en la Polinesia francesaa, el "Rainbow Warrior" y el "Greenpace", han sido dispersadas por la zona, según las fuentes.
Según fuentes militares francesas, el segundo barco de la organización ecologista, el "Greenpeace", no ha penetrado en las aguas territoriales galas de la Polinesia francesa.

#### INSTITUCION DESCENTRALIZADA REQUIERE:

#### **INGENIERO AGRONOMO**

(SEDE ISCAYACHI)

Requisitos

Título de Ingeniero Agrónomo Especialidad en Leguminosas de grano

Experiencia mínima de tres años Experiencia en manejo de cultivos

Conocimientos suficientes en Protección Vegetal,

fitomejoramiento y diseños experimentales. Manejo de paquetes de computación

Licencia de conducir

Inscripción al Colegio de Agrónomos Solvencia Fiscal

Los postulantes deberán presentar Curriculum Vitae y documentación respaldatoria, indicando en la referencia el cargo al que postula, hasta el 15 de septiembre del año en curso a la casilla N° 5783, La Paz.

#### **FONDO DE PENSIONES BASICAS** RENTAS DE AGOSTO ROL DE PAGOS

OMUNICADO

EL Fondo de Pensiones Básicas tiene a bien comunicar a los señores Jubilados dependientes de esta institución, que a partir del LUNES 4 DE SEPTIEMBRE, se procederá a la cancelación de rentas correspondientes al mes de AGOSTO DE 1995, de acuerdo al siguiente rol de pagos:

FECHA	MM/AA	SECTOR	LUGAR DE PAGO Y ENTREGA DE CHEQUES
4-5-6-7-8	SEP/95	MINEROS	SIND. RENTISTAS (ALMTE, GRAU Nº 116)
11-12-13-14-15	SEP/95	MINEROS	BANCO NACIONAL AGENCIA AV. MONTES
4-5-6-7-8	SEP/95	ADMINISTRACION PUBLICA	FOPEBA (P. Salazar y P. Medina)
11-12-13-14-15	SEP/95	ADMINISTRACION PUBLICA	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
4-5-6-7-8	SEP/95	MAGISTERIO	CASA PEDAGOGICA (Calle Colón)
11-12-13-14-15-	SEP/95	MAGISTERIO	BANCO NACIONAL AGENCIA CALLE ZOILO FLORES
4-5-6-7-8	SEP/95	FABRILES	FONDO COMPLEMENTARIO (Cristo Rey)
11-12-13-14-15	SEP/95	FABRILES	BANCO NACIONAL AGENCIA ZOILO FLORES
4-5-6	SEP/95	FERROVIARIOS	CAJA FERROVIARIA (Lado Alcaldia)
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	FERROVIARIOS	BANCO NACIONAL AGENCIA FIGUEROA
4-5-8	SEP/95	POLICIA NACIONAL	AV. ARCE Y AV. 6 DE AGOSTO
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	POLICIA NACIONAL	BANCO NACIONAL AGENCIA FIGUEROA
4-5-8	SEP/95	MUNICIPALES	FONDO COMPLEMENTARIO (C. Bueno)
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	MUNICIPALES	BANCO NACIONAL AGENCIA FIGUEROA
4-5-6-7-8	SEP/95	MAGISTERIO EL ALTO	EL ALTO BANCO NACIONAL CALLE "A" Y J. CARRASCO
11-12-13-14-15	SEP/95	MAGISTERIO EL ALTO	BANCO NACIONAL AGENCIA CALLE ZOILO FLORES
4-5-6-7-8	SEP/95	FABRILES EL ALTO	EL ALTO BANCO NACIONAL CALLE "A" Y J. CARRASCO
11-12-13-14-15	SEP/95	FABRILES EL ALTO	BANCO NACIONAL AGENCIA CALLE ZOILO FLORES
4-5-6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	CAJA PETROLERA DE SALUD	BANCO NACIONAL AGENCIA AV. MONTES
4-5-6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	METALURGICO	BANCO NACIONAL AGENCIA AV. MONTES
4-5	SEP/95	MEDICOS	FONDO MEDICO (Edif. 2 Torres)
6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	MEDICOS	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
4	SEP/95	CORPORACIONES - SINEC	SEGURO SOCIAL CORDES AV. ARCE
5-6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	CORPORACIONES - SINEC	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
4	SEP/95	LUZ-FUERZA-TELEFONOS	FDO. COMP. COBEE-COTEL PLZ ALEXANDER
5-6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	LUZ FUERZA-TELEFONOS	BANCO NACIONAL AGENCIA FIGUEROA
5-6-7	SEP/95	CAJA NACIONAL DE SALUD	CAJA NACIONAL (Edif. Cadeia)
8-11-12-13-14-15	SEP/95	CAJA NACIONAL DE SALUD	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
5-6-7	SEP/95	COMUNICACIONES	SAN PEDRO (Cap. Castrillo 434)
8-11-12-13-14-15	SEP/5	COMUNICACIONES	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
5-6-7	SEP/95	COOPERATIVAS Y VARIOS	FENCOMIN (Calle Pichincha)
8-11-12-13-14-15	SEP/95	COOPERATIVAS Y VARIOS	BANCO NACIONAL AGENCIA AV. MONTES
5-6-7	SEP/95	COMERCIO	FONDO DE COMERCIO (Av. 20 de Octubre)
8-11-12-13-14-15	SEP/95	COMERCIO	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
0-11-12-13-14-13	SEP/95	ADUANA	
6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95		FONDO COMP. ADUANAS BALLIVIAN ESQ. COLON
5	SEP/95	ADUANA PROFESIONALES DE LA MINE	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95 SEP/95	PROFESIONALES DE LA MINE	FONDO COMPLEMENTARIO ED. AYACUCHO PISO 11
0-7-0-11-12-13-14-15	SEP/95		BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
6-7-8-11-12-13-14-15		FERROVIARIOS 91	CINE LA PAZ
6-7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	FERROVIARIOS 91	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
	SEP/95	AERONAUTICO	FONDO COMPLEMENTARIO AV. SAAVEDRA 2045
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	AERONAUTICO	BANCO NACIONAL AGENCIA AV. MONTES
3 2 2 4 4 2 4 2 4 4 4 5	SEP/95	CAMINOS	AV. 20 DE OCTUBRE ESQ. CONCHITAS
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	CAMINOS	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
3	SEP/95	Y.P.F.B.	FONDO COMPLEMENTARIO ED. CAMIRI
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	Y.P.F.B.	BANCO NACIONAL AGENCIA 20 DE OCTUBRE
6	SEP/95	FERROVIARIOS VIACHA	SEDE SOCIAL FERROVIARIOS
7-8-11-12-13-14-15	SEP/95	FERROVIARIOS VIACHA	BANCO NACIONAL AGENCIA FIGUEROA

NOTA: CON POSTERIORIDAD A LAS FECHAS SEÑALADAS LAS BOLETAS DE PAGO PUEDEN RETIRARSE DE FOPEBA PARA SU COBRO EN CUALQUIER AGENCIA DEL BANCO NACIONAL EL SERVICIO DE PAGO A DOMICILIO SE EFECTUARA LOS DIAS 4-5-6-7 Y 8 DE SEPTIEMBRE /95

#### Zedillo presentó informe sobre situación mexicana

Tres diputa-dos de la oposición in-terrumple-ron varias veces el dis-curso de Zedillo ante el Congreso



MÉXICO, 1 SEP (EFE).- El presidente de México, Ernesio Zedillo, se pronunció hoy ante el Congreso mexicano por la continuidad del diálogo en el conflicto de Chiapas y reconoció que si bien los mexicanos se indigman ante la injusticia, rechazan la violencia.

Sólo es posible alcanzar la paz en Chiapas mediante el diálogo y la negociación". afirmó Zedillo en un mensaje de una hora y 20 minutos, tras entregar por escrifo su informe al Congreso, la primera ocasión que ésto sucede en este siglo. "La immensa mayoria de los mexicanos agregó- simpatiza con las razones de la ineonformidad y se indigma ante la injusticia; pero también rechaza la violencia y exige que nuestras diferencias se resuelvan a traves de la democracia piena".

Alirmó que la saida al conflicto creado en Chiapas por el Ejercito Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) debe continuar con "un lengua de paz, no de guerra, de reconociliación, no de amenaza, de esperanza, no de rencor".

Con la presencia de Zedillo, que asumió la presidencia el 1 de diciembre de 1994, el Congreso comenzó un periodo legislativo que continuará la semana próximo con la presentación de varios secretarios de Estado para analizar el informe presidencial.

MENSAJE

En su mensaje político, el presidente hizo eferencia a lo que el mismo llamó los "temas que sias precupan a los mexicanos: la situación conómica, la justicia y el avance democrático".

Hizo especial enfásis en la crisis financiera que estalló a los 20 días del inicio de su gobierno, en medio de lo que calificó de condiciones "particularmente adversas" y distintas a las que esperaban la mayoria de los mexicanos.

"La crisis se fue gestando durante mucho tiempo, su naturaleza y su magnitud no pueden ser atribuídos a un solo hecho ni a una determinada decisión de política económica", dijo Zedillo sobre las razones de la emergencia económica, en debate todavía entre los mexicanos.

Reconoció que algunas de las condiciones externas e internas de la crisis "no se habían presentado nunca antes", y por lo mismo la fuerza con que irrumpió "era impredecible" y que no había antecedentes como los flujos bancarios externos y los hechos de violencia que afectaron al país en 1994.

Zedillo insistió en que la crisis no habría sido tan grave "de no haberse descuidado la generación de ahorro interno" y defendió las medidas oficiales para intentar remontar los efectos en la economia.

DECISIONES

"No dudé en tomar todas las decisiones que onsideré indispensables, para evitar que se ristalizara el peor de los escenarios", afirmó en a discurso.

Aseguró que 1996 será el año de la recuperafon económica y de consolidación de las bases 
ara el crecimiento dinámico que su gobierno se 
ropone alcanzar en los años subsiguiente con 
isas sotenidas superiores al cinco por ciento.

#### Lucha antidrogas de Colombia ayuda a Bolivia, dijo Samper

ayuda a Bolivia,

CALI (COLOMBIA), 1 SEP
(EFE).- El presidente de Colombia. Ernesto Samper, afirmó hoy que la labor de la uniada de élite que capturó a los
tres principales jefes del Cartel de Cali mantiene el preciode la coca por el suelo, de
forma que así se está ayudando a "desmontar" el narcotráfico también en Bolivia y Perú.

Samper hizo esta afirmación en Cali, donde anunció
que, a petición de los empresarios de esa ciudad (capital
de la región agroindustrial del
Valle del Cauca), se quedar
alli el "Bloque de Búsqueda"
que a trasladó parcialmente
a Santafe de Bogostá para perseguir a los ladrones.

El gobernante, que entregó viviendas y recursos para
crédito en los barrios pobres
de Call, retieró que no renunciará por la investigación de la
ropesanda financiación de su
campaña electoral liberal del
año pasado con dinero del narcotrafico.

Además, aseguró que la

impaña electorai noca-lo pasado con dinero del nar-stráfico. Además, aseguró que la

devaluación del peso colom-biano frente al dólar, que la semana pasada llegó al tope histórico y esta semana co-menzó a disminuir, es el resul-tado de la caida de negocios de los traficantes de drogas. Samper dijo que al anali-

de drogas.

Samper dijo que al analizarse la labor que desarrolló el
Bloque de Búsqueda en Cali
"no han mirado quizá cómo el
precio de la pasta de coca y de
la hoja de coca está práctica-

PERU Y BOLIVIA
Añadió que "con ello hemos
contribuido también a que este
esquema, a que esta pesadilla
del narcotráfico se haya podido
empezar a desmontar en paises como Perú o Bolivia".
"Y no ignoramos tampoco
como parte del aumento de la
devaluación que hemos vivido
en los últimos días se explica
en buena medida por una escasez de dólares, que está señalando que Colombia ha comenzado a vivir el principio del
fin del narcotráfico", manifestó el presidente Samper.

#### Nueva prueba para Menem en elección provincial del domingo

BUENOS AIRES, SEP 1 (REUTER) - En una nueva prueba para el gobierno, el go-bernante peronismo y la oposi-ción se enfrentarán el domingo los comictos de la provincia de Santa Fé, el tercer distrito elec-toral más importante de Ar-gentina.

toral más importante de Argentina.

Los principales contendientes a la gobernación, así como a cargos legislativos provinciales y 42 alcaldías, son el Partido Justicialista (peronista) y la Allanza Santafecina.

Este es la segunda prueba electoral para la actual administración peronista del presidente Carlos Menem, tras su contundente victoria electoral celectoral para la actual administración peronista del presidente Carlos Menem, tras su contundente victoria electora del 14 de mayo.

La primera fue la elección para la gobernación de la provincia de Tucumán, en la que se un provincia de Tucumán, en la que se desenvia de control de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia control de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia de la provincia de Tucumán, en la que se desenvia de la provincia de la provinc

vincia de l'ucuiman, en la que impuso el derechistà Antonio Bussi.

"Hay un componente de critica al peronismo que será explotado si pierde el oficialismo",
dijo a Reuters un analista privado. Pero los márgenes no dan
para pensar en un castigo mayúsculo",
Según las encuestas más recientes existe una virtual paridad entre ambas fuerzas. Según

ial del domingo

indica este viernes el Centro de
Estudios de Opinión Pública, la
Allanza Santafecina tendría el
41.3 por ciento de los votos,
mientras que el PJ, el 40.5 por
ciento.

La decisión la tendrán el 9,3
por ciento de votantes que aún
permanecen indecisos, indicó el
matutino Clarín para quien fue
realizada la encuesta.

En Santa Fé se utiliza el sistema electoral conocido como
Ley de Lemas, con el que cada
partido puede presentar diversos candidatos y el más votado
asume la gobernación.

En el PJ el candidato que
reúne mayores preferencias es
Jorge Obeid, un protegido del
actual gobernación.

En el PJ el candidato que
reúne mayores preferencias es
Jorge Obeid, un protegido del
actual gobernación.

En la Alianza Santafecina, el
candidato más popular es el ex
alcaide de la ciudad de Rosario,
la teréera más importante del
país, Horacio Usandizaga de la
Unión Civica Radical.

Reutemann se impuso sobre
Usandizaga en 1990 en una muy
renida elección. Deade el regreso a la democracia en 1983 el 1983.

Reutemann se impuso sobre Usandizaga en 1990 en una muy reñida elección. Desde el regre-so a la democracia en 1983, el radicalismo no ha podido que-brar la supremacía peronista en la provincia.

#### Fuerza Aérea d Chile confía en recuperar satél

SANTIAGO DE CE SEP (EFE).- La Fuerza

mec mieno Fasat Alfa, desacoplado del ucrana I, con el que fue fue desacoplado del ucrana I, con el que fue desacoplado de Plesetsk, divernes, portavoces de tución, que se resistena fracasado el experimen Mas de 24 horas del lanzamiento, el prin lite chileno está en órn plado al Sich-1, sin maniobras tendentes garlos hayan dado repero según el comandario Arancibia, subjete, yecto chileno, todava posibilidades.

ESPERA

"Estamos a la estaco de su posibilidades."

#### 4 SATELITES El Fasat Alfa es

#### **ORDENANZA MUNICIPAL No. 89/95** H. CONCEJO MUNICIPAL DE LA PAZ



"LOS DISCORDES EN CONCORDIA EN PAZ Y AMOR SE JUNTARON Y PUEBLO DE PAZ FUNDARON PARA PERPETUA MEMORIA

H. CONCEJO MUNICIPAL DE LA PAZ BOLIVIA

Lic. Daniel Quevedo Villagómez PRESIDENTE DEL H. CONCEJO MUNICIPAL DE LA PAZ

Que, por imperio de la Constitución Política del Estado corresponden al dominio originario de la nación to y fuerzas fisicas susceptibles de aprovechamiento, en cuya consecuencia es necesario regular su explota Que, de acuerdo a los Artículos 60 y 70, numerales 11 y 2) respectivamente, de la Ley Orgánica de Municipi de los gobiernos municipales figir las normas que seam más adecuadas para elevar los niveles de bieneste de las comunidad, así como la potestad para establecer mediante ordenazoas, reglamentos o resolus ogligaciones de los ciudadanos que habatan en su jurisdicción territorial.

Que, con carácter específico, la Ley Orgánica de Municipalidades asigna a los gobiernos municipales le obliga el medio ambiente, el control de la contaminación y el mantenimiento del equilibrio ecológio así com restricciones administrativas por razones de orden fecino, juridico y de intrefes social.

Que, la atmósfera sobre el espacio urbano, así como las aguas y la tenencia de la tierra en su jurisdicción de ordisposiciones municipales en lo técnico, juridico y administrativo.

Que, la defensa del medio ambiente urbano es de primordial importancia para preservar la salud y la tranquilli

Que, la defensa del medio ambiente urbano es de primordial importancia para preservar la sa imponifiendose el control del ruido y de las radiaciones esparcidas en el ámbito urbano desdi tierra y por aire.

uerta y por aire.

Que, las radiotrecuencias (RF) emitidas dentro del ámbito urbano producen interferencia y alterac
telefonía, computación, televisión y accesorios electrónicos en general.

Que, el Replamento General de Servicios Eléctricos en actual vigencia, determina que el factor de s
irradiantes debe hallarse dentro de la distancia de um netro por vatío en linea recta fuera del perimetr

Que, el Replamento General de Servicios Eléctricos en actual vigencia, determina que el factor de s
irradiantes debe hallarse dentro de la distancia de um netro por vatío en linea recta fuera del perimetr

Que actual de la companio de la ciudad.

ue, en los Artículos 18, 19, 20 y 21 del Reglamento de la Ley General de Tele ediante D.S. No. 05632 de 11 de noviembre de 1960 se determina la competen storizar el funcionamiento de medios y sistemas de comunicación en lo pertin

POR TANTO:

RESUELVE ARTICULO PRIMERO.- D

y fores de radiodifusión a lugares fuera del perimetro urbano de la ciudad de La Paz fijado por Ley de 17 de die quardando a distancia determinada por el Replamento General de Servicios Electricos aprobado por Ley de 17 de die de 11 de noviembre de 1960 de un metro por vatio en linea recta.

ARTICULO SEGUIMOD. - Para la riesco la Oficialia Mayor Técnica del Gobierno Municipal de La Paz conceder que aúm no se hallan dentro del Raido Urbano de la ciudad la autorización pertinente tanto en lo que respecta a la ARTICULO TERCERO. - Para el cumplimiento de la siguiente ordenanza e como de la Correspondiente trastado y al uso de postes para el tendido alámbrico.

omisión Jurídica ficio No. 1242

Count of Mounty

LA DRA: LAIDA RODRIGUEZ, JUSTINIANO - JUEZ PRIMERO DE PART

POR EL PRESENTE DOCTO. Do comprimento del suspez 200 del Africuso 1.555 del Cologno de Comercio NE LO DIVE, DE LA CAPITAL TRIBUIAD Y PROVINCIAS DE SU JURISDICCIONE
del AUTO DI DECLA ANTONIA DE CUERRINA DE LA PER VISL a "SACTIONISMO CONTROL DE LA CAPITAL TRIBUDAD Y PROVINCIAS DE SU JURISDICCIONE
del AUTO DE CONTROL DEL CAPITAL TRIBUDAD Y PROVINCIAS DE SU JURISDICCIONE
MANURO SE SUSTA DE POUS DOS SINI VERITIDOS À POUS COSTO DE VISITA DE POUS DE SINI SECURITA DE LA CAPITAL TRIBUDAD Y PROVINCIAS DE SU JURISDICCIONE
AUTO DE VISITA DE POUS DOS SINI VERITIDOS À POUS COSTO DE VISITA DE POUS DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante de la CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Busiliante Del CAPITA DE LO DESTRUCTO - Trividad - Best Biologia - Bu

**EDICTO** 

o den. Inst efections, al amperio de la positiva del afracción in quine mais al aguerna dissala. A respersación por Mario Elima Social del 1.8 del Serio Gazza Biomete por Mirroy Susica de delicirar. 1.8 del Serio Gazza Biomete por Mirroy Susica de celebrar. 1.8 del Carlo Alles Serio Gazza del Carlo Ca

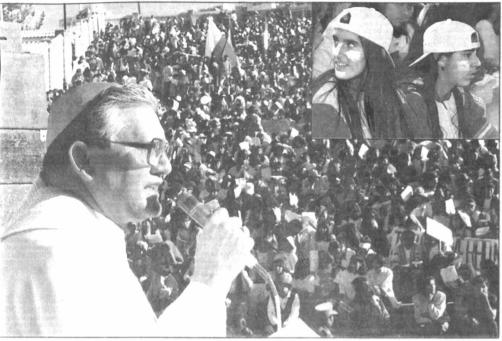
vanito Pacheco Diopaza. As por CAVIN S.A.1. Italición de la Ceproacción Regional de Desarrollo del Ren. - CORDEBENI Introda D'Roston. Janto Garto Cauda de la forna "Hermanos Vicenta" S.A.L. Janto Garto Cauda de la f

## PRESENCI

sección

## del

La Paz, Bolivia sábado 2 de septiembre de 1995





entusiasmo, miles de estudiantes de ambos sexos, de gios particulares, fiscales y de convento, participaron ayer el III Encuentro Arquidiocesamo de Jóvenes, con el lema sús es Verbo no Sustantivo". El escenario de este encuentro el Teatro al Aire Libre donde el arzobispo de La Paz, además



III Encuentro de Jóvenes

#### Tiempo de reflexión

\* El Arzobispo de La Paz exhortó a los estudiantes a ser hombres de bien

Más de 9.000 jóvenes se congregaron ayer en el Teatro al Aire Libre de La Paz, para celebrar el III Encuentro Arquidiocesano de Jóvenes, en el cual monseñor Luis Sainz dialogó con los asistentes, instándolos a seguir la doctrina de Cristo y constituírse en hombres de bien.

En un mensaje fresco, sin protocolos, el Arzobispo de La Paz se dirigió a los jóvenes que colmaron las instalaciones del teatro y les solicitó que estudiaran para no perder el tiempo que el Señor les había designado.

En una oración conjunta, los jóvenes pidieron a Dios que los ayude a olvidarse de ellos mismos para pensar más en los hermanos necesitados.

Los euforicos asistentes participaron toda la tarde de ayer en

Los eufóricos asistentes participaron toda la tarde de ayer en

Los eufóricos asistentes participaron toda la tarde de ayer en un acto que contó con la presencia de grupos y solistas musicales, los que fueron vitoreados por la concurrencia.

En el acto participaron el Conjunto Amanecer Andino, Miguel Angel Bueno, Conjunto Parroquia María Reina, Marco López y el Conjunto Misión.

Luego del momento de esparcimiento en el que participaron los artistas con el acompañamiento de los entusiastas estudiantes, se celebró una liturgia, en la cual los jóvenes realizaron una reflexión sobre su situación de futuros forjadores de la humanidad.

Al son de la música ejecutada por los artistas invitados, los

Al son de la música ejecutada por los artistas invitados, los 9.000 estudiantes entonaron cantos religiosos junto con ritmos folelóricos y tradicionales.

JESUS ES VERBO...

Con el lema "Jesús es verbo, no sustantivo" inspirado en la popular melodía de Ricardo Arjona, se llevó a cabo ese acto, en el cual los estudiantes participaron con total libertad. Entonaron esa canción manifestando que el verdadero sentido del ser cristiano se expresa en el amor al prójimo. En sus discursos los estudiantes manifestaron que esa canción de Arjona debe recordar a todos los jóvenes que seguir a Jesús es hacer la voluntad del Padre y no sólo decir !Señor!

ISeñor!
La reflexión se centró en la necesidad de que los jóvenes no sigan a falsos idolos, identificándose algunas veces con malos referentes, como el alcohol, la ley del menor esfuerzo o el engañoso idolo de "la moda por la moda", transmitidos por la violencia del cine y la televisión, manifestaron los asistentes.

Tanto varones como mujeres dieron una muestra de la mentalidad en evolución de los jóvenes, en relación a la situación de opresión que vivieron las mujeres durante mucho tiempo y manifestaron fervientemente la desaparición de esas barreras.

barreras.

Como broche de oro se presentó la señora Enriqueta Ulloa, como invitada especial, ya que ha grabado un disco en homenaje a la Virgen María, del cual interpretó algunas canciones entre otras conocidas por los jóvenes asistentes, que la aclamaron insistentemente luego de su actuación.

anta Cruz empezó a celebrar su mes aniversario

#### Icalde propuso crear na sociedad justa y con jualdad de oportunidades

SANTA CRUZ, 1º (PRESENCIA).- El llamado a "crear una ledad justa donde hasta el último" pueda tener trabajo, acceso e educación, salud y seguridad social, que "son necesidades es de cualquier ciudadano", hecho por el alcalde de Santa Cruz a Sierra, Percy Fernández, marcó el inició de los festejos del 185 versario del grito libertario del departamento. En un acto realizado en la Plaza 24 de Septiembre con las sencia de las principales autoridades regionales, representante diversas instituciones y el cuerpo consular acreditado en esta dad, se dio comienzo a una serie de actividades comiemorativas se expresarán en diferentes âmbitos: culturales, empresariales onómicas, entre otros.

Iactiendo alusión al humo que cubre la ciudad producto de los queos, Fernández expresó que estos "van a pasar si hay vientos tes. Lo que debemos vigilar es que otros humos no nos impidan la realidad. Santa Cruz es un pueblo potente, en el sentido de apacidad de producir trabajo, pero también es un pueblo pobre", ue se refleja en el 50% de la población urbana.

No obstante, destacó que los impuestos que cancela la otra d-y que constituyen el 95% de los aportes al municipio- están nutiendo "dar dignidad y justicia" a sus conciudadanos y veró que "es una suerte, por lo que hay que agradecerle a Dios los que silenciosamente dan".

La clade agrego que lo que se da en la ciudad debe reflejarse a l de toda la región, tomando en cuenta las riquezas con que ría el departamento -especialmente en recursos naturales-infestó que en el campo la gente es más pobre, pero las liciones ambientales permiten que su pobreza no parezca "ria como si se palpa en los pobres que se encuentran hacinados is zonas perifericas de la ciudad.

is zonas perifericas de la ciudad.

RECIMIENTO

RECIMI

la mistoria, persono que "todos luchemos" por conseguir un mega-cis de vida; esta de que los festejos de la efemérides cruceña estaco el hecho de que los festejos de la efemérides cruceña rida con el mes de las flores, por lo que "la primavera debemos ria alma, vida y corazón; gozar y perfeccionar los ideales de la nud, para que esta se esfuerce y, si es necesario, a veces haya mortr.

montr' la alcalde expresó sus felicitaciones "a todo Santa Cruz; a los es y a los ricos" y destacó que el inicio de fiesta se realizó en la principal como una forma de que estén representados todos stamentos de la sociedad cruceña.

os estudiantes de la ciudad también participaron en el arrande los festejos, que como ya es tradicional tendrá su punto inante durante la realización de la XX Feria Exposición, que año permite tomar el pulso a la economía regional.

#### Anuncian medidas de presión los damnificados del BBA-I

COCHABAMBA, 1° (PRESENCIA). Los cuenta correntistas del Banco Boliviano Americano internacional (BBA-I) tomarán nuevas medidas de presión si es que el gobierno y la Superintendencia de Bancos "contimúan con su política de engaño y distracción".

missione rique el estado debe asumir la responsabilidad en este caso "porque la estafa se produjo en Bolivia, en las oficinas del BBA S.A. y con la supervisión de la Superintendedencia de Bancos y el Banco Central". Astimismo, se demostró con documentos que la razón social del BBA-I es la misma que el BBA, que las transactiones realizadas fueron en las oficinas del BBA S.A. y con la supervisión de la Superintendencia de Bancos, que los dineros únicamente salleron de las bóvedas del BBA cuando se giraba un cheque, y el saldo se encuentra en el BBA S.A. Interbanco, en las oficinas del BBA S.A.

Reacciones sobre crisis de gabinete:

#### Relevo de ministros no cambiará plan de gobierno

SANTA CRUZ, 1º (PRESEN-CIA).- El presidente del Comité Pro Santa Cruz, Héctor Justiniano y el secretario ejecutivo de la Central Obrera Departamental coincidie-ron al señalar que el cambio de ministros no variará el programa económico, político ni social del gobierno.

económico, político ni social del gobierno.

"Ha habido un relevode hombres que no variará la filosofia ni las condiciones de trabajo de la administración central", altimó Justiniamo.

En su opinión, continuará "el mismo programa de incentivo a la producción, la capitalización de las empresas públicas en el marco de la economia de libre inercado en vigencia desde hace una década".

claraciones, señalo que el cambio de ministros "no servirá para nada", ya que los nuevos hombres irán aplicando la inflexible politica económica que ha "dejado más pobres a los pobres del pais".

El dirigente laboral señalo que los trabajadores, cuyas espaldas han recibido todo el peso del duro modelo económico neoliberal, no tienen expectativas ni esperanzas sobre cambios sociales que mejoren su situación actual.

"Lo que se ha dado es un simple cambio de guardia que no beneficia a los trabajadores", afirmó. Marcelo Somerstein, presidente de la Cámara de Industria y Comercio, a diferencia de Yavari indicó que el cambio de ministros "puede ser de alguna forma prove-

rial.

Para Somerstein, los nuevos ministros ingresarán con una nueva dinámica de trabajo que podría revertir el estigma de "lentitud" que se ha ganado el gabinente ministerial en estos dos últimos años.

"Esperamos que esta crisis de gabinete sirva para mejorar las cosas, no para empeorarlas", senalo el dirigente empresarial.

La opositora Acción Democrática Nacionalista, a través de su parlamentario Guido Náyar salió al paso de la crisis ministerial afirmando que los cambios han sido "inoportunos" y que no arreglarán "para nada" los problemas que agobian al país.

#### Prolongada sequía amenaza la producción de azúcar para 1996

SANTA CRUZ, 1º (PRESENCIA).- El próximo año podria registrarse un alza en el precio del azticar en el mercado nacional, como consecuencia de los daños que está ocasionando la prolongada sequia que afecta al departamento en los cultivos de caña.
El presidente del Consejo Nacional Cañero (CO-NALCA), Saúl Ortiz, informó que ya se ha perdido 50% de la producción de caña y en la actualidad no euentan con el acceso a créditos bancarios, debido a la illiquidez cua afecta al section financiero.

#### Estudiantes católicos se reúnen en su I congreso departamental

COCHABAMBA, 1º (PRESENCIA).- Más de 400

COCHABAMBA, 1º (PRESENCIA).- Más de 400 participantes de establecimientos públicos y privados se reúmen desde hoy en el Primer Congreso Departamental de Estudiantes Católicos que se llevará a cabo durante tres dias en el Coliseo Don Bosco.

El responsable del evento. Alejandro Manenti Rudelli informó que el objetivo principal es alentar la identidad del joven católico dentro de la familia, de la sociedad y de la iglesia. "Hay que dar una definición bien clara de lo que quiere decir ser cristiano católico en nuestro departamento". dijo.

Señaló que los estudiantes católicos de secundaria tocarán distintos temas, entre ellos, el estudiante y la familia, el estudiante y los valores humanos cristianos, la capacidad de manejar positivamente los momentos de crisis en la familia, la educación y el estudiante y su formación en la democracia "ya que estudiante y su formación en la democracia "ya que estamos cerca de las elecciones municipales porque queremos que los jóvenes sepan manejar lo que es la política".

Otro tema incluido en la agenda es "El estudiante. Testigo de su Fe" que es considerado muy importante

"porque hay un compromiso transformador de ser testigo de este Dios en que uno cree y tiene una importancia fundamental".

porque nay est competencia fundamental".

Para la ceremonia de inauguración fueron invitados el arzobispo, Mons. René Fernández Apaza y autoridades del distrito escolar. Mañana se tiene previsto el análisis de la temática en grupos que serán manejados por los propios estudiantes.

El domingo concluirá el evento con la elaboración y aprobación de un documento final que se llevará al Primer Congreso Nacional de Estudiantes Católicos que se realizará en la ciudad de Montero. Santa Cruz, del 18 al 21 de septiembre. Por motivos económicos vamos a escoger unos seis estudiantes de este congreso departamental que nos representarán en el congreso nacional. Irán acompañados por un profesor y una delegación específica de Cochabamba , énaló el Prof. Manenti Rudelli.

El congreso local es organizado por la Comunidad Educativa de la Iglesia Local (CEIL) y la Pastoral Juvenil Arquidiocesana.

#### Demoran entrega de edificio a la comuna

ORURO, 1 (PRESEN-CIA). Funcionarios subalternos de la Secretaria Nacional de Hacienda, respondiendo a consignas partidarias
impiden la transferencia dei
edificio del ex-Banco del Estado y ello nos perjudica a
nivel regional porque no podemos organizar de mejor manera nuestra atención a la
comunidad, dijo hoy el presidente del Concejo Municipal,
Pedro Rubin de Celis.

La autoridad explicó que
la transferencia del edificio secumple de manera regular y
regular y
la suma de 500 na hogiar
a mericanos, pero además un
pago adicional de Sus 86 mil
por la adquisición del mobiliario que fue autorizado por
la secretaria de Hacienda.
Gaby Candia, quien instruyó
que se complete la documentación respectiva para la referida transferencia.

"Nos preocupa que existiendo una autorización e instrucción concreta de la Secretaría Nacional de Hacienda,
un funcionario subalterno que
cesa dependa que resulta intolerable y hace quedar mal al
propio gobierno", manifestó
el profesor Rubín de Celis.

Reiteró que se presentará
un reclamo oficial a la secretaria Gaby Candia, porque la
posición del funcionario subalterno resulta intolerable,
más aún si existe ya el compromiso de pago y se está
realizando una transacción de
conagua manera es una con-

#### Oruro inaugurará hoy una moderna avenida

Será nominada como "avenida del folclore". La nueva arteria será estrenada por 30 conjuntos

estrenada por 30 conjuntos

ORURO, 1º (PRESENCIA). - Treinta conjuntos folcióricos que participan en el tradicional Carnaval de Oruro realizarán mañana (hoy) una presentación en el acto de inauguración y entrega oficial de la avendía "ô de Agosto", que en el futuro se convertirán en la ruta de Agosto", que en el futuro se convertirán en la ruta de Agosto, que en el futuro se convertirán en la ruta de Alcaldía municipal de Oruro, demando una inversión de 798.864 dólares americanos, con recursos provenientes de la Participación Popular. El ancho de vía es de 25 metros y tiene una longitud 1.5 kilómetros (12 cuadras) y cuenta con alegorías y arcos especiales donde se colocaron vistosas caretas de morenos y diablos.

Toda la avenida cuenta con asfalto y tiene además la parte central con una plataforma diseñada especialmente para la representación de los grupos de danzarines, donde las agrupaciones foiclóricas realizarán su presentación y demostración corográfica. Agosto de la construcción de la estructura principal del sistema de drenaje pluvial y sanitario demandó una inversión de 153 mil dólares, mientras que la construcción de la estructura principal del sistema de drenaje pluvial y sanitario demandó una inversión de 153 mil dólares, mientras que la construcción de cordones y aceras fue de 8us 66.000, y el asfalto de la calzada representión un inversión de 400 mil dólares sumándose a esto los trabajos y obras complementarias que legan, a los 177 mil dólares, totalizando cera a 800 mil dólares americanos.

En el sector norte de la avendar 6 de Agostor, se construyó una plaza con alegorías especiales y un parte externa visto por dos caras, presentando en la parte externa visto por dos caras, presentando en la esparte externa visto por dos caras, presentando en la esparte externa de la avendar 6 de Agostor, se construyó una plaza con alegorías especiales y un parte externa de la avendar 6 de Agostor, se construyó una plaza con alegoría de los monumentos más representantos de Oruro, como el faura central.

En la par

el tradicional corte de cinta a cargo del alcalde Héctor Bustillos y el presidente del concejo Pedro Rubin de Celis, para luego realizar una caminata por la avenida y retornar al paleo oficial donde se efectuarà la bendición oficial a cargo del párroco de San Martin de Porres. La guardia de honor del colegio Juan Missal Saracho, escoltará a la comitiva oficial y en la ceremonia oficial as e conocerá el informe técnico del oficial mayor, José Aranda, las palabras de circunstancia del presidente del Concejo, Pedro Rubin de Celis y la micega de las obras a cargo del alcalde Hector Bustillo.

del presidente del Concejo. Pedro Rubin de Celis y la entrega de las obras a cargo dei alcalde Héctor Bustillos;

La entrega será agradecida por el presidente de la junta vecinal, Walfre Beltrán y luego se dará inicio a la presentación folciórica con la participación de 30 conjuntos que participacion de 30 conjuntos que participacion de 30 conjuntos que participacion de Coruro.

El ingreso de los conjuntos fue establecido por la Asociación de Conjuntos del Folciore de Oruro (ACFO), se sujetará al siguiente rol: Gran Tradicional Auténtica 'Diablada Gruro', cojunto folciórico morenada 'Zona Norte', conjunto caporales infantiles 'Ignacio León', centro tradicional 'Negritos del Pagador', fraternidad 'Higos del Sol los luma". La Diablada Graternidad Higos del Sol los luma". La Diablada Graternidad Truro, conjunto folciórico 'Tanbatris', Conjunto folciórico 'Antautris', Conjunto Tradicional 'Lamerada Zona Norte', conjunto folciórico 'Antautris', Conjunto folciórico 'Antautris', reyes morenos 'Ferrari Ghezzi', diablada artistica 'Urus', conjunto Tinkus Jairas de Oruro', caporales 'Gentral Oruro', conjunto Tradicional 'Jobas Caporales', fraternidad morenada 'Central Oruro' Comunidad Cocanis', conjunto Tinkus Jairas de Oruro', caporales reyes de la tuntuna 'ENAF', grupo de danza estilizada reyes de la tuntuna 'ENAF', grupo de danza estilizada 'Suri Sicuri', conjunto folciórico 'Pullay Oruro', conjunto 'Potolos, Jhilancos, Chayantas', conjunto Folciórico 'Sambos Estilizada 'Sura Sicuri', conjunto Kantus 'Sarahani', fraternidad folciórica lamerada 'Socavón', conjunto tinkus 'Hugichas', conjunto Kantus 'Sarahani', fraternidad de Jauri', conjunto Kantus 'Sarahani', fraternidad de Casa 'Sarahani', fraternidad están a caso de la entre seta an caso de la entre esta a caso de la entre esta an caso de la entre esta esta a caso de la entre esta a caso de la entr

Sumay Punchay de la universidad privada de la junos diri-no y otros.

Se anunció también la presencia de algunos diri-gentes políticos de los partidos que están a cago de la administración municipal y además embajadores y diplomáticos que fueron invitados a participar en la ceremonia inaugural y demostracion folclórica.

#### Rechazan "remiendos en aeropuerto de Suci

Cámara de la Construcción, COD y CORDEC exigen la construcción de un nuevo aeropuer

Cámara de la Construcción, COD y CORDEC exigen la construcción de un nuevo aeropuer exigen la construcción de un nuevo aeropuer su construcción Regional de Desarrollo de Chuquisaca expresaros su oposición a los "remiendos" (reparación) que se harán aeropuerto "Juana Azurduy de Padilla" de esta ciudad y esig que se construya uno nuevo:

El prefecto Enrique Urquidi, el alcalde Germán Gutiérrez y actual dades de AASANA anunciaron que hasta fin de año será refaccio parecialmente el aeropuerto local y el próximo año ser eliminara montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza montana para extender a 1.000 metros más la pista de aterriza de constituya en chiazo de varios sectorio. Sin en escapilida de propuerto de constituya en chiazo de varios sectorio (CADECO), Juan Azurd Padilla" nunca será internacional ni operable las 24 horas por cordillera existente en sus cercanias es un grave obstáculo.

"No podemos hacer inversiones de 10 milliones de dólares operar supuestamente con cierta seguridad. Al hacer el movim de tierras se va a crear el fenómeno del túnel que en invierno verano va a producir turbulencias terriblemente grandes y más el peligro va aumentar en vez de desaparecer". dijo.

Sobre la lluminación del aeropuerto manifestó que no pera que un a producir furbulencias terriblemente grandes y más el peligro y aumentar en vez de desaparecer". dijo.

Sobre la lluminación del aeropuerto más esto que no pera de la construir uno nuevo en consecuencio de

#### Empresa Agroman construirá en Potosí acceso al hospital

POTOSI A

POTOSI A (PRESENCIA).Como resultado de una licitación
pública difundida a nivel nacional, en las últimas horas se conció que la empresa espanóla 'Agroman' sería la que se adjudique la
ejecución de la moderna avenida
cum en las últimas loras se conció que la empresa espanóla 'Agroman' sería la que se adjudique la
ejecución de la moderna avenida
la futuro hospital general
sería de la futuro hospital general
sería mo modo comenzará e jecutarse
en breve.

El nuevo hospital general será
construido y equipado con tecnología moderna gracias a la importante cooperación del gobierno de
ladía, cuyos trabajos comenzarán
en el presente año basados en una
licitación pública internacional a
través de la representación italiana C.I.C.S. que es una Organización No Gubernamental que se
adjudicó esta responsabilidad.
Como contraparte nacional y
potosina, en este caso con fondos la
del Tesoro General de la Nación,
deberá construirse una moderna
y da de acceso o avenida de aproxi-

madamente 1 mil metros que partirá desde la parte final de la calle
Cobija, altura del teatro al aire
libre hasta la zona de La Chaca
que es donde se encuentran los
terrenos donde será construido el
nuevo y moderno hospital general
de la ciudad de Potosi,
Para adjudicar los trabajos de
la moderna via de acceso, la Corporación Regional de Desarrollo
de Potosi licitó a nivel nacional el
proyecto que será ejecutado con
londos del Tesoro Géneral de la
Nación en el item que corresponde a la Secretaria Nacional de
Salud, de acuerdo con las explicaciones brindadas a esta corresponsalia.

Como resultado de esa licita-

man", a requerimiento de la alcal día de la ciudad de Potosí encara actualmente el proyecto de asfal-tado de diferentes calles y aveni-das de la Villa imperial con un celeridad tal que crea satisfacción y beneplácito en la población poto-stra.

ybeneplácito en la población poto-sina.

"La Alcaldia Municipal es la que proyecta y la que en realidad nos paga para que nosotros co-mencemos a asfaltar en cualquier momento las calles que se nos encomienda", dijo por su parte el Lic. José Luis Guijarro, de la em-prosa "Agroman" a tiempo de res-ponder a la inquietud de los perio-distas respecto a la aglidad con que fueron asfaltadas calles y ave-nidas especialmente la ruta de la entrada folciórica de "Ch'utillos", puesto que faltando escasas horas para que as inicie ese aconteci-miento folciórico, el Alcalde se empeñaba en cancelar o encargar a la empresa española que proce-da al asfaltado de una y otra calle ponsalia.

Como resultado de csa licitación, se habria optado por adjudicar esos importantes trabajos a la empresa española "Agroman", que tiene a su cargo la construcción de la carretera a saliatada Potosi Puente Méndez juntamente con la empresa boliviana "Forti Léon".

Por otra parte la empresa "Agro-

CIF DIFEM/SUZ-BP-006/95



#### **CIRCULAR**

El Organo Rector de los Sistemas de Administración, comunica a las entidades del Sector Público que por Resolución Suprema 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 se pone en vigencia las Nuevas Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios, en sustitución de la Resolución Suprema 215475 de 20 de marzo

de 1995. A efectos de que las entidades adecuen sus Reglamentos Específicos a la R.S. 216145, por disposición expresa emitida por el Organo Rector, se amplía el plazo de presentación de sus Reglamentos Específicos del Sistema de Administración de Bienes y Servicios de las entidades, hasta el 30 de octubre de 1995.

La Paz, agosto de 1995

#### Comisión de transición funcionará en CORDEOR

le Descentralización Adminis-rativa, teniendo como facul-ad prevista la de pianificar, egular y supervisar la trans-erencia de la Corporación tegional de Desarrollo de Oru-o (CORDEOR), así como de tras entidades descentraliza-las y desconcentradas.

ro (Lorandos deservadas das y desconcentradas.
La prefecta aclaró que "esta comisión es la única reponsable de realizar los informes, así como de dar a concoer los parámetros que se utilizarán para concretizar el proceso de transferencia que se debe completar antes de fin de año".

#### De la Argentina

#### Exdiputado del MIR podría ser extraditado

Nicolás Yucra Copa es acusado por el . Ministerio Público de haber cobrado doble salario del Estado durante 4 años.-Percibía del Parlamento y de CORDECH.

SUCRE, 31 (PRESENCIA).- El liputado del MIR Nicolás Yucra

Rivera de la companya de la companya de la sanomalias.

Le llamó la atención a Copa, pero éste le anterinavo cerle destituided cargo a le molestando mediante de la companya del companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya del companya del

### Gui-PROFESIONA

#### FONDO COMPLEMENTARIO DE SEGURIDAD SOCIAL DEL MAGISTERIO

#### **INVITACION DIRECTA Nº 05/95**

PROVISION DE BUTACAS PARA EDIFICIO POLIFUNCIONAL "FOCOSSMA" DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

Se invita a las Empresas o Talleres de Muebles legalmente constituidas, a presentar sus ofertas para la provisión de 200 unidades de Butacas Unipersonales con destino al Salón Auditorium del Edificio Polifuncional "FOCOSSMA" de Santa Cruz de la Sierra, sujeto a requisitos y condiciones del Pliego de Condiciones correspondiente, que podrán ser adquiridos en su Oficina Central de La Paz, sita en avenida América esquina Pando Edificio "Loza" 3er. piso, desde el día 31 de agosto previo pago de Bs. 50,00

Las propuestas serán recibidas hasta horas 15:00 del día jueves 14 de septiembre de 1995 únicamente en la Oficina Central de La Paz-Avenida América esquina Pando Edificio "Loza" 3er. piso, y la apertura de propuestas se efectuará el mismo día a horas 17:30 conforme a lo previsto en el D.S. 23981 y R.S. 215475 "Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios".

La Paz, 31 de agosto de 1995

GERENCIA GENERAL

#### PSICOLOGOS

Lic. Ramiro Bustillo Medina Lic. Marcia Aguirre Medinaceli

Diagnóstico - Tratamiento \* Orientación Vocacional Consultorio: calle Litoral 1302 esq. Chichas (entre Puente de las Américas y Plaza San Martin) Telf. 323041 - Tardes - Casilla 5061

#### **UROLOGOS**

#### Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA

CIPULACIONO UPOLOGIO
rifermedades y Cirugia de Ritiones, Gentatas. Cirugia abierta
colorica de Vejiga y Prostata. Enfermedades de transmission se
femas sessaises. Vivologia infanti. Cirugia Laparosocipies
CONSULTORIO: Edif. CINE MONLE CAMPERO 2º Piso
Telf. Cons. 32°C73 Seucapersona 38°7278 - Dem. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00

#### LABORATORIOS

#### Dr. Rubén Tejada Andrade

aboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre n general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos ástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos barterios heces.

#### CEMEP

#### CENTRO MEDICO LA PRENSA Calle Campero No 52 Tels, 321943 - 3411



#### estringen horario de iversión de menores

TARIJA, 1º (PRESENCIA).Policia en coordinación con
NAMFA, determinaron restrintel horario de diversión de los
nores en esta ciudad, para
tar el consumo de bebidas
ohólicas que en los últimos
ses se incrementó.
A partir de las 23 horas de
y por bastante tiempo, que
fue precisado, efectivos
liciales saldrán a las calles,
pecialmente los locales de dirsión como discotecas, cantis y karaokes, para detener a
s menores presentes.
El comandante de la Policía
entica Judicial (PTJ) Cnl.
rmán Trujillo Valdez, informó
c se actuará con drasticidad

rmán Trujillo Valdez, informó e se actuará con drasticidad te las permanentes denuncias la proliferación de menores e se dedican al consumo de oidas alcohólicas.

"Los vamos a detener, los vanos a traer a las oficinas de la Jy posteriormente los vamos asar a ONAMFA para que esa attitución decida que se hace los menores", afirmó el ditor de la PTJ al asegurar que movilizará un gran contingen-jolicial.

Asimismo, dijo que se ejerciá control en las principales inidas de esta ciudad para tar que los menores consunable que la principale de control en las principales indas de esta ciudad para tar que los menores consunablem con concentration con consunablem con consunablem con concentration con consunablem con consultativo con cons

ulos, que generalmente son ados por sus padres o pa-

stados por sus padres o pantes.

Haremos un riguroso conl'. reiteró Trujillo al reconocer en estado ebriedad, especialmente vates, protagonizan actos viotos como peleas entre grupos gresiones a mujeres o tranintes de la ciudad.

También dijo que en varias as alejadas algunos menores dan a la tarea de beber en 
ilines y plazas luego de comr las bebidas en bolsas de 
stico. "las denuncias ya son 
geradas y no podemos permique esto continúe", dijo.

Mencionó que los propietaide tiendas y locales donde se 
enden bebidas a los menores, 
in sancionados drásticamente 
a evitar que vuelvan a incurriristi hecho motivados por gaalgunos bolivianos más.

#### Actualidad departamental

#### ¿Qué pasa con el trato a Tarija?

Por Fernando Barral Zegarra

Es inconcebible que obras consideradas de prioridad como la ampliación de la avenida al aeropuerto de esta ciudad y un puente vehícular por encima del río Guadalquivir, desde hace más de dos años no pueden ejecutarse por una serie de argumen-

más de dos años no pueden ejecutarse por una serie de argumentos.

Uno de esos argumentos fue las reformas introducidas en el Poder Ejecutivo una vez elegidas nuevas autoridades, consiguientemente eran necesarios reordenamientos en las diferentes instituciones públicas de los que no podía sustraerse el Pondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR).

Sin embargo, transcurrido el tiempo, a pesar de los anuncios de las prontas ejecuciones, las expectativas de la población e incluso la licitación y hasta adjudicación en el caso de la ampliación de la avenida, las obras no comienzan.

En los hechos y como van las cosas, estas obras se pospondrán hasta 1996 porque restan tan sólo cuatro meses para la conclusión del presente año y la proximidad de la época de lluvias donde la ejecución de obras no stempre es fácil.

Probablemente lo que sucede con estas dos obras financiadas con créditos canalizados por el FNDR es sólo un botón de muestra de lo que pasa con otros proyectos encarados por otras instituciones estatales y que originan un sentimiento de frustración.

El presidente de los empresarios taryleños, Carlos Morales Alcoreza, al parecer sintetizó este sentimiento cuando dijo que a los taryleños les llamaron abanderados de la descentralización. Cómo no serio si se les dispensa este trato.

Morales agregó que son las burocracias del eje central las responsables de este tipo de situaciones y frustraciones y de las que necesariamente el pueblo bolitoino tiene que librarse si se pretende un desarrollo armónico, y sobre todo equilibrado.

Ojalá que la Ley de Descentralización promulgada y cuya

do. Ojalá que la Ley de Descentralización promulgada y cuya puesta en aplicación se anuncia a partir de 1996 sea la solución a este tipo de problemas y hechos que hieren el sentimiento de bolivianidad porque mientras en unas regiones hay celeridad, en otras la demora y la postergación parecen la coracteristica.

hay celeridad, en otras la demora y la postergación parecen la característica.

Con AASANA parece suceder algo similar porque hasta ahora no se califica a la empresa que se hará cargo de la construcción de la terminal aérea en esta ciudad y cuya maqueta fue expuesta en la plaza principal en abril pasado despertando en muchos la expectativa, aunque tampoco faltó la incredulidad.

La construcción del aempoco faltó la la incredulidad.

La construcción del aempoce faltó la la lorde un evermos, luego de anuncios oficiales de que la obra se concretaria. El argumento ahora es que AASANA (ambién está en veremos, luego de anuncios oficiales de que la obra se concretaria. El argumento ahora es que AASANA) y no tiene ingresos como anteriormente, por efecto de un reciente decreto.

La enumeración de este tipo de hechos podría continuar porque los hay de diverso carácter y probablemente el margen de este espacio no daria para ello.

De todas maneras, lo que se pretende es que aquello que se comprometió se concretice, porque por lo menos en el caso del FNDR los financiamientos están assegurados. De persistir este tipo de hechos este departamento, por las constantes frustraciones, podría buscar algo más que la descentralización.

#### Una educación necesaria

Actualidad departamental

Beni(

En el Departamento del Beni se viene registrando, en estos últimos titempos, un crecimiento demográfico descontrolado y con el se han producido consecuencias negativas en contra de la población, debido a la falta de una planificación adecuada para cubrir las necesidades de ésta. En los últimos meses se han producido accidentes de tránsito que no sólo han preocupado a la institución del orden, sino a toda la población trinitaria y por ello se ha visto la necesidad de encarar en forma conjunta una educación permanente para evitar graves consecuencias.

Respondiendo a la preocupación de los medios de comunicación social sobre este tema, la Unidad Operativa de Tránsito, dependiente del Comando Departamental de la Policia, ha iniciado una campaña de educación que busca, sobre todo, disminuir el alto indice de accidentes.

Según las autoridades policiales, los accidentes han sido producidos debido precisamente a la desinformación que existe, en la mayoria de la

población, sobre lo que son las reglas de tránsito.

Los tres últimos accidentes de tránsito dejaron como saldo a igual número de personas fallecidas, jóvenes que no puclieron seguir disfrutando
de la vida debido a la fata de precaución en la
conducción de un vehículo.

Esta campana de educación vial, como en
ninguna otra oportunidad, llegará a todos los
sectores de la población tanto a los estudiantes,
mediantes charlas, como a los transportistas y a
los jóvenes organizados en grupos de scouts y
parroquíales.

Esta ha sido una medida acertada, sin embargo
los trinitarios han considerado que hace falta el
concurso activo de otras instituciones como la Alcaldia municipal para llevar adelante la señalización
de las vias, colocación de semáforos, entre otros.

Todos los medios de comunicación están embarcados en la misma canoa y por ello se han
unido para exhortar a la población en general a
que participe activamente en las diversas charlas
que serán dictadas y en las movilizaciones que se
efectuarán.

#### Por el humo existente LAB está reduciendo itinerarios

Se restituyó a su cargo a comandante de Policía

RIBERALTA, 31 (PRESENCIA).- El lunes el My. Francisco Cambero Villarroel volvió a asumir el cargo de comandante de la Policía de Riberalta, después de 10 días de haber sido dextituido y cambiado de destino, y reemplazado por el My. Jaime Cava Barrientos.

Algunas instituciones de Riberalta se mostraron sorprendidas por el cambio y tramitaron la restitución del My Cambero, que vino siete días después, pero desde la ciudad de La Paz.

Cambero había sido cambiado de destino en mayo de este año, pero otro movimiento hizo que vuelva a ser ratificado.

El subprefecto de la Provincia Vaca Diez, Eduardo Barreto y el jefe del MNR Juan Cuéllar Franco, presentaron excusas para su cambio, ya que habían sido muchas las denuncias en contra de Cambero. "Durante su permanencia la gente que tiene plata no se quejó de él, fue la gente desposeída", dijo Juan Cuéllar Franco.

Al final legó la restitución oficial y Cambero anunció que continuará con las obras como la construcción de una comisaría en otro barrio de nuestra ciudad, para controlar la delincuencia.

tuación continúa, y para evitar consciudo algunas pérdidas económis que llegan aproximadamente a secuencia a graves, se seguirá dismunyendo el cumplimiento del titores que llegan aproximadamente a le 100 mil bolivianos, porque sólo dece cubrir 50 por ciento de su terario normal.

El gerente regional de la línea ndera. Orlando Vaca, dijo hoy e este hecho se ha producido por elatre del pais. Explicó que en este mento la visibilidad debido al mo y polvo existente en esta mento la visibilidad ha dismitido a 500 metros, lo que no mite a las aeronaves realizar los elos previstos, partícularmente la región beniana.

Vaca, manifestó que si esta si-TRINIDAD. 1 (PRESENCIA).El Lloyd Aéreo Boliviano está registrando algunas pérdidas económicas que llegan aproximadamente a
los 100 mil bolivianos, porque sólo
puede cubrir 50 por ciento de su
itinerario normal.

El gerente regional de la linea
bandera. Orlando Vaca, dijo hoy
que este hecho se ha producido por
la falta de visibilidad debido al
humo y polvo existente en esta
parte del país. Explicó que en este
momento la visibilidad ha disminuido a 500 metros, lo que no
permite a las aeronaves realizar los
vuelos previstos, particularmente
en la región beniana.

Vaca, manifestó que si esta si-

#### no cuentan con médicos TRINIDAD, 1 (PRESENCIA).

Cárceles

trinitarias

TRINIDAD. 1 (PRESENCIA).Las dos cárceles que funcionan en
esta ciudad, la de mujeres y de
MOCOVI, no cuentan con el servicio
de médicos especializados y permamentes que puedan atender oportunamente a los reclusos que se encuentren en mal estado de salud.

El médico forense de esta capital,
Dr. Freddy López, dio que ve con
preocupación que hasta el momento
no se han asignado al Beni los items
correspondientes para médicos que
puedan prestar su atención a los reos
con prontitud.

El Dr. Freddy López viene trabajando ad-honoren en ambos recintios carcelarios, sin embargo no puede estar en forma permanente asistiendo a cada uno de los reclusos.
Fu en fático al señalar que por lo
menos se debería tener un ginecólogo
en la cárcel de mujeres para que
atienda las enfermedades propias
de las damas y un médico general
para que preste la atención cuando
los reos presenten cualquier tipo de
afecciones.

Manifestó que en ambas cárce-

afecciones. Manifestó que en ambas cáree-les se han dado casos especiales de enfermedades que precisan ser tra-tadas en forma immediata, pero de-bido a la faita del profesional no ha

bido a la faita des protessonas no maido posible:
Por ello considero que las auto-ridades del departamento deben to-mar carfas en el asunto ya que se trata de personas que están purgan-do una pena por los delitos cometi-dos, pero que deben ser tratadas como seres humanos.

#### ODETAR autorizó iniciar el roceso de privatización de PIL

TARIJA, 1 (PRESENCIA).- El directorio de DETAR en su sesión de anoche determinó prizar el inicio del proceso de privatización de brica de leche y productos derivados PIL, de biedad de esta autarquía, dentro del marco blecido por el gobierno.

El directorio autorizó el inicio del proceso de atización de la PIL bajo las estrategias definipor el gobierno", afirmó el titular de DETAR, Mario Kisen Briger, a la finalización a sesión del directorio de esta institución. Esta determinación hace prever que la próximularia a privatizarse en este departamentespués de las fábricas de aceites comestibles Villa Montes, de Alimentos Balanceados y el late de la paralizada Empresa Forestal Tariquía IFOPET) será la industria lechera (PIL). Hace más de dos semanas estuvieron en esta lad, representantes de las consultoras contras por el gobierno realizando estudios de esta ma industria en el orden económico financiero cenico para que basada en la información bida se establezca un precio referencial.

Por la determinación asumida anoche por el ctorio de CODETAR se prevé que esta atización se basará en una licitación pública co ocurrió anteriormente con la aceitera de imontes en 1992 y ALBAT hace un par de anas.

Los más interesados en particular en la privatización de la PIL son los productores de leche del Valle Central de Tarija que constituyeron una Sociedad Anónima con el propósitio expreso de participar en la compra de la factoría.

Existen más de 500 productores de leche entre grandes y medianos que desde la constitución de la Sociedad Anónima, efectúan sus aportes en uno de los bancos de esta ciudad para formar un capital destinado a la compra de esta industria.

industria.

El representante de los productores de leche,
Ramiro Buttrago reconoció que el interés de su
sector era lograr la prioridad en la transferencia
de esta industria, no obstante, al no darse esta
situación de todas maneras participarán en la
licitación para privatizar la PIL.

Los trabajadores de la industría a pesar de la
predisposición de los productores a

Los trabajadores de la industria a pesar de la predisposición de los productores a conjuncionarse, no expresaron inigún interés y al parecer optarán por acceder al pago de sus beneficios sociales sin ninguna objeción a esta transferencia.

Una vez dada la autorización para la privatización de la PIL por parte de este directorio, seguramente en el curso de los próximos días será publicada la licitación, considerando que ya anteriormente ejecutivos de CODETAR anticiparon esta próxima convocatoria

#### Indígenas piden intervenir en control de operaciones petrolíferas en el Sécure

TRINIDAD, 31 (PRESENCIA).- Pueblos indígenas del Beni plantearon la creación de un comité técnico de control y seguimiento ambiental de operaciones petroliferas en áreas y territorio étnicos, que en esa instancia operativa partitejpe en forma bipartita con el Estado boliviano.

En un documento elaborado por la Central de Pueblos Indígenas del Beni, sobre la explotación petrolera en el Parque Nacional Isiboro Sécure, se propone la puesta en marcha de ese mecanismo de acción como una instancia operativa bipartita donde tanical TRINIDAD, 31 (PRESEN-

mo de acción como una instancia operativa bipartita donde tanto el Estado como los grupos étnicos tengan similar participación. "Este comité tendría como

objetivo principal vigilar que el de-sarrollo de las operaciones petroli-feras no afecte ni al equilibrio eco-lógico ni a la organización econó-mica, social y cultural de los pue-blos indígenas asentados en las zonas donde se realizan estas ope-raciones", expresa el documento. Al mismo tiempo señalan que en el análisis realizado se vio la ne-cesidad de una estrategia multila-teral que comprometa a los máxi-mos organismos estatales respon-sables del desarrollo do operacio-nes petroliferas, de desarrollo sos-tenible y medio ambiente, y de los asuntos étnicos, conjuntamente con las organizaciones represen-tativas de los pueblos indigenas. Con ello, dicen, se lograran mo-

dalidades Idóncas y mecanismos efectivos de consulta y participación de los pueblos indigenas y el Estado en la gestión ambiental de las operaciones petroleras que afectó a las etnias al realizarse en sus tierras comunitarias de origen.

Entre otras cosas manifiestan que se están planteando propuestas buscando viabilizar un mejor proceso de consulta y participación en la gestión ambiental de las operaciones petroliferas en áreas y territorios indigenas.

Este documento fue enviado a la Secretaria Nacional de Energía y a las autoridades del departamento con el propósito de tener eco en cada una de ellas para lograr espacios de participación en este tema.

#### DN recurrirá a independientes ara postularlos

INVITACION DIRECTA

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE SANTIAGO DE MACHACA

.a H. Alcaldía Municipal de Santiago de Machaca, primera sección de la provincia José Manuel Pando del Depto. de La Paz, invita a las empresas constructoras y/o profesionales alminitas chare. Joulintas chare.

Manuel Pando del Depto, de La Tagamune de Calendra de La Constitutura de La Constitutura

os pilegos de especificaciones y términos de referencia pueden ser adquiridos de las fícinas de la H. Alcaldía Municipal de Santiago de Machaca, previo pago de Bs. 100 - cada no. A partir del jueves 31 de agosto de 1995. as propuestas deberán ser presentadas en la H. Alcaldía Municipal de Santiago de Acataca hasta hrs. 12:00 m. del dia viernes 14 de septiembre de 1995. a apertura de las propuestas se efectuará el mismo dia viernes 14 de septiembre a hrs. 7:00 pm.

FARIJA, 1º (PRESENCIA).- AcDemocrática Nacionalista (ADN)
ifrá en sus listas de can-didatos
necjales en Tarija y el país, a
noalidades independientes que
an idoneidad, por instrucción
ugo Banzer Suárez.
Con seguridad, que vamos a
ir independientes en nuestras
s porque esa es nuestra meta y
sa la instrucción que dio el genele que si personas idóneas acepir con nosotros las vamos a
ar con seguridad. afirmó el jefe
oron seguridad. afirmó el jefe
con seguridad a filmó el jefe
intentica de la inclusión de indedientes en las listas del
nismo no únicamente se dará

en esta provincia, sino también en otras del departamento y el país en general con el propósito de acceder a la mayoría de las concejalías posi-bles.

à la mayoria de las concepanas possibles.

Petri esta mañana posesionó a los jefes distritales y provinciales clegidos democráticamente en un proceso que terminó hace más de un mes.

Asimismo, fue posesionado el comité político departamental en la perspectiva de asumir el proceso electoral municipal que ADN emprenderá, en Tarija el próximo 10 de septiembre cuando se dé una reunión ampliada en Villamontes, del Comité Político Departamental.

#### INVITACION PUBLICA Nº 03/95 (SEGUNDA PUBLICACION)

El Hospital Regional "San Juan de Dios" Tarija, en cumplimiento a lo dispuesto por las "Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios", contenidas en la R.S. Nº 215475 de fecha 20 de marzo de 1995, invita a las casas comerciales legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la adquisición de:

1. Un Monitor con Censor de Registro de Latidos Cardíacos Fetal y Contracción Uterina, marca Americana o Japonesa.

2. Un Fotómetro de Llama Digital con determinaciones para K, Na, Li, +Ca opcional 220 V.

3. Ventilador para neonatos de flujo contínuo, presión limitada y ciclado por tiempo con modalidades de L.P.P.B. C.P.A.A. e I.M.V.

De acuerdo al Pliego de Especificaciones Técnicas Administrativas y Legales que se podrán retirar de las oficinas de la institución, ubicada en la calle Junin final, a partir de la fecha.

Todas las firmas interesadas podrán hacer llegar sus propuestas hasta el día 15 de septiembre de 1995 hasta Hrs. 17:00 p.m. impostergablemente, en sobres cerrados lacrados con el rófulo: INVITACIÓN PUBLICA 03/95 "PROVISION DE UN MONITOR FETAL, UN FOTOMETRO DE LLAMA Y UN VENTILADOR PARA NEONATOS", y debidamente lacrado en dos sobres A y B (A: de contenido legal, administrativo y técnico; B: con la descripción del bien, valores parciales y totales).

Vencido el plazo de presentación, se procederá a la apertura de sobres dentro de las 48 horas, señalándose el día 18 de septiembre a Hrs. 9:00 a.m. en el Salón de la institución.

El Hospital declaró desierta la Primera Convocatoria por incumplimiento a disposiciones legales.

Mayor información en la Secretaría de la Institución.

Precio del pliego de condiciones 8s. 50.—
(cincuenta 00/100 Bolivianos)

Tarija, 29 de agosto de 1995





#### **FONDO DE DESARROLLO** CAMPESINO

#### INVITACION PUBLICA

ACCION CULTURAL LOYOLA ACLO-POTOSI con financiamiento del FONDO DE DESARROLLO CAM-PESINO, invita a Empresas Constructoras legalmente establecidas presentar propuestas para la construcción del·

#### **MEJORAMIENTO CAMINO** MOJO POCO-VILA VILA

Localización: COMUNIDAD VILA VILA 1ra. Sección Municipal

Provincia: Cornelio Saavedra

Departamento de Potosí

Presupuesto Base de Licitación: 208.771,28 \$us. Las Bases de Licitación y demás información inhe-

rente al proyecto puede ser recogida de:

OFICINAS DE ACLO-POTOSI AVENIDA CIVICA 739 El costo de los pliegos es de Bs 500.

Las propuestas serán recibidas en LAS OFICINAS DE ACLO-POTOSI hasta Hrs. 18:00 del día JUE-VES 22 de septiembre.

La apertura de sobres será el día 26-09-95 a Hrs. 15:00.

Lugar y Fecha de la Publicación

#### el abuelo







### Institucion



#### SI QUIERE CONMEMO-RAR 44 "SEMANA RELI-

GIOGA" LIEVE UN PECA-POR A ALMORZAR- --Y HAGALE PAGAR PARA QUE APRONDA

justo y franco



#### pochita





Teléfonos de urgeneta

Farmacias de turno

323702





#### picapiedra



PRESENCIA, Tels. 372340-44.
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel.

386124. 1936124. 19437368-69
ESTAGION CENTRAL, Tel. 37368-69
BUSCAMOVIL. Central Maestra Tel. 320644.
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, RENABILITACION, REINSERCION
SOCIAL E INVESTIGACION DE
DROGOOEPENDENCIAS (INTRAIDPREID) Tel. 342391 C. Muñoz Cornejo No.

ZONA CENTRAL.

LANDAETA c. Landaeta 311 ATENAS I Colón 455 NORTE Av. Armentia 549 FIGUEROA Figueroa 770 ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO

COBIJA Av. Arce 2355 Edif. Cobija VILLARREAL Aspiazu

esq. Sánchez Lima 324298
BENI Nicolás Acosta 571 376086

BEN Nicolas Acosta 5/1 376086 **ZONA MIRAFLORES**AMOR DE DIOS

Av. Saavedra 2106 365969

TREBOL Av. Simón Bolívar 1984 92268

EL SUR Av. de las Américas 373 210119

ZONA VILLA COPACABANA

Y SAN ANTONIO PISCIS Av. 31 de Octubre 1536



HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel 376472
TRANSITO, Tel. 371224 y 371220
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233
MATERNIDAD Tel. 314414
NEUROCIRIQIA, Tel. 320728
PENSIONADO Tel. 322823
BOLLVIAN POWER Co. Lida.
RECLAMOS, Tel. 354357
BOMBEROS, Tel. 375463 - 375469 - 119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL Tel. 376472
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. ARSANA, (Aeropuerlo Informaciones) Linea Piloto, Tel. 510122
SAMAPA, Tel. 211222
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021,

ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES Y

ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES Y
TUMUSLA.:
NIÑO JESUIS AV. José M. Asin 698 390128
BIOGENESIS Buenos Aires 954 377213
SAN IGNACIO C. Max Paredes 647
CANDELARIA C. Rodríguez 669 367342
ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES
BEJARANO AV. 14 de Septiembre 5652 esq. c. 11 78374

ZONA CALACOTO - ACHUMANI E IRPAVI VIRGEN DEL SUCHYON-Urbanización San Miguel 793614 ARANJUEZ c. 10 # 475 Calacoto 786415 VIRGEN DEL SOCAVON

entre Sauces y Costanera NUEVA c. 25 frente Mercado



Viajes

SALIDAS

sí: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; ero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15;

i:30.
Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
Llallagua: todos los días, a Hs.

villazón: todos los días, a Hs. 18:30. Tarija: martes, jueves y sábado a Hs.

A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Informaciones
Tel. 367275 - 367276
Empresas de Transporte
interdepartamental e
internacional de pasajeros

Virna Fátima Cortez -que aparece rodeada de sus fa-miliares y ejecutivos de Laboratorios Vita- recibió una Medalla de oro. un diploma y el equivalente a mil dolares en moneda nacional. El premio corresponde a la gestión académica 1993. La ceremonia presidida por Carlos Kieffer Herrada se llevó a cabo el pasado miércoles en salones de Auditorio.

#### equeft 13

#### nifeled) meteorológico)

#### **TEMPERATURAS PRONOSTICADAS**

A 11.	MAX	MIN
Cobija	35.0	21.0
Riberalta	35.0	22.0
Rurrenabague	34.0	20.0
Trinidad	35.0	21.0
S.I. de Velasco	36.0	19.0
Santa Cruz	34.0	23.0
Cochabamba	30.0	5.0
Sucre	25.0	7.0
Camiri	37.0	12.0
Potosí	19.0	2.0
Charaña	23.0	-8.0
Oruro	22.0	-3.0
Puerto Suárez	31.0	19.0
Tarija	31.2	10.0
Yacuiba	36.0	14.0
La Paz	100	6
Zona Central	21.0	4.0
El Alto	16.0	-2.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ, ALTIPLANO Y VALLES. Presentarán cielo
despejado a poco nuboso, temperaturas sin cambio vientos débiles del
ESTE SUDESTE, visibilidad reducida por humo.

BENI, PANDO Y NORTE DE LA
PAZ. Presentarán cielo despejado a
poco nuboso temperaturas sin cambio vientos débiles del norte, visibilidad reducida por humo.
SANTA CRUZ. Presentará cielo
despejado a poco nuboso, poco cambio de temperaturas, vientos débiles
a moderados del NORTE, NOROES
TE, visibilidad reducida por humo

TEMPERATURAS
PRONOSTICADAS

CIUDAD MINIMA 4,000

CIUDAD MINIMA 4,000

Se Ponnerica C.
Se Pannerica C.
Se Pannerica

CIUDAD	MINIMA MAXIMA	21

CIODAD	MAXIMA	21.0°C
EL ALTO	MINIMA MAXIMA	-2.0° C 16.0° C

LanChile LALINEA AEREA DE CHILE

DIREC	CIO		DE S	SANTA CRUZ	DIREC	CION		DE	SANTIAGO
DIAS Nº VUE STA, CF ARIC IQUIQU SANTIA	LO RUZ A JE GO	Sa LI Sa LI Sa LI		R-JUE-DOM LA-117 16:05 17:30 18:20 18:55 19:20 21:25	DIAS Nº VUE SANTIA IQUIQ ARIC SANTA (	AGO UE	Sa LI Sa LI Sa	М	AR-JUE-DOM LA-076 8:05 10:15 10:35 11:10 11:45 13:05
	A P	AZ A S	ANTI	AGO		DE	SANTIA	4GO	A LA PAZ
DIAS Nº VUELO LA PAZ ARICA IQUIQUE SANTIAGO	Sa Li Sa Li Sa	LA- 13:	05 45 35 in	UN-ME-VE-SAB LA-119 13:05 13:45 14:35 15:10 15:35 17:40	DIAS Nº VIJELO SANTIAGO IQUIQUE ARICA LA PAZ	Sa Li Sa Li Sa	MAR-JUE- LA-07 8:00 Non Stop 10:3 11:0	74	UN-ME-VE-SAE LA-078 8:05 10:15 10:35 11:10 11:45 12:25

#### CRUCIGRAMA DE HOY

ampos

	F	or	Luis	Ca
IZONTAL Tamiroff	44	Balec Red	lón	NEW

61 Desafías 62 Aro: Botánica VERTICAL
1 Thomas \_\_\_\_ Edison
2 Actor \_\_ Duffea
3 Distraidos
4 Rencom-

4 Rencoroso; per verso 5 Rebaño 6 Anchor o ancre:

mo o litro
14 Gozosa
15 Anuo
16 Diosa de la
Medicina
17 Instrumento
rusical
19 Volcán de
Skcilla
20 Depósito de
armas báli

21 Tener 23 Life, vita o vie:

5 Recom6 Anchor o antraesp.
7 Actriz Lyon
8 Oxido de calcio
9 Calde del pelo
10 Diera
11 Muy luerte
12 Cinematógrafo
13 Usar la parrilla
18 Onix
22 De ojos
grandes
24 Combinación d
ios coros:
Música
- 4e mar

27 Primorosa mente 28 Actor Alemán 30 Me atreve 31 Barril 33 Bizcocho 36 Hablador 37 Vasija par hacer ca 39 Usé el mo 40 Perforar. horadar

#### Los Pinos-Calacoto GLORIA Av. Gral. García Lanza esq. c. 16 Achumani MONICA Av. Tcnl. Sánchez 6975 entre calles 2 y 3 Irpavi V. San Antonio V. San Antonio LUZ DE VIDA c. 5 N° 191 Zon. 230143 722682 LLOYD AEREO BOLIVIANO SAN

#### SALIDAS LLEGADAS

VLO. 861	SANTA CRUZ	HRS. 07:30	VLO. 800	COCHABAMBA	HRS. 07:5
VLO. 861	PUERTO SUAREZ	HRS. 07:30	VI.0. 926	CARACAS	HRS. 08.2
VLO: 861	SAO PAULO	HRS. 07:30	VL0. 926	MANAOS	HRS. 08:2
VL0. 612	TRINIDAO	HRS. 09:05	VL0.967	MIAMI	HRS. 08:2
VLO. 612	MAGDALENA	HRS. 09:05	VL0.967	SANTA CRUZ	
VLO. 612	GUAYARAMERIN	HRS. 09:05	VL0, 918	SANTA CRUZ	HRS. 08:
VL0. 803	COCHABAMBA	HRS. 09:10	VL0.918	COCHABAMBA	HRS. 10:3
VLO: 803	SUCRE	HRS. 09:10	VLO. 963	TRINIDAD	HRS. 10:
VLO. 803	TARLIA	HRS. 09:10	VL0.963	SANTA CRUZ	HRS. 12:
VI.O. 967	SANTIAGO	HRS. 09:30	VL0. 917	LIMA	HRS. 12:
VI.O. 918	LIMA	HRS. 11:40	VLO. 966		HRS. 17:
VLO 963	ARICA	HRS 13:40	VL0. 966 VL0. 816	SANTIAGO	HRS. 18:
VLO. 963	IQUIQUE	HRS. 13:40	VLO.816	TARLIA	HRS. 19:
VLO. 917	COCHARAMRA	HRS. 18:40		SUCRE	HRS. 191
/LO. 917	SANTA CRUZ	HRS. 18:40	VL0.816	COCHABAMBA	HRS. 191
VLO. 908	SANTA CRUZ	HRS. 19:45	VL0.866	SAO PAULO	HRS. 21:1
/LO. 908	MIAMI		VL0.866	IQUIQUE	HRS, 21:1
/LO. 817	COCHABAMBA	HRS. 19:45	VLO. 866	ARICA	HRS. 21:1
TLU. 017	CUCHABAMBA	HRS. 21:30	VL0. 866	PUERTO SUAREZ	HRS. 21.0
			VLO. 866	SANTA CTUZ	HRS 21:0



CINETECA TRONO.- La cineteca de El Alto presenta hoy a s 16:00 y 19:00- la película "Chuquiago" de Antonio Eguino. entrada cuesta 1 boliviâno. La dirección es Plan 405 Calle -B № 600, Ciudad Satélite.

TEATRO DE COLEGIOS.- Ayer se inició el VI Festival de atro Intercolegial en La Salle. Hoy a las 18:30 se presentará tolegio anfitrión (fiscal) "El por qué de las cosas" de y dirigida r'Zuleika Lanza. Las obras volverán el jueves 7. El escenario el teatro de La Salle en la zona de La Florida.

TEATRO BREVE.- Teatro de las Orillas ofrecerá hoy dos ras de Sergio Cáceres: "Escenas de la fe y del amor" e vención en Mi menor", ambas dirigidas por Karmen Saavedra. as 19:30 en Palacio Chico (Ayacucho y Potosí).

MI VIVENCIA CON LA JUVENTUD DEL CARIBE.- Hoy a s 18:30, Verónica Auza dictará esta conferencia en Café milia Juvenil, Almirante Grau 443 (San Pedro).

INGLES PARA TRADUCTORES. - Desde el mes de septieme, en la Asociación de Periodistas (Comercio 1048) se dictará curso de inglés para traductores. El mismo durará hasta tembre, todos los lunes, miércoles y viernes de 15:00 a 00 y de 19:00 a 20:00. El costo de la inscripción es de 60Bs.

INDIGENAS DE AMERICA LATINA. Cuarenta fotografías blanco y negro, sobre los Indígenas de América Latina, radas por Christophe Kuhn, se exponen en el auditorio de la anza Francesa.

MARIA EUGENIA CORTES.- Se presenta una muestra de la artista en la galería Nota. Permanecerá hasta el 24 de ottembre.

JORGE AMEZTEGUI.- El artista Jorge Ameztegui Rosales sone fotografias en blanco y negro sobre la ciudad de La Paz el Tambo Quirquincho. Se pueden apreciar hasta el 6 de ptiembre.

GERMAN PATIÑO.- En el Cecilio Guzmán de Rojas (Colón 9) se presenta con lo último de su producción el acuarelista chabambino German Patiño. CARICATURAS Y PINTURAS.- En la Casa de la Cultura

cio Guarachi, caricaturista paceño, expone en la sala Anto-Gonzales Bravo (PB), mientras que el pintor Carlos Ibáñez estra óleos y acuarelas en el salon Arturo Borda (1er. piso).

PLATA TRANSFORMADA EN ARTE.- Orfebrería peruana plata se expone en el hotel Radisson Plaza.. La firma musso S.A. y la Embajada del Perú, presentan esta mues-

FERNANDO MONTES COLQUE.- El artista expone en la

TEATRO DE LAS ORILLAS. Un nuevo espacio para el tro se inauguró, iniciando una nueva historia que tendrá no protagonistas a los amantes del arte de las tablas. Será más cafe-biblioteca por las tardes, de lunes a domingo, nitras que los fines de semana habrá presentaciones de tro. La dirección es indaburo 979, teléfono 374216, casilla 172.

DARIO ANTEZANA.- Presenta una exposición de acuare en la galería Emusa (Av. 16 de Julio 1607).

ROSTROS Y RASTROS.- Con motivo de celebrarse el 170 versario de la independencia nacional, en el Museo Nacio-de Arqueología se presenta la muestra "Rostros y rastros nuestras raices culturales".

PINTORES BOLIVIANOS.- Hasta el 6 de septiembre se ibe en la Galería "Talpinquiri" una selección de cuadros de stas bolivinos. Zona de San Miguel.

II FESTIVAL DE ARTE.- Shopping Sur presenta el II tival de Arte a realizárse hasta el 10 de octubre. Exponen as más de 40 artistas. El centro comercial se encuentra en Arequipa 8221 (La Florida).

EL TALLER DEL BARRIO.- Virginia Aramayo y José Luis a. teatristas que han dedicado su trabajo a los niños ticularmente, informan que han cambiado de dirección a al Menéndez y Pelayo (alto Sopocachi), teléfono 413202 dir hablar con Virginia).

LIBROS Y ARTE.- En la Galería BHN (Belisario Salinas

ol la Fundación BHN abre al público la librería "Libros y arte" ecializada en libros, revistas y publicaciones sobre arte en eral. Atención de 10:00 a 22:00.

CONCURSO DE DIBUJO.- Niños y jóvenes entre 3 y 18 os. están invitados a participar en un Concurso de dibujo en letas postales denominado "El desfile está llegando". El zo de entrega de obras vence el 31 de octubre. Mayor

VAGABUNDEANDO: MUJERES EN MUSICA.- El lunes a 19:00 se inaugurará la exposición de gráficas de la artista mana Gertrude Degenhardt. Será en el Instituto Goethe (Av. e Agosto 2118).



NJE CAMPERO

tinée Hs. 15:30 Tanda Hs. y Noche Hs. 21:30: CUES-DE FE.

tinée Hs. 15:30 Tanda Hs. Noche Hs. 21:30: BATMAN NAMENTE.

DE JULIO . 377099 tinée Hs. 15:30 Tanda 00 y Noche Hs. 21:30: FOR-PARA AMAR.

E AGOSTO

tinée Hs. 15:45 Tanda Hs. y Noche Hs. 21:30: CUA-ODAS Y UN FUNERAL.

ALA . **323535** Unée Hs. 15:30 Tanda Hs. · Noche Hs. 21:30: CONGO

VERSO . 342660 Linée Hs. 15:30 Tanda Hs. 7 Noche Hs. 21:15: MAREA y El Mundo al Instante.

EMATECA BOLIVIANA 325346 Inée Hs. 16:00 y Tanda 30: DRACULA y El Mundo inte.

inée Hs. 14:45 y Tanda

Hs.18:45: EL EMBUSTERO y LA MASCARA.

LA PAZ Tel. 325533

Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: LA MOSCA LOCA.

MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 18:45 y Noche Hs. 21:00:
CASPER - LAS NUEVAS AVENTURAS DE GASPARIN.

Funciones continuadas des-de Hrs. 14:45: BLANCA NIEVES y POCAHONTAS.

ESMERALDA Funciones contin Funciones continuadas des-de Hs.14:30: LA ULTIMA BATA-LLA - EL LIBRO DE LA SELVA y DURO DE MATAR LA VENGAN-ZA.

MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. 14:45: DOS HOMBRES DUROS DE MATAR y LADY
DRAGON Tanda Hs. 19:00: DOS
HOMBRES DUROS DE MATAR -LADY DRAGON RESUCITADOR.

Funciones continuadas des de Hs. 15:00: CAPITAN AMERICA - EL DESTRUCTOR y CARACO LES ASESINOS.

#### Teatro de las Orillas con dos obras breves

Obras breves

El Teatro de las Orillas llega hoy al III Encuentro de Teatro Breve que ya está en su octava jornada. Dos obras presentará este grupo dirigido por Karmen Saavedra y que recientemente inauguró un espacio propio en la calle Indaburo.

Lo que el público podrá apreciar a partir de las 19:30 en el Palacio Chico (Ayacucho y Potosi) son dos creaciones de Sergio Cáceres, otro de los miembros de Teatro de las Orillas.

Los títulos son "Escenas de la fe y del amor" e 'Invención en Mi menor". Esta última como un cambio del programa original que anunciaba "Canción oscura".

"Escenas..." tiene la actuación de César López y Gary Vargas, Según nos dijo el autor, se trata de un cuestionamiento de la fe desde el punto de vista del amor. Dos conceptos de amor se contraponen en esta pleza: el que inspira lo divino y el mundano.

La otra pleza es "Invención en Mi menor", actuada y dirigida por Karmen Saavedra, con la participación musical de Cáceres. Nuevamente el amor, esta vez sucumbiendo en medio de la miseria.



Karmen Saavedra en "Invención en Mi menor".

#### Tres noches dedicadas a la poesía en "Puraduralubia"

El Tailer de Poesía de la Carrera de Literatura de la UMSA, dirigido por Blanca Wiethúchter, y el Hombrecito Sentado organizaron, entre el martes y el jueves de esta semana, unas jornadas poéticas en el espacio cultural Puraduralubia.

En la primera sesión de estas jornadas el poeta Leonarno García Pabón ofreció una lectura de su trabajo. El miércoles, Marcia Mogro presentó su libro de poesía Los jardines colgantes". Finalmente, el día jueves se llevó a cabo una mesa redonda sobre poesía boliviana contemporánea en la que participaron García Pabón, Mogro, Elizabeth Monasterios y, en el papel de moderador, Ruben Vargas.

LEONARDO

dor, Rubén Vargas.

LEONARDO
GARCIA PABON
Leonardo García Pabón, poeta, crítico e investigador, es docente de literatura en la universidad de Oregon, Estados 'Unidos. Su visita a La Paz fue aprovechada para conocer su más reciente producción poética. García ha publicado cuatro libros de poesía - "Paso cerrado" y "Río subterráneo", entre ellos- y, en la década de los 80 principalmente, ha desarrollado una intensa labor crítica en el país. Fruto de esta labor es, por ejemplo, el libro "El paseo de los sentidos" que recoge ensayos sobre literatura boliviana contemporánea y la revista "Hipótesis" en cuyo comité editorial participó. Su lectura del día martes brindo la oportunidad de hacer un recorrido por los caminos que ha transitado su trabajo poético en los últimos años.

MARCIA MOGRO

MARCIA MOGRO

MARCIA MOGRO
Residente en Chile desde hace
algunos años. Marcia Mogro es
autora de dos libros de poesía. El
más reciente. "Los jardines colgantes". fue presentado el miércoles por Monica Velázquez, estudiante de la Carrera de Literaura
de la UMSA. Luego, la autora dio
lectura a los textos que integran



De izquierda a derecha: Leonardo García Pabón, Elizabeth Monas-terios, Marcía Mogro y Rubén Vargas durante el coloquio sobre poesía boliviana contemporánea.

gro. Enzabeth Monasterios, investigadora boliviana de literatura y docente de la universidad estatal de New York, Estados Unidos.

Uno de los objetivos de la mesa redonda era el conocer la visión de escritores e investigadores bolivianos que residen fuera del país sobre nuestra poesía: otro, el plantear puntos de reflexión -que fueron compartidos por el público asistente- sobre los mecanismos que podrían hacer que la producción poética nacional sea más leida y, por lo tanto, más conocida y valorada.

Desde diversas perspectivas, los expositores coincidieron en mostrar que la producción poética boliviana de los últimos años es abundante y que hay alta

este libro editado bajo el sello del Hombrecito Sentado.

MESA REDONDA

La mesa redonda del dia jueves giró en torno a la poesía boliviana contemporánea y su relación con la critica. En ella intervinieron García Pabón, Mogro, Elizabeth Monasterios, investigadora boliviana de literatura y docente de la universidad estatal de New York, Estados Unidos.

Uno de los objetivos de la mesa redonda era el conocer la visión de escritores e investigadores bolivianos que residen fuera del país sobre nuestra poesía; otro, el plantear puntos de reflexión que fueron compartidos por el público asistente- sobre los mecanismos que podrían bacer en la produce.

PUBLICO

En estas jornadas dedicadas
a la poesía hay que destacar la
gran afluencia de público, especialmente joven, que en las tres
noches llenó el espacio de Puraduralubia. El Hombrecito Sentado obtámente, sonejá amable. do, obviamente, sonrió amable-mente.



produjo el Jueves como parte del III Encuentro de Teatrio. Su actuación se produjo el Jueves como parte del III Encuentro de Teatro Breve que edesarrolla en el Palacio Chico y que ha fijado ese día para hacer matinés infantiles. El próximo jueves estarán SÓS Aldeas Infantiles y Purgatorio con "Puro cuento". La entrada tiene un costo de 5 bolivianos.

#### El 14 arrancará Festival de cine de San Sebastián

Ge cine de San Sebastian

San Sebastian, (ansa) - Quince films en concurso, entre ellos el mexicano "Mujeres insumisas" de Alberto Isaac y el francés "Ella" de la chilena Valeria Sarmiento, más siete que no compiten, incluido el primero en inglés del azteca Alfonso Arau, "Un paseo por las nubes". Forman el rico programa de la reseña oficial del 430. Festival Internacional de Cine de San Sebastián que se celebrará del 14 al 23 de septiembre próximos.

A estos títulos hay que agregar otros treinta de la informativa "Zona abierta", elegidos entre lo mejor de la producción reciente vista en las tíltimas reseñas, con abundancia de óperas primas (casi la mitad), y los de las distintas retrospectivas, homenajes al centenario del cine, etc.

Bajo la dirección de Diego Galán, que por primera vez asume la total responsabilidad de la selección oficial, el Festival se inicia con el estreno para Europa del primer film en Hollywood del director de "Como agua para chocolate", "Un paseo por las nubes" remake del clásico del pre-neorrealismo Italiano "Cuatro pasos en las nubes" de Alessandro Blasetti, y se cierra con la pelicula más cara de la historia del cine francés, "El húsar sobre el tejado", basada en la novela homónima de Jean Giono y dirigida por el tespecialista en colosos galos Jean-Paul Rappeneau "Cyrana de Bergerac").

En el medio estarán los amores escandalosos de los poetas Arthur Rimbaud y Paul Verlaine en "Eclipse total" de la polaca Agniezka Holland: los torvos criminales de "El demonto vestido de azul" de Carl Franklin nuevo maestro del policial más duro; los dramas existenciales de una escritora de novelas rosas en el nuevo Almodóvar, "La flor de mi secreto", y los amores crepusculares de un fotógrafo del "National Geographic" (Clint Eastwood) y un ama de casa de origen italiana (Meryl Streep), en "Los puentes de Madíson County" del mismo Eastwood.

El programa de "Zona abierta" no es menos ríco que el de la reseña y numéricamente es casi el doble. Aqui podrán verse diversos films que coquetean con el escándi



MAGNIFICA. Magnifica fue la presentación de este quintento francés en el Teatro Municipal, el pasado jueves. Con el auspicio de la Alianza Francesa "Magnifica" se presentió interpretando composiciones di Haendel, Torreilles, Gossec, Berstein, Arbam entre otros



Vagabundeando.- El Instituto Goteh presentará desde el lunes una muestra de gráficas de Gertrude Degenhardt titulada "Vaga-bundeando: Mujeres en la música". La exposición permanecerá abierta hasta el 22.

#### Primer concurso intercolegial de dibujo y pintura al aire libre

Con el auspicio de la Secretaría Nacional de Educación. Dirección Regional de Educación de El Alto y la Asociación de Educadores de Artes Plásticas de La Paz. la Dirección y el Profesor de Artes Plásticas del Colegio Mixto Particular "Puerto Mejillones" de la ciudad de El Alto de La Paz. están organizando el Primer Concurso Intercolegial de Dibujo y Pintura al aire libre en homenaje al "Día del estudiante".

En el mismo podrán participar todos los alumnos comprendidos en el Ciclo Intermedio y Medio de los diferentes Colegios de la ciudad de La Paz. El Alto y provincias.

El concurso estará dividido en dos categorías: en la Primera estarán los del Ciclo Medio y en la segunda los del Ciclo Intermedio y Básico.

El tema para los concursantes es LIBRE. El material a utilizarse es también libre de un formato de 30 x 20 cm.; además se admiten todos los medios gráficos posibles y materiales (como ser acuarelas, témperas, óleos, crayones, lápices de color, anilinas, marcadores, carboncillos, ocres, tizas de color, etc.)..

Las inscripciones de los participantes deberán realizarse en la secretaría del Colegio Mixto Particular "Puerto Mejillones" de la ciudad de El Alto hasta el día sábado 9 de septiembre del presente año impostergablemente. (Las inscripciones para dicho concurso son completamente GRATUITAS y se reciben de horas 8.00 am. hasta las 14.00 p.m. de lunes a sábado, ubicado en la calle Pascoe № 2971 Zona 16 de Julio de El Alto de La Paz, Teléfono 841307).

El concurso se llevará a cabo el día domingo 10 de septiembre de cas horas 10.00 a.m. en la Plaza Eduardo Abaroa, ubicada en la zona de Sopocachi, para lo cual Todos los alumnos participantes deberán presentarse munidos de su material.

Los dibujos premiados y no premiados del concurso serán puestos en exposición el día jueves 21 de septiembre del presente año en el Hall del establecimiento.

Premio: Bs 100, Bs 50 además de Dipliomas y otros premios especiales que serán donados por la Dirección del Colegio

Premio: Bs 100, Bs 50 además de Diplomas y otros premios especiales que serán donados por la Dirección del Colegio "Puerto Mejillones" y la cooperación de la Asociación de Profesores de Artes Plásticas de La Paz y de otras entidades educa-

Sobre el "toque de queda" para menores

#### Para ONAMFA la información fue mal interpretada

idustria ergonemente a los problem-as de este departamento. Aseguro que estas institucio-ess le darian nuevo empuje al de-artamento recobrando una con-encia territorial y paceña que 'pa-ce que la hemos perdido hace

rece que la nemos perdido hace tiempo". Sin embargo, Nemer consideró Que el objetivo de estas instituciones no es el de fomentar una des-unión nacional, sino trabajar para que el departamento se desarrolle y tome empuje ya que en este momento se ha quedado rezagado. Como ejemplo dijo que Alto Beni cuerta con una Cámara de Comercio y-La Paz no, "por lo cual es imperativo que se conformen entes regionales", aseguró que por eso es tan positivo el reciente nacimiento de algunas cámaras regionales, el de algunas cámaras regionales, el

imperativo que se conformen eme-regionales", aseguró que por eso es tre positivo el reciente nacimiento de positivo el reciente nacimiento de gunas cámaras regionales, el cual esparación de civile de con-porte con esta poyado en todo sentido por esconde civileo. Es esta por Es evidente -subrayó- que des-de nuestro el impulso de la guía de nuestro que es la unidad nacional, pero debemos darle más impetu al departa-mento que es lo que nos ayudará a salir adelante como región".

La Directora Departamental de ONAMFA, Marlene Auza, aseguró que la información sobre un supuesto "toque de queda" para los jóvenes había sido mal interpretada por la prensa. Sin embargo, dijo que el organismo del menor está facultado por el Art. 299 del Código del Menor, para "ejercer inspección de albergues, centros o locales donde trabajen o concurran menores de edad".

Aseguró que la medida.

edad".

Aseguró que la medida se tomó a raiz de pedidos y denuncias realizadas por padres de familia, preocupados por las actividades que sus hijos puedan realizar fuera del hogar, afirmó Auza.

uza.
Ratificó que los jóvenes son libres de circular rolas calles, pero "lo que intentamos es que lo agan sanamente: existen grupos que se juntan tomar (bebladas alcohólicas) ya molestar a otros te no hacen daño a nadie".

Lo alarmante, según Auza, son los altos índi-

Jorge Nemer:

#### A La Paz le faltan instituciones que trabajen por la región eresante aunque todavía fai na Cámara de Comercio y di tria regionales, que se dedi consivamente a los problem

Paz. desde hace años, es que en el departamento están afineadas toparente están afineadas toparente están afineadas toprocupación des anacionales, y lapreocupación des anacionales, y lapreocupación per el todo que de estas siempre ne el todo per a la parte, que es La Paz", afirmó al
parte, que es La Paz", afirmó al
presidente del Comité Civico Pro La
Paz., Jorge Nemer.

Al mismo tiempo aseguró que
90% del presupuesto de estas entidades nacionales establecidas aquí,
lo aporta el departamento. Según
Nemer a las nacientes entidades
paceñas les falta presupuesto para
desarrollarse y trabajar por el departamento y es, fundamentalmenteción mació la Federación de Empresarios Privados de La Paz, en noviembre de 1993, ya que no existía
una institución de este tipo y de
carácter regional, 'y casi al mismo
tiempo se han formado cámaras y
associaciones empresariales pacefias, además de instituciones profesionales'.

"Estas instituciones comenzarea des aparentamentales y as a la
esta des para transformarse
en matrices depariamentales y as a fergión".

Afirmó que la Paz está en una

ces de alcoholismo en la sociedad boliviana, en nombre del cual se cometen muchas violaciones, atracos y hasta peleas callejeras. "Esta medida fue pensada como una forma de prevención y los padres han respondido positiva-mente a ella en el primer día en que se dio a conocer".

mente a ella en el primer dia en que se uso a conocer.

Dentro de este plan de prevención, ONAMFA planea visitar colegios secundarios a partir de la planea visitar colegios secundarios a partir de la próxima semana con el objeto de informar a los alumnos sobre los peligros del consumo indiscriminado de alcohol y drogas.

La idea que motivó a la Directora Departamenta de ONAMFA a tomar esta medida fue proteger a los jóvenes de estos males. Aseguró, sin embargo, que "todos estamos seguros que nuestros jóvenes no son delincuentes, pero si existen algunos que ya tienen problemas de drogadicción y alcoholismo, y hay que proteger-los y ayudarlos a que se recuperen.

#### Conflictos en inauguración de calle Rosa Agramonte

Agramonte

La alcaldía de La Paz inauguró ayer la calle Rosa Agramonte Vda. de Cusicanqui, adyacente a la Plaza "Mario Mercado".

Durante el acto, la Dra. Rosa Lema Dols, representante de la Fundación Rosa Agramonte, afirmó que el municipio no respetó el convenio original de nominar con el nombre de la ilustre mujer boliviana a la plaza y no solamente a la calle.

Según Lema, la Sra. Rosa Agramonte fue la propietaria original de los terrenos donde actualmente se ubica la plaza que la comuna ha denominado como "Mario Mercado", "Han nombrado así la calle para justificar la injusticia cometida", afirmó alterada.

La Dra. Lema Dols, admi-

calle para justificar la injusticia cometida", afirmó alterada.

La Dra. Lema Dols, administradora de la Fundación Agramonte, fue la encargada de descubrir las placas con las cuales el Gobierno Municipalnominó "Rosa Agramonte Moraleda Vda. de Custicanqui" a la calle ubicada entre la avenida Aniceto Arce y calle Capitán Ravelo, en reconocimiento a la labor filantrópica desarrollada por esta ilustre mujer.

En representación de la alcadidesa, estuvo presente el oficial mayor de Cultura. Carlos Cordero, quien ponderó las virtudes de la señora Rosa Agramonte, de quien dilo que en vida se destacó por su labor filantrópica, puesto que dejó toda su fortuna al Estado boliviano.

La nominación fue hecha considerando que la Comisión de Educación y Turismo, en cumplimiento a las atribuciones que le conflere el reglamento interno del Concejo Municipal, revisó la solicitud de la Oficialía Mayor de Cultura solicitando nominación de calle.

Juntas Vecinales

#### **Urge comités** de vigilancia para fiscalizar al alcalde

tivo y financiero de la comuna alteña.

La creación de los comités de vigilancia es otro de los instrumentos instrutucios por la Ley de Participación Popular, que en la ciudad de El Alto ha tenido algunos retrasos por la ausencia de reconocimiento de personerías jurídicas a las juntas vecinales de El Alto, que son más de 280.

"Debemos apresurar la creación de las organizaciones territoriales de base y del comité de vigilancia, instancias que deben fiscalizar el gasto de los dinerios marginales", dijo Copa.

Acotó que ahora las juntas vecinales están a la espera de la publicación del informe complementario de la Contraloría General de la República sobre el manejo económico que se hizo en la alcaldía desde 1991 y que detalla los gastos realizados.

El alcalde está manejando con mucha reserva el informe y hasta ahora sólo se ha reunido con los de su partido. Esto demuestra que la Federación de Juntas Vecinales ya no es una ente fiscalizador como antes", añadió.

El dirigente adelantó que, por ejemplo, es necesario conocer las inversiones hechas en la pavimentación de la avenida Bolivia, que unirá la carretera a Viacha desde Río Reco y que se prevé entregar un 70% reción en el mes de diciembre.

Nosotros hemos hecho un convenio con la Faculta de lagan una evaluación, ya que autoridades de la conuna han anunciado la tramitación de un nuevo adendum con la cumpresa

El vicepresidente de la Federación de Juntas Vecinales de El Alto, Adalberto Copa, afirmó que es necesaria la creación del comité de vigilancia para la fiscalización de las labores del alcalde y garantizar, de esta manera, un proceso de transparencia en el manejo administrativo y financiero de la comuna alteña.

raminacion de un nuevo 
adendum con la empresa 
contratada, debido a que 
habría deficit en la obra, lo 
que significa que no se han 
realizado estudios de prefactibilidad", dijo Copa. 
Refiriendose al lugar en 
el que quedaría la FEJUVE. debido a que algunos 
dirigentes propusieron que 
se convierta en un comité 
de vigilancia de hecho, dijo 
que lamentablemente las 
juntas vecinales hace rato 
que ya no fiscalizan nada 
por el compromiso político 
de algunos de sus dirigentes con CONDEPA.

En alcaldía alteña

#### Hermetismo sobre conten del informe de Contraloria

Autoridades de la comuna alteña evitaron hablar sobre el contenido del informe adminis-trativo y financiero de la Contra-loría General de la República, que evaluó tres gestiones edili-

trativo y financiero de la Contraloria General de la República,
que evaluó tres gestiones edilicias, desde 1991 hasta 1995, y
fue enviado el viernes pasado, y
en el que se establecen responsabilidades civiles y penales.
"No hay necesidad de hacer
público el informe de la Contraloria, aunque mucha gente interesada lo está manejando
como si fueran volantes y sin
ninguna seriedad", dijo Clavijo
al asegurar que se harán los
descargos correspondientes a
los requerimientos de la Contraloría, que serán conocidos la
próxima semana.
"En el informe se han detectado problemas administrativos
de los que se están estableciendo responsabilidades civiles y
penales, y les aseguro que la
próxima semana tendrán noticias sobre eso", añadió.

complementario a otro existentes. "En este informe

de la Contraloria", di Consultado acer de tregularidades de Huayta aseguró que malversación de fon que la reciente implen de la Ley de Participas lar (que da nuevas atr a las alcaldias) y la le que aún no tiene re ción definida, han os fallas administrativas fallas administrativas



El Alcalde alteño y el presidente de Esal firman

#### Alcaldía alteña invierte \$ 463.000 en 74 semáforos 20 controladores

El alcalde de El Alto, Flavio
Clavijo, firmó el dia de ayer un
contrato con la empresa brasileña "ESAL Ingenieria Ltda." por
463.000 dolares, para la adquisición de 74 semáforos y 20
controladores de tráfico, que
estarán funcionando en un plazo de 90 dias en la zona central
de esa ciudad.
"La adquisición demuestra
que la alcaldía está preocupada
por el crecimiento vehicular que
se registra en esta ciudad y que,
desde hace años, arrastra un
serío problema por falta de esos
semáforos", dijo el alcalde.
El presidente de la empresa,
que tiene su asiento en Santa
Cruz. Eurico Gonçalvez Soares,
afirmó que el precio incluye la
inistalación de semáforos y un
curso de capacitación a personai de transito para la operación de las controladores com
putarizados.

rtón de las controladores com-putarizados.

Por su parte, el oficial mayor técnico, Victor Ramos, afirmó que en dos anteriores oportuni-dades, en junio del 1994 y mar-zo del 1995, se declararon de-siertas dos licitaciones hechas para esa compra y tuvo que determinarse, a través de la Comisión de Adjudicación de Obras y Adquisición de Bienes, la contratación de los servicios de la empresa ESAL.

Asimismo, agregó que exis-ten las garantías de ley y que los pagos se harán a través de la banca para garantías transpa-rencia en el negocio. Los traba-jos de prospección y excavación

que propone un citación de 90



La nueva calle "Rosa Agramonte Moraleda Vda. de Custcanqui" y la placa recordatoria.

#### INVITACION DIRECTA

LA GERENCIA DE EXPLORACION DE YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a las Firmas legalmente consti-

SEGUNDA CONVOCATORIA

SERVICIO

LANUEVA

DESCRIPCION

**EXPLORACION** 

17-95 GXG-507-95 Alquiler seis máquinas fotocopiadoras

Los Pilegos de Especificaciones podrán ser retirados de la SECRETA.
RÍA DE LA DIVISION DE MATERIALES DE LA GERENCIA DE
EXPLORACION DE Y.P.F.B. ubicada en el km. 21/2 antique carretere EXPLORACION DE Y.P.F.B. ubicada en el km. 21/2 antigua carretera a Cochabamba, teléfono 530671, previa cancelación en CAJA de Bs 30.00 (TREINTA 00/100 BOLIVIANOS), por pliego para los que no

Las propuestas deberán ser entregadas en sobres cerrados y lacrados en la misma Secretaría, hasta horas 15:00 p.m. (tres de la tarde) del dia **Jueves 14 de septiembre**, del año en curso, asimismo, invitamos a los señores ofertantes a presenciar la apertura de propuestas, llamando ai teléfono precitado, para informarse del día y hora de la reunión.

"LAS PLANTAS SON VIDA, CUIDALAS"



#### INVITACIONES DIRECTAS

MIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, INVITA A TODAS LAS AS LEGALMENTE CONSTITUIDAS A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA IOVISION DE LOS SIGUIENTES PEDIDOS:

#### PRIMERA CONVOCATORIA

TTACION DIRECTA: ID.-DPLI-038-95 PEDIDO: GCM-7557-95

VIDRIOS BLINDEX

COSTO PLIEGO BS. 100.- (CIEN 00/100 BOLIVIANOS) INVITACION DIRECTA: I.D.-DPLI-039-95 PEDIDO: GCM-4883-95 ARTERACTOS ELECTRICOS

COSTO PLIEGO BS. 50.-(CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS)

FECHA PRESENTACION PROPUESTAS 25/09/95

(EN LAS OFICINAS DE LA VICEPINS) SHAS 19:30 (EN LAS OFICINAS DE LA VICEPINS) SHAS 19:30 OFICINA CENTRAL CALLE BUENO N° 18:5) LOS PLEGOS DE CONDICIONES PODRANSER CONSULTADOS Y RETIRADOS DE NUESTRA OFICINA UBICADA EN LA CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL 200. MEZZAMINE, PREVIA CANCELACION EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LA CALLE BUENO NO. 185 1ER. PIBO OF. CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MARTES 29 DE AGOSTO DEL AÑO EN CUIRSO. LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA ESTIPULADA, EN SOBRE CERRADO, EN NUESTRAS OFICINAS DEL EDIFICIO FEDEPETROL 2DO, MEZZANINE (DIVISIÓN DE ADQUISICIONES)

DIRECCIÓN NAL. DE COMUNICACION Y RR.PP. - YPFB LA PAZ, 29 DE AGOSTO DE 1995

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMINE"



#### INVITACION DIRECTA I.D. - DPLI-014-9

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, COMU A TODAS LAS FIRMAS QUE ADQUIRIERON EL PLIEGO CONDICIONES DE LA INVITACION PUBLICA QUE A CONTINUA DETALLAMOS, QUE EL PLAZO DE PRESENTACION DE PROPU HA SIDO AMPLIADO;

#### PRIMERA CONVOCATORIA

PEDIDO: GCM-5031-94

TABLERO DE CONTROL MOTORES

FECHA DE PRESENTACION PROPUESTAS 180 HORAS 14:00

FECHA DE APERTURA 20/09/95 HRS. 15:00 as de la Vicepresidencia de Operaciones, 5to.

central, calle Bueno No. 185). Las propuestas se recibirán con las formalidades de Ley e estipulada. En sobre cerrado, en nuestras oficinas d FEDEPETROL 2do. mezzanine (División de Adquisiciones).

DIRECCION NAL. DE COMUNICACION Y RR.PP.

YPFB RECOMIENDA:

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMINE

ROMA, I (ANSA). El cottdiano deportivo Corriere dello Sport dedier boy tode su contratapa a Roberto Carlos, el futbolista brasileno que junto a los argentinos daver Zanetti y Schastida Rambert, entre otras adquisiciones, alimenta las esperanzas del inter de Milan para esta temporada del fútbol italiano.

Bajo el titulo a ocho columas de Roberto Carlos, aplausos", a companado por una gran fotografia, el diario se defante en enlogios y estala cada una de las virtudes del deportista. ex Palmeiras, y proclama en toro titulo, en rojo: 'Pequeho pero potente.'

Ton de los "robertocarlistas" más entusiastas, por estos días, es Massimo Moratti, el presidente del Inter-Paul Ince es un lider poderoso, Javier Zanetti timuchacio lleno de vigor. de autoridad. Ya otrán hablar de Sebastian Rambert, Roberto Carlos es un fenómeno", resume su optimismo el dirigente.



BUENOS AIRES, Sep 1 (REUTER). El astro del futbol Diego Maradona dío que no había do a ver a su nuevo equipo. Boca Juniors, el domingo pasado por haber acompañado a su mujer a una cirugía estetica de pectos. de la que según paerce, quede muy conforme. "No fut el domingo a la cancha porque mi mujer se

quien hace dos meses atras se opero para quitarse parec de su notora papada.

Maradona volverá a las canchas en un mes, cuando cumpla su suspensión de la Teneses impuesta por haber consumido sustancias prohibdas durante el último mundial de fútbol en los Estados Unidos.

## Maradona conforme

PRESENCIA del Deporte

a la cancha porque mi mujer se sis le quedaron unas lolas (pe-Maradona sin el menor rastro ciones radiales.

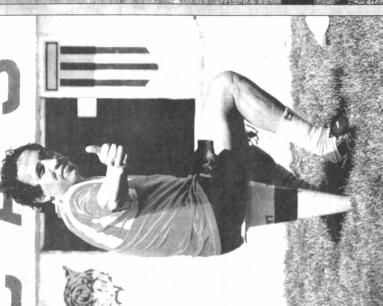
r de Maradona, parece haber segui-turi exhibido por su famoso marido, es atrás se opero para quitarse parte MARCHITO

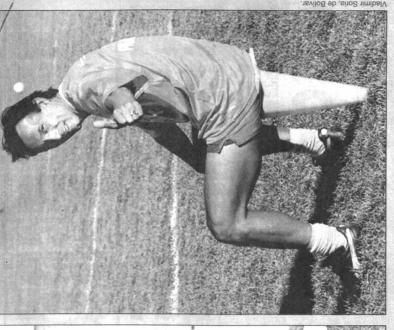


rega al repri

Se casó Berger





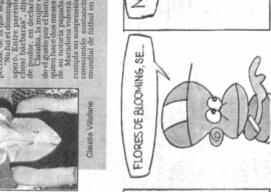




. De Bolivia



(Ver nuestro ranking)



FINALMENTE.



DE NUESTRAS



ROJAS, JACQUELI-

Jugador de futbol nacido
en la Paz, Integra el plantel de Sam Jose
HIDALGO, GUILLERMG. Jugador cochabambino de fútbol Tenista
que milité en Orcobol.
BAÑEZ, ADALBERTO: Ex-basquet - ra del l
bolista y que también fue dirigente del
cub Real Beni.
MALDONADO, ANTONIO: Motocimundi

CUENCA, DOUGLAS:

JIMMY CONNORS: Memorable figu

MOLINA, JUAN IVAN: Jugador de futbol de salon en La Paz.
PACHECO, LUIS ALBERTO: Basquetbolista en Santa Cruz.

PRADO, CARLOS: Técnico de bas-

clista de La Paz.

DE LOS ANIVERSA-RIOS MUNDIALES: CHAD DEERING: Mediocampista del fútbo

ga en Noruega.
ASTRID PARLAGHI: norteamericano que jue

gilista argentino que fue campeon indial de los welter junior (1968/ NICOLINO LOCCHE: Recordado

ANDREAS MOELLER: Futbolista mân que integró la selección de su is en el mundial del año pasado.

fóricamente, ya que anunció que en la próxima temporada co-rrerá con Be-netton-Renault. Pero, por la tarde, se casó— bajo la ley del principado de na lo hizo meta-

Gerhard Berger

Mónaco—consu novia Ana María

Laranjeiro-Cor-vo, una belleza morena de 30 años nacida en Sao La ceremonia tuvo lugar en la municipalidad del principado, con la presencia de algunos amigos intimos de la pareja como testigos.

BENETTON Jorge do Arrolos en Portugal.

WENET I (ANSA)- El ploto austriaco Gerhard Berger correte cont Ferrari solamente hasta el fin de la temporada, para después pasar al equipo Benetion-Rerault con el cual ha firmado un contrato por dos años. En el nuevo equipo correte dambien su actual compañero en Perrari, el francés Jean Alesi, que el año próximo será reemplazado por el campon mundial, el alemán Michael Schumacher. Berger declaró al respecto que "Benetion ha obtenido resultados increbles en los últimos años y me ha ofrecido el conjunto más competitivo y creo que eso me permitirá ganar carreras en la próxima (emporada.)

stillo y Melgar de ir, durante un en-imiento. Los "ce-



Bolívar busca maneras para llegar al gol, condi-mento que le ha faltando en los cotejos que ha disputado hasta el momento en el marco del torneo

"Gérmán Jordán Aramayo".

En este sentido, el técnico Reinaldo Merio ha efectuado variantes en los entrenamientos tratando de encontrar la dupla ideal que juegue mañana ante

The Strongest con opción de concretar el juego que ha do mejorando con el transcurrir de los partidos. Bolivar tiene en este momento cuatro hombres de punta: Claudio Mir, Alvaro Peña, Miguel Mercado y

es fijo, acá no hay fijos y por eso estamos buscando delanteros de muy buenas condiciones, pero ninguno dichard Cueto. Sobre ellos Merlo enfatizó que "son

en la práctica de la víspera en la que los "celestes" probaron otro frente con la inclusión de Mercado. pero luego realizó algunos cambios, como aconteció "Estamos trabajando con distintas variantes, el El estratega probó una vez más la dupla Mir-Peña

equipo está bien pero hay que buscar formas de llegar al gol", manifestó el "Mostaza". Sostuvo que aún no está definida la almeación para enfrentar a los "atigrados", sobre todo en lo que

toca de medio campo para adelante "Yo siempre hago trabajos de distinta manera para

que el jugador esté preparado para cualquier circuns-tancia del partido, así que en el momento no puedo decir si entrará este equipo o este otro", declaró, En la sesión de ayer, efectuada en horas de la manana en el estadio de l'embladerani, Merlo incluyó pero parece más inclinado a poner mañana el equipo que probó durante la práctica del jueves. en la zaga a Ruiz e hizo subir al medio campo a Borja, en tanto que quitó de la otra lateral a Iván Castillo,

sesión de entrenamiento, la alineación titular. Más tarde, a eso de las 19:00 horas, el equipo Merlo dara a conocer hoy, al termino de la última

"TODO CLASICO Según Vladimir Soria

"Todo clásico tiene algo nuevo", dijo el experi-mentado Vladimir Soria, uno de los jugadores de Bolívar que más confrontaciones frente a The Strongest ha tenido en su larga trayectoria. Soria será titular manana en el cotejo que comenzará a las 15:30 horas y puntualizó que a pesar que tiene gran experiencia en este tipo de confrontaciones, "el domingo habrá cosas distin-tas v será im mortifol importante se cosas distin-

ENE ALGO NUEVO"

res".

En su concepto, el hecho de jugar varios clási-cos en los cuales siempre están en juego puntos de trascendencia "es motivante, es lindo, pero tamblén va a depender de nosotros, los jugadores, para hacer un buen cotejo y que esto represente que en los siguientes partidos venga mucha más gente al estadio.

encararemos el encuentro con la mayor responsa-bilidad en procura de sumar unidades". este momento algo bueno, el equipo se estabiliza-ría mejor y la motivación aumentaría, así que Añadió que ganarle a The Strongest "sería en

permitir que sea un clásico interesante". "Lógica-mente cada uno va a querer ganar el partido, por eso hay que estar atentos y muy concentrados". en Opinó que el hecho que ambos equipos lleguen situación de invictos a este partido "va a

## POCA EXPECTATIVI OR EL ENCUENTR

Poca gente adquirió entre jueves y viernes sus boletos para el clásico paceño, lo que hace pensar que no habrá mucho público mañana en Miraflo-

y la mayoría corresponde a los sectores de curvas, los más baratos en cuanto hace a la escala de Unas dos mil entradas se vendieron hasta ayer

precios.
Se pensaba que la prevenia iba a ser más concurrida, aunque miembros de la gerencia "académica" no se han mostrado preocupados y considenica" no se han mostrado preocupados y considenica "no se han mostrado preocupados y considenica" no se han mostrado preocupados y considenica "no se han mostrado preocupados y considenica" no se han mostrado preocupados y considenica "no se han mostrado preocupados y considenica". deran que el público se apersonará por la secreta-ría del club en mayor cantidad durante la jornada de hoy.

## N'KONO O SORIA El camerunés trabajó a medias

La actuación del titular Thomás N'Kono está en duda, a raiz de la afección gripal que suffió en el curso de la semana el camerunés y que lo alejó por un par de dias de los entrenamientos. mauricio Soria podría jugar mañana defendiendo el arco de Bolívar.

N'Kono volvió a las prácticas aver, pero reconoció que no se encuentra del todo bien.

El médico, Miguel Elias, sostuvo que su recuperación ha sido buena y consideró que podría estar mañana

El asunto está en manos del director técnico Reinal-do Merlo. El argentino enfatuó que es N. Kóno no está bien jugará Soria pero si está bien no habrá variante. Se mostró, sin enbago, afecto a mantener la opción de poner al cameruntes: "Nicon tuvo dos días de gipe, hoy se reintegró a las prácticas y veremos cómo está mañana", añadlo.

El golero Soria, por su parte, apuntó que está listo para ingresar en cualquier momento.

Yo estoy trabajando día a día para jugar los partidos que se programan, lo importante es estar bien preparado para responder en cuanto lo requiera el técnico; indicó, soció que le cuesta estar en el banco de suplentes acotó que le cuesta estar en el banco de suplentes lorquier jugador le gusta estar en de acancha.

Dorque a cualquier jugador le gusta estar en de cancha lorquier si stinación la asumo como buen profesional.

Sobre la labor desarrollada en esta semana, dijo que estinetzo mayor para estar bien y entonces esperamos que se pueda rendir el domingo para ganar el partido, comenhano.

CONSULTOR EXPERTO

tre y aéreo) de merca-dería hacia Bolivia. Llá-

CONFIGURADOR Y

OPERADOR

**BM AS/400** 

Para sus negocios en Brasil

Of. 341996 y Dom. 530804.(23-23 agosto)

nado, cortinas... todo incluido, \$us. 95.000.- Telf do, lavandería, planchador, bar, churrasquera, diario, dependencias de empleada c/baño priva-

ardin adelante y atras, todo con aire acondicio-

Casa en Urbari, 2 plantas, garaje p/2 autos, 3 dormitorios c/baño privado y alfombrado, baño de visitas, living comedor, cocina, comedor de visitas, living comedor de visitas d

ropietano vende por viaje zona residencial En Santa Cruz

A SU DISPOSICION

GUSTAVO RUFFINI

EXPERIENCIA ☎ 797170

menos en San Pablo al (11)273-8157, 274-2703 y fax (11)639983 (FICEBRAS) Y EN SANTA CRUZ AL 522616, 521242, Fax 520258 (CEINA LTDA).

riquilamos para tod

CON AMPLIA

de hoy.

Bolivar puso a la venta 35.000 entradas y espera venderlas todas, en lo que sería — en materia de clásicos — la mayor concurrencia de espectadores en lo que va de este año.

La venta continuará esta jornada desde las nueve de la mañana en la secretaria del cub, en la calle Colón esquina Mariscal Santa Cruz, y se habilitará una boletería en el sector de preferencia del estado Hernando Siles.

Mañana desde el mediodia se venderán las localidades en el escenario en todos los sectores.

CHORRA SHAR-PEI (CON PEDIGREE) EN 8 sept.) lefono 042-55979 (2-Colón, 625 mts2. Tecuadras de la plaza 16 de Julio, a tres Plaza Constitución y exclusivo en esquina Cochabamba lote HERMOSA CA

VENTA 850 \$US, REF to)

ginales . Tel. (042) flotas liquidamos ori Parabrisas para

carnet de contribu

Por extravio

ORURO

Cochabamba. (27-29

sábado 2 de septiembre de 1995

-(ob)\\(o\)\\(o\)\\

7400187 de la Sra. ente Ruc. queda anulado el

81975.(25-27 54490

ro electrónico, gara

(042)

Eugenia

COCHABAMBA Atención Oruro

agosto) (042)81975.(25-27 kg/hra.- 8kg/cm2, ül fonos (042)54490 timas unidades telé-Vendo Caldero 60

Cochabamba(22-28 042-28095 agosto). terencias Teléfono en 15.000 \$US Recaba Wugeapugio 10.000 m2 en Sa

Cochabamba (2-4 54490 6 81975

quidamos Telef/042-Polo III originales Iipara flotas Marco Potosi parabrisas

Venta lote exclu-

55979.(19-21 agos Mts. 2, teléfono 042-Constitución, 625 zona sivo, en la mejor Julio esquina Plaza Cochabamba, 16 de

LA PAZ

Daza. (2-6 sept.)

REFERENCIAS 794002 (27-27 AGOSTO)

casa (30-30 agosto). rencia en la misma casa verde #6, refecalle A entre 36 y 37 rios en Cota Cota enva departamento inde Anticrético casa nue

Se necesita

Vendo Terreno

Computadoras 3 4 2 1 5 1 rantizadas. Telf. rias, industriales, gaciones domicilia talaciones repara

mpresoras

flamantes 486DX2 **FIA** Computadoras PRECIOS Y GARAN (27-27 agosto) 6, Fono 329035 Piso 1, oficinas 3 y Rodriguez No. 407 llampu esquina Calle Prolongación \$us.-979 Partes, re HDexpandible a 840 \$us.- 1069 486DX2

agosto). de la Sierra (22-23 cheque Nº 163273 del Banco Santa Cruz

Por extravio Que

EXCELENTES

20112010646.(23-25 ta Bco. Sol Cta.

Queda nula libre-Bco. Sol Cta. Nº

agosto)

Queda anulado el

Apartamento en Alto Calacoto, soleado, dos dormitorios alfombrados, dos
baños, amplio living y comedor, cocina grande
despensa, garaje techado, habitación para sitovienta con baño, teléfono,

rando por la 35 y la pendiente 3 dormito

da anulada por extra Banco Solidario que

10312018166 de

La cuenta

Z

Se necesita cho-

te para panaderia Necesito ayudan-

no, parrillero, porte de servicio, teléfo CASA, con 2 suites nos, dependencia: 3 dormitorios, 3 ba EN COCHABAM HERMOSA

> Murillo El Alto calle 368334. (2-3 sept.) Heroes del Acre #

Vendo casa Faro

Teléfono

TIA Computadoras

transformación y Re

EXCELENTES

HDexpandible a 840 486DX4-110 color PRECIOS Y GARAN

Potosi Nº 26 (31-2 sept.)

Por extravio que

Rodríguez No. 407

91713 - 90646. SIN RIOS.(17-23 agosto) INTERMEDIA telfs. (042); 43948 mar sólo interesados abundante agua. Lla je para 3 vehículos

> Nina Laura. (30-1 da nulo RUC

> > puestos y accesorios

27 agosto)

Fono 329035, (27 Piso I oficinas 3 y 6, Illampu esquina Calle Prolongación paración de Equipos lo. Mantenimiento impresora de rega 66 \$us.- 1009 má

Electricistas ins

7314590 de Severo

43948 - 91713 5.000 m2. zona RIOS.(17-23 agos 90646 - 52209. SIN sados telfs. (042): Trojes. Sólo interemoso terreno de TIQUIPAYA, her NTERMEDIA COCHABAMBA

> (30-18 sept.) Teléfóno 342151 ciones garantizadas monitores repara-

COTA COTA

SE ALQUILA

BHN (22-22 agosto). Cte. 5544-202-9 del Nº 93 al 100 de Cta dan nulos los cheques

fer para taxi llamar al Teléfono 325633. Sr.

Box para baño REMISSES FLASH LOZAD





eñamos, fabricamos o talamos: Puertas, ven

EXPRESOS A TODA HORA **ENCOMIENDAS - GIROS** 

tanas, mamparas, traga-luces, división de ambien-tes y mantenimiento en general en cristal de segu-ridad templado y estructu-ra de aluminio. Llamenos al Tel. 370077. (1-2 sept.)

(31-4 sept.). Galeria Local 6. Santa Cruz 2150 Ref. Av. Mcal para mensajero señorita o joven



viernes a domingo DISCOTECA CARACOI Atención de:

有方式有有

**DONDE 1Bs VALE 2 Bs** PROPAGANDA CHICA OFERTA GRANDE

Plaza Villarroel No. 29 • TEL. 353463 mediarios tef-fax 36-0719 hrs. de of.

Importadora

vende camión F-12 6x2 mod. 83 c/p al día excelente estado, F-7 6x2 mod. 84 aire acondicionado como nuevo, F-7 volqueta 6x2 mod. 82, sin inter-

Empresas Atención:

sin camión, una chata mezcladora de 9M3. Ref. tef-fax-36-0719 hrs. de of (18-18 agosto). sus, vende dos mez-cladoras de cemento (mexer) de 7M3 con o

Importadora Nino Je Constructoras

Niño Jesus

RUEVA YORK, SEP 1
(RUTER), Lase stensists Steff
Grad de Alemana y Gabriela
Sabatini de Argentina, pasaron hoy sin muchas difficultades a octavos de finales del
Abberto de Estados Unidos,
Meadow.

Orad, maxima favorita,

**GOBIERNO CONTROLAR** En Colombia

**FUTBOLISTAS ARGENTINOS REPUDIAN** PUBLICIDAD DE ADIDAS EN BRASIL

por la firma citada. "Depóramos este calificativo y exigimos una rectificación formal con eliminación del término agraviante a la mayor brevedad, como cantribución al materimiento de las buenas relaciones futbolisticas entre argentinos y brasileños", reclama la nota de FAA

BUENOS AIRES, 1 (ANSA)- Futbolistas Argentinos Agremados (FAA) la entidad abidical que nuclea a los jugadores del fútbol local, expresó su "más energica protesta" por el contenido de un reciente aviso publicítar no de la firma Addaes Brasul, donde se califica de animales a los defensores argentinos.

Carlos Pandolfi, dirigente de FAA, revejó que ayer

Carlos Pandolfi, dirigente de FAA, revelo que ayer envió una carta al departamento legal de Adidas Brasil, para que éste lo haga extensivo al directorio de la empre-

La publicidad cuestionada por FAA fue publicada en la revista Placar, con la leyenda "mais animal que zagueiro argentino" para referirse a un calzado de fútbol producido

enviada a la firma.

Pardolfi decrafo también que el próximo lunes arribarán a pais representantes de Addias-Braall "para dar explicaciones" sobre lo que la enidad describio como "un calificativo gratuito que importa una ofensa a todos los futbolistas argentinos que esta enidad representa:

derrotofe 5-y 6-3 as la frances and anti-case and anti-case and the frances and a ruced as emedrate on la vencedora entre la protection at ruced as emedrate on la vencedora entre la puertoritica de la carden de retornar al camino de los grandes éditos, supero de los grandes éditos, supero de los grandes éditos, apero de la forma entre des a la hora de l'eventar la carden, mentras que la elevanta in a carden mentras que la lievó a come- lor graves errores.

Otra lugadora que triunió hoy fine la especienta esta de a la hora de l'eventar la seguencia esta de la orrada de a la hora de l'eventar la seguencia esta de la orrada de a la sopresa de la jornada la de la estadounidense Mary Joe Fernández, quien ballo de seladounidense de la forma de anti-casa de la jornada la de la estadounidense de la forma de servicio de Perce en de prime cal mandiense de la forma de servicio de Perce en de prime de la racesa mary Perce en de parte de la seguencia de la forma de Belardas, quien vencio a la local Ann Grossman.

Set par la grave de la forma de la derrota.

Talla jugo muy blen y nome dejo entrar en ritmo", se la grava de la derrota.

Por su parte, la juvenal suiza Martina Hings continno a la avance con una minoritante victoria ante la cardencia y defenso de del titulo, contra la argentina Maria Jose Galdano.

La rabida Anances Saruches Vecirio de la al con a de di titulo, contra la argentina Maria Jose Galdano.

Steffi Graf realiza un servicio, durante ronda del Abierto de EE.UU. con la It (Reuter).

Otro cabeza de serie que avanzó hoy fue el austríaco. Thomas Muster, numero tres, que aprobó un duro examen frente al australiano Mark Woodforde por 4-6, 6-2, 6-29.

For su parte, el español sel francés Ceutre Politica en el dilimo set para derrotacio por 6-4, 5-7, 7-5 y 6-0 en un partico donde demostro gana adaptacho de su juego a superfeite ripida.

Otros resultados de la jornada Sencillos Masculino esquanda rueda Jornas Bofxman Sloucials venció a Paul Haartuusi Holandal por 6-4, 6-4, 9-3 Byron Black (Zimbabwe a 9-1 Thomas Enqvist (Succial 6-4 6-4 3-6 6-3 Kenneth Carlsen (Dhamaraca) a Karstel Braasch (Alemania) 7-6 (7-2), 7-6 (7-1), 3, 6-7, (4-7), 6-5, rettro.

**DINERO DEL FUTBOL** 

BOGOTA, 1 (ANSA).- El gobierno de Colombia hará un control de la financiación de los equipos de fútbol para "evitar que dinero del narcotráfico entre a las arcas de los ciubes profesionades del país," indica noy el diario El Tiempo.
La Superintendencia de Sociedades obligará "a todos los clubes profesionales a reportar quiénes se vincularán como nuevos socios", rescriando nombres y montos de las personas que intervegan en la compra de acciones.

En agosto, esa Superintendencia solicitó los libros de contabilidad de los 16 equipos profesionales, en una investigación cuyos resultados fueron enviados a la Fiscalia General de la Nación.

MADRID, 1 SEP (EFE). Deportivo de La Coruña, el gran animador del torneo las dos últimas temporadas en las que finalmente se tuvo que contentar con el segundo puesto, y el Valencia, sempiterno aspirante al título liguero que no gana desde hace 25 años, abrirán maña-na el campeonato de fútbol español más largo

blén se destaca el partido entre el estadounidense Pete Sampras, número dos, ante el peruano Jaime Yzaga, su "verdugo" del año pasado.

el colombiano Mauricio Hadad derroto al danes Frederik Fetterlen por 6-3, 2-6, 6-2 y 7-5 y de esa forma alcarzó el pase a la tercera rueda con una buena actua-ción sobre el cemento neo-

quino. El argentino Hernán

después, Alfredo Santaelena marco el gol que significaba el primer título oficial de su historia

ets al italiano Stefano escosolido por 4-6, 6-3, 6-4 zarse para vencer en cuatro

NUEVA YORK, 31 AGO [EFE]. El tenista Mauricio Hadad consiguió hoy una víctoria histórica para el tenis de su país, al convertires en el primer colombiano que llega a la tercera ronda del Abierto de Estados Unidos después de ganar por 6-3, 2-6, 6-2 y 7-5 al danés Frederick Fetterlein.

Deportivo-Valencia en cotejo inaugural

"ATIGRADOS"

"Bolívar es un gran adversario" (Prada)

"Hay que desarrollar un trabajo intenso" (Aramayo)

"TIGRE" SIN SANCHEZ

La Paz, sábado 2 de septiembre de 1995

The Rule of the del Door of the

PACSEMEIA del DODOTE

La Liga de Primera División, compuesta por 22 equipos, se prolongará hasta el 26 de mayo de próximo año con un total de 42 jornadas. Los tres puntos por partido ganado y la posibilidad de efectuar tres sustituciones, además del portero, son las grandes novedades de la campaña que comienza mañana.

Real Madrid, defensor del titulo, y Barcelona, campeón en las cuatro edictones anteriores, se perfilan una vez más como los máximos favoritos, aunque el Deportivo ha cemostrado

en su exitosa pretemporada que podría ser um grave error delarle hiera de los pronósticos. El partido Deportivo-Valencia es presenta como una revancha de la accidentada final de la

Copa del Rey del pasado junio. Una impresio-mante tromba de agua obligó a suspender el encuentro cuando el resultado reficiaba empa-te a un gol y en la reanudación. tres días

Eskurza, Otero, Canarasa, Ferreira, Stetes, Mazinho, Fernando, Arroyo, Mijatovic y Viola.

Por su parte, el once más probable del Deportivo estará formado por Canales; López Rekarte, Voro, Djukte, Nando; Donato, Aldana, Fran, Manjarin, Bebeto y Radchenko.

El Sporting de Gijón, que dirige el argentino Ricardo Rezza, y el Albacete, en el que milita el centrocampista uruguaço José Luis Zalazar, disputarán en el campo del primero el otro encuentro adelantado al sábado de la primera

o victoria será vital en este partido al tra de dos rivales directos por evitar el des

Antonio de Lacerda hace indicaciones a sus jugadores antes del clásico

hay que desarrollar un tra-bajo intenso y responsable, declaró Pasior Aramayo, integrante del primer plan-tel de The Strongest. El futbolista, con relación al clásico indicó que es un partido aparte y por eso es esperado de una manera diferente, pero tam-Consultado sobre su es-tado físico, estado que 'per-sonalmente estos blen y es-pero, como el resto de mis compañeros, poder llegar blen al clásico. "No sólo para el clásico, sino para todos los partidos Aramayo dijo que aními-camente se halla bien y que confia en la obtención de un encuentros clásicos, agregó que "es siempre algo espe-cial, sobre todo para las hin-chadas, y por eso debemos ajando mucho en pro de llegar en las mejo umos en poder hacei Aramayo, que protago-nizó hasta ahora muchos oién exige má

**ABRIRAN PUERTAS A LAS 13:00** 

El primer plantel attigrado se entrieno ayer en un solo turno en
horas de la tarde, en el Estadio Rafael
Mendoca de la zona de Achumani, efectutando un trabajo futbolistico entre los
equipos A. y.B.

pararnos mejor PRACTICAS

Antonio de Lacerda, entrenador de los

Las puertas del Estadio Hernando Siles serán abiertas desde las 13:00 horas de mañana domingo, de acuerdo a un convenio entre el Club Bolivar, duterio de la fecha, la Policia Departamental y la administración del escenario de Miraldres.

Desde la misma hora serán habilitadas las boleterias.

Trece puertas, con un total de veintistete accesos directos a las graderias del escenario, serán abertas de acuerdo a isguente detalle: Preferencia Puertas 2, 22, 24, para tarjetas un año de gran fútbol).

Curva norte: 16 (para tarjetas un año de gran fútbol). 19, curva sucre 16 (para tarjetas un año de gran fútbol). 17 y 18.

En cada sector se ha dispuesto el funcionamento de una puerta de Preferencia. Puerta 2; general, puerta 14; curva norte, puerta 2; general, puerta 17 y curva sucre, puerta 2; general, puerta 14; curva norte, puerta 17 y curva sucre, puerta 17. se productrán algunas variantes posicio-nates en la zona defensiva, debutas a la imposibilidad de contar con Oscar San-chez, quen no podrá actuar por haber acumulado cinco tarjetas amarillas. Este sábado, con una párdica que se desarrollará en horas de la mañana, la secuedra atigrada pondrá fin a sus apres-tos para el clásico de mañana.

aurinegros, observo atentamente el desem-peño de los futbolistas. El fécrito indicó que la alineación para el compromiso frente a Bolivar la hará conocer el mismo dia del partido. Sin embargo de acuerdo a lo que se vio

curva sur, puerta 7.
OTROS TRABAJOS

Por otra parte ayer se procedió a efectuar el corte base al césped y para hoy está previsto efectuar el pintado de las líneas demarcatorias del

Esta noche, a partir de las 19:30 horas, el equipo será concentrado en un centrico hotel a la espera del importante compromi-so frente al conjunto celeste.

Estadio Hernando Siles,

entidad aligrada.

El alto directivo agrego que "el equipo está preparándose bien. El trabajo
de nuestro nuevo entrenador es bueno, hasta ahora estamos astisfechos
porque lleva adelante su labor en forma muy profesional y los resultados "Bolivar es un gran adversario, un rival tradicional y aunque sabemos que hay que tenerle respeto The Stron-gest entrará el domingo a ganar", de-claró Hugo Prada, presidente de la mio para el clásico que "no es un premio en realidad se trata de un incentivo que ha sido logrado en base al diálogo y la buena predisposición de Hugo Prada informó que "no les debemos nada a los jugadores, así que cumple con lo que disponga nuestro Prada señaló con relación al pre-Prada reiteró que no revelaría la no hay motivo para que estén intran-quilos. Creo por lo tanto que si se to alcanzará a ciento sensenta dóla-res, el doble que para los partidos ganados correspondientes al certa-men anterior. **ESTAN AL DIA** cifra, aunque trascendió que el mon resultado que nos deje contentos cuentras al dia

# **UGADORES DE SAN**

para mejorar su rendimiento el domingo en Cochabamba fernite a Wilse Sánchez l'ingo de concere el informant, dijo el presidente Jose Sánchez l'ingo de concere el informa del técnico Walter "Cata" Roque so bre la derrota que sufrieron en el partido con Independiente, essá faitanto algo al equipo y traiaremos activando es algo para el próximo partido; de no prosperar el equipo Cechabamba, el directorio de San dose rendiciones para des resentador contratos con los que no indan para tomar eterminaciones, tentidan, para ratemplazarlos por cros, gan la seguridad de que los jugado en su lugar vendrán ortos. Tene para los conses en procura de traiados para mejorar el equipo, dijo domingo, acuter o y nacionales que serán con traiado se estamos en procura de traiados para mejorar el equipo, dijo domingo, acuter o y successiva de la mandana vendera se que no indan serán separán con traiado se para mejorar el equipo, dijo domingo, acuter o y successiva de la mandana vendera de la mandana vendera de varios jugadores del cabaca fria, para no cometer errores, exterior y nacionales que serán con traiados para mejorar el equipo, dijo domingo, acuter o y successiva de la mandana vendera de varios jugadores del contras el para traiados por total de varios jugadores del contras el para traiados por total de varios para mejorar el equipo, dijo domingo, diportivamente fictorico contras de primar invel. Sin-derección de contras de procurs de varios de primer nivel. Sin-derección de contras de para mejorar el exemple contrativo, colos tenemenos con el derección de san contrato de contras de para de contras de para mejorar el exemple contrativo, con los elementes con el derección de la mandana con la contrata de varios que tenemenos con el contras de contras de del contras de ORURO, 1 (PRESENCIA) por Walter Barriga.- Jugadores de San José tendrán última oportunidad para mejorar su rendimiento el domingo en Cochabamba frente a Wilsmingo en

dar soluciones positivas a los blemas que se presentan. **DEMOCRACIA** 

Sánchez, quien no quiso anticipar nombres de los posibles refuerzos, señalando, no queremos crear fal-ses expectativas, oportunamente y haremos conocer en forma oficial", concluyó,

### WILSTER CERRO **SUS APRESTOS** Para juego con "santos'

COCHABAMBA, 1 (PRESENCIA) por Manuel

hactendo fútbol en la cancha principal del estadio 
Pelix Capriles, a la espera del dificil compromiso 
frente a San José de Oruo, en la fecha de los 
clásicos de la Liga Profesional.

Emilio Portillo, director técnico del plantel, 
insistió en presentar una "estrategia ofensiva" a fin 
de lograr una virtoria que seria de gran importancia para llegar a la clasificación a la fase final del 
mento de la clasificación a la fase final del 
caracter.

segundo toneo liguero.

Hicimos una sesión de Jugadas ofensivas para Hicimos una sesión de Jugadas ofensivas para aplicarías estrictamente el domingo, relieró el estratega cochabambino, quien confia en su plantel para logra la retvindicación luego de la derrota frente a Stormers en Sucre, en esa misma ciudad sucumbó el elemo orureño. Es decir, que ambos vienen de ser derrotados en reducto capitalino. Para completar el esquema y planteamiento tituar a Ricardo Torrico que tiene la especialidad de desborata por el carril derecho desde la zaga y Demetrio Angola que siempre mostró sus cualidades de "gaccia" para guar las espadas de las defensas rivales. Como creadores en el mediocampo serán rafilicados. Serán Oscar I uma v. ham po serán rafilicados. po serán ratificados Sergio Oscar Luna y Juan José Urruti.

que Portillo Insisté que entre los juveniles el que mejor esté fistes y técnicamente acompañara a Angola en la ofenista. El puesto lo disputarán Angol Treviño y Jalo 7 Intro.
Se pondrán y Jalo 7 Intro.
Se pondrán y la evita 15 000 entradas en las oficinas del club desde mañana, se anunció en la gerencia del club das de compaña d Mañana se conocerá la alineación titular.

CON PENA Y MONTEIRO

DESTROYERS CONTARA

En cotejo del domingo

# por Gonzalo Valenzuela. El director femando en l'estroyers, el argent. no Carlos Blassutto, se mostro huy el elenco cananto practico huy misso plinistica, al comprobar que mento luego del partido del mierca para el partido, del dominigo ante relacione para el partido del mierca de l'estroyers del dominigo ante relacione practico huy relacione del montar con el conuras o del mento luego del partido del mierca considera una se resposo punteros, pour con el conuras o de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos dos el des jugadio eses. Durante la mañana a refectuó un curso de al menos des el dificil compromiso del dominigo. De la noche a la mañana

### FUE A BLOOMIN BATISTA DEJO ORIENTE Y S

Valenzuela. Sorpressencia) por Gonzalo Valenzuela. Sorpressivamente Antonio Batista, de Oriente Perfoltero, assumió esta tarde la conducción del plantel de sasumió esta tarde la conducción del plantel de somming, reemplazando a los dirigentes de case ayer, por mutuo acuerdo con Batista fino este citub, rescindo su contrato con Batista fino su contrato con Blooming al celeste por el presidente de este citub. Carlos Occurro.

Como ocurre en estos casos. Batista prometó trabajo y dijo que el primer objetivo es escapar al descenso directo, luego al indirecto y de ser posible cisificar al hexagonal final de la temporada liguera.

petencia deportiva tendrá
como animadoras a los siguientes representativos:
Nuevo Amanecer, Flor de
Rosa, Margarita, Retamas,
Once Estrelias, Forestal, Nueva Playa, Playa Verde, Vicniitias, Cinco Estrelias y Luna,
La organización del certamen está a cargo de la
Junta de Vecinos, además
del responsable del Area
control Collegio de la
Junta de Vecinos, además
del responsable del Area
control Collegio del Area

Socio-Cultural y de Foresta-

Los equipos que participan en el certamen femenino de Achocalla

Achocalla el primer Campeonato Femenino de Fútbol, denominado "Mónica Medina de Palenque". Esta compaterada descritiva tendrá

Con la participación de once equipos, fue inaugura-do en la cercana localidad de

ORNEO FEMENINO DE FUTBOL

NAUGURARON EN ACHOCALLA

Son aguardados en esta ciudad los dos futbo-listas argentinos que vienen a reforzar el plaintel de Blooming, clos son el defensor Carlos Russo y el mediocampista ofensivo Sandro Andrean. Con estos dos Jugadores, que vienen con buenas refe-rencias. Blooming pretende superar al mai mo-mento que vive en el campeonato liguero.

BUENOS ALRES, 1 SEP (BFE). El entrenator del Boca Juniors, silviso Marcalini, agradeció el apoyo que recibió de Dieco Armando Maradóna y aseguró que forbolista respuidó no sobo asu persona sino lambién "al trabajo serio que el cuerpo tecnico desarrolla en el cuerpo de el cuerpo de

"Estoy muy agradecido a Maradona. Creo que Diego no quiso respaidar solamente a Marzolini, sino a este trabajo serto que estamos realizando", afirmo Marzolini en una entrevista que publicó hoy el diario argentino relacia.

papo Silvio Marzolini mientio precompetitivo me len con vistas a la resparición deportiva el 30 de settembre próximo, cuando se cumpla la suspensión que le impuno, so la FIFA con motivo del episodio que lo dejo afuera del Me dittumo Mandial de fitod.

Me dittumo Mandial de fitod.

Marzadona, que en principio iba a realizar esta fase de lo su preparación intensiva en Cuba, finalmente lo hará en la la didad de Punta del Este, a la que legó ayer a compañajo do por su esposa e hijas, además de los colaboradores de cutre los que se cuenta Cerrini.

meses de suspensión que por dopaje, le impuso l Federación Internaciona cidos con las declaracio nes de Maradona, quien cumple el último de los 15 de Asociaciones de Fútbo

BUENOS AIRES, 1 SEP (EPE). El River Pla quedó hoy como único líder de la liga argentina a fútbol de primera división, a pesar de habber (gualas sin goles en su campo ante el Rosario Central en 1

**GUALARON RIVE** 

Fútbol argentino

**ROSARIO CENTRA** 

MARADONA-CERRINI BUENOS AIRES,

cipal responsable por la exclusión de Diego Maradona en el Mudial de Estados Unidos, volvió a trabajar en la preparación fisica del futbolista.

La revelación fue difundados ANSA). - Daniel Cerrini, e

dida esta mañana por un

npatizantes "millonarios" esperaban más de que cuenta con estrellas de la talla del pista uruguayo Enzo Francéscoli, los juve Ortega y Marcelo Gallardo, y el delantero

periodista radial que acom-paña a Maradona en el tramo final de su entrena-

El Rosario central, por su parte, se encargó de que el balón se mantuviera mucho tiempo en el centro del campo, lejos de las metas, aurque hasta el final conservó la esperanza de llevarse un triunfo a través

de algún esporádito contratique.

El River Plate lidera la chasificación con once
puntos en cinco partidos lumo más que sus principales adversarios), seguido del Videz San Jossach y el Lantis
con diez y el Boca Jumiors y el San Lossach y el Lantis
con diez y el Boca Jumiors y el San Lossach y el Lantis
mánana, asbado, el Videz Sandida videnta al recientemente ascendido Estudiantes y el Lantis redbirá al Boca Juniors en los partidos centrates del
programa de la quinta jornada de la liga.

# Contra violencia en los estadios

## DE DICTAR NORMAS SEVERAS CONVENCE A GOBIERNO

decretar medidas radical-mente severas para repri-mir la violencia de los 'iorcedores' (finchas) en los estadios. BRASILIA, 1 SEP
(EFE). El ministro extraordinario de Deportes de Brastl. el famoso ex futbolista
Edson Arantes do
Nascimento e-l'rey' Peléconvenció al gobterno brasileño de la necesidad de

Pelé, que el jueves se dirigió a todos los brasilenos en una red de radio y 
televisión nacional para 
anunciar su decisión der reprimir la violencia en los 
estadios, reveló hoy, viernes, que el Gobierno presentar la proxima semana 
a consideración del Congreso un proyecto de ley 
que aumenta sustancialmente las penas contra los hinchas violentos.
El popular ministro de los Deportes, que se ha entrevistado con varias autoridades desde el pasado 20 de 
agosto, cuando una pelea entre hinchas de los clubes 
Palmeras y Sao Paulo dejo un saldo del 120 personas 
heridas -una de las cuales murio posierotomente, finalfi

Buenos Aires. 1 sept EFPJ. Los futbolistas uruguayos Diego Dortay (Gabriel Aivez, a punto de incorporarse
al Independient de Aveitanteata, portiant debutar la
próxima semana aufie el River Plate, en la secta jornada
del torneo 'Apertura' de la primera división argentina.
djo hoy el entrenador Miguel Augel López.
El técnico inticó que "al menos uno" teme possibildades de jugar es- partido, aumque no especificó cuál de
ellos.

mente convenció al presidente rernando Henriq Cardoso de la necesidad de reprimir con severidad

Según Pelé, el proyecto de reforma que el Gobierno entregará a consideración del Congreso prevé penas de detenición de tres a sets meses, sin derenho a libertad condicional, para las personas que participen en peleas individuales o generalizadas en locales en donde se realicen espectáculos públicos.

El proyecto también prevé la misma pena para las personas que permitan, instiguen, provoquen, auxilien o faciliten esas manifestaciones violentas en lugares públicos.

"Yamos a perfeccionar ese proyecto y a enviario la próxima semana al Congreso. Es el primer paso para extinguir la volencia en los estadios, aseguro el considerado unejor futbolista de todos los tiempos.

El iministro brasilento de los Deportes reconoció que el proyecto que ahora el Gobierno defenderá como propio y urgente es una reforma a uno que había sido propuesto por el diputado conservador Vicente Cascione y que se encontraba obidado en los trámites del Parlamento.

El proyecto de Cascione, que reforma el artículo 137 del código penal brasileño, fue modificado por los asesores de Pele para imprimirle mayor rigor a las penas revistas para los hichas violentos.

Es muy importante que el proyecto nos permita de castigar no sólo a personas que sean sorprendidas en especias, sino también a los responsables por las toreidas nas organizadas (barras bravas)", agrego el famoso ex futbolista.



Anunció la AUF

### MONTEVIDEO; I (ANSA).- Las selectiones que en febrero próstro disputurán en Argentina el torneo Freolimpion de riutbol no podrán contar en susfillas con infugin furbolas: que supere los 23 años de ediad o que haya participaco con anterioridad en cretimentes del el haya participaco con anterioridad en cretimentes del entre del control del co NI MAYORES DE 23 NI "REPETIDORES" EN PREOLIMPICO

mísmio (pp.)

Así lo Informó hoy en Montevideo la Asociación Así lo Informó hoy en Montevideo la Asociación Urugnaya de Pariod (AUF) trea consultar a la Federación internacional de este deporte (FFA) sobre la manjada posibilidad de que en el torneo clasificatorio paralas Olimpiadas de 1896, en Atlanta, pudieran jugar en 
cada equipo tre- futbolistas que superasen la mendoTel reglamento indica que para la fase preliminar, las 
selecciones no podrán contar con jugadores que hayanactuado en torneos Preolimpicos o Jugagos Olimpias, ni 
con mayores de 23 años (40 pun vocco de la AUF). 
En cambio, las selecciones que clasifiqua de 
puedas Olimpias podrán in nociporar en una las 
Juegos Olimpicos podrán in nociporar en 
guar a las 
Juegos Olimpicos podrán in nociporar en 
pueda sulas un 
máximo de tres futbolistas sin limite de edud, precesso la 
fuente.

LLEGAN JUGADORES

Franz Gallardo, director municipal del deporte, en repreLos equipos que toman parte en el campconato están sentación de la Alcadesa Mónica Medina de Palenque, fue integrados en la mayoría de los casos por trabajadoras de la encargado de inaugurar la competencia.

subalcadía de Achocalla.

0

## DEBUTO GANANDO /OLEIBO PAR

Manuel Herrera, Pasa Manuel Herrera, Pasa da primera hora de hoy isabado) el selectionado boliviano de volebbo aleazacó su partera y de la Zona Sur del formeo Sudamerteano el formeo Sudamerteano de la Zona Sur del Torneo Sudamerteano de Corneo Sudamertea de Corneo de Casto Mendez dels concurrencia que se dio cita a Corneo de Casto Mendez dels concurrencia que se dio cita a Corneo de Casto Mendez dels concurrencia que se dio cita a Corneo de Casto Mendez dels concurrencia que se dio cita a Corneo de Sudamerte de Corneo de Casto Mendez dels concurrencia que se dio cita a Corneo de Sudamerte de Casto Mendez dels concurrencia que se dio Casto Mendez dels concurrencia que se dio Casto Mendez dels concurrencia que se dio Casto Mendez dels concurrencia de paraguaços de Paraguay. Bolivia ganó y ganar por 14 a 1 en Casto Mendez del Casto Mendez del Casto Mendez de La segunda tuvo cuesta arriba al mejorar su producción el su asegunda tuvo cuesta arriba al mejorar su producción el su fundo peraguay superar al elenco boliviano por 17 a 16 en pode poliviano puego, secando un resultado cómodo de 15 a 9 en 30 par centra de cocción, secando un resultado cómodo de 15 a 9 en 30 par

COCHABAMBA: Rafael Arteaga de Bolivia en el "mate" ante el bloqueo de tras jugadores de Paraguay. Bolivia ganó 3-1 (Telefoto PHESENCIA, Nano Cratagena).

at a twor Uruguay empató el marcador 2 a 2 al superar el set no 15 a 12 en 31 minutos. Finalmente Chile se hizo de la victoria por 15 a 10 en 13 minutos.

Chile formó con Carlos Arévalo, Fabian Espinoza, Andrés Chile formó con Carlos Arévalo, Fabian Espinoza, Andrés Guistas. Rodrigo Gremalt. Paul Hollig y Cristian Altos, alterando Andres Acuina. Rodrigo Zamoray Alejandro Laforre. Director Pécnico Ricardo Vorpah.

Los mejores del equipo unuganyo fueron Gustavo Bonfiglio.

La Alvaro Perrocali y EsfeRA DE HOY

Hoy se Jugarán dos encuentros desde las 17 horas según el programa aprobado por el delegado de La Confederación Sudamericana y de las selecciones participantes. A primera hora jugarán Boliva y Uruguay. En el partido de fondo Chile enfrentará a Paraguay El norto finalizará el domingo en el Colisco de la Coronilla.

minutos.

El cuarto chico fue más fácil para el seleccionado naciona
El cuarto chico fue más fácil para el seleccionado naciona
con una buena producción de Pavisac. Revollo y Mugateregul
logrando el mismo con un marcador de 18 a 3 en 20 minutos
Finalizando el corejo con la diferencia de 3 a 1.
Bolivia formó con conzalo Ambarro, Mauricio Arévalo
Rafael Arteaga, Guistavo García: Hernan Himojosa, Marc
Mugateregui, Juan Carlos Pardo, Carlos Pavisic, Marcel
Revollo y Valetimir Vildoso. Director Técnico David Espinoza
Los mejores en Paraguay Jorge Capelloy Virginio Gonzale

agador En Capital de P

### ACIONAL DE **5 EQUIPOS** KARATE DO CON INAUGURA N

Bartiga A. Manhana arranca el nacional nel Bartiga A. Manhana arranca el nacional nel Ratate Do. a las 15.00 horas en el Palacio de los Deportes, con la participa- lor ción de las representaciones de La Paz. Cochabamba, Santa Cruz, Beni y Oruro, a nivel de cintuones negros y marrones, en damas y varcones, mayores de 18 años.

El acto de inauguración se cumplirá con el destile y concentración de las Gelegaciones participantes, en la cancha fel galaciones participantes, en la cancha fel Palacio de los Deportes, entonaran el Himno Nacional, lingo el Presidente de la asociación orurefa Mauricio Hidalgo dará lla bienvendra a los visitantes, posteriors mente entonaran el Himno a Oruro, el Fresidente de la Federación Boliviana de 1 Frasidente de la Federación Boliviana de la palabra y la Directora de Deportes Narda ferredia inaugurará el Nacional, la natrateca Teresa Mensess, tomará la pro-

LA PAZ, sep 1 (Jatha) - El equipo de karate de La Paz vajó hoy a la et uldad de Coruro para participar este sábado y el domingo en el Campeonato Nacional de Coruro para participar este sábado y el domingo en el Campeonato Nacional de Cinturones Negros, auspicidado por la Rederación Boliviana de Karate.

El certamen nacional es selectivo para el campeonato sudamericano que se rea el campeonato sudamericano que se rea lizará en guito. Ecuador, durante la presente gestión.

El plante de La Paz está compuesto por 12 deportistas: Carlos Orálora, Huber Poweda y Guito. Carlos Orálora, Huber Poweda y Guito Chipana. Invin Durán. Esteban Oblinas, Juan Carlos Vitre. Boris hadrez y Alfredo Salazar en la categoria kumite.

desconcentrarse y comenzar con los pri-meros combates.
El domingo finalizará este evento, con la declaratoria de campeones y entrega de premios a los campeones.
Egulpo LA PAZ

GIMNASIA GANO EN

certamen masculino de primera de honor de la Asociación de Basquetbol de La Paz, escenificado en el Colisco Julio Borelli. Gimnasia y Esgri-ma derrotó ajustada-mente anoche a San Calixto por 65 a 53, luego de un primer tempo de 35-34 tam-blen a su davor, en par-tido correspondiente al

En otro lance, pero de torneo femenino de primera de honor. Co-lonia venció a Boq-Cap por 60 a 50, luego de un primer tiempo de 30 a 22.

Ambos partidos marcaron el reinicio de La próxima jorna-da se efectuará el veni-

TELEPHONE OF LANGE

## BUEN COMIENZO Nacional de tenis

La Paz comerzó blen en el campeonato nacional de fenis, reservado para primera categoría, que se disputa desde ayer en los courts del Cilub de Tenis La Paz.
Cornazio Flores (La Paz) ganó primero a Renán Urnia (Corno), 3-6, 6-2 y 7-5, y después a Mauricio Mier (Cochabamha), 6-4, 6-3, va Jorge Saravia (La Paz) rende (Cochabamba), 6-2 y 6-2, y a Jorge Saravia (La Paz) 6-2 y

GANO CHILE
Pese a lo dificil que
le resultó a Chile lograr
su primera victoria le

Jorge Paniagua (Tarija) derrotó a Mario Oporto (La Paz), 3-6, 7-6 v 6-3.

Marcelo Guiroga (Cochabamba) a Carlos Jordán chabambal, 6-1 y 6-4. Jordán había vencido antes a Rodrigo Grissi (La Paz), Oporto anteriormente había ganado a Marcelo Barrers chabambal, 6-4 y 6-3.

ganó a Uruguay dando un paso importante para llegar a la liguilla sudamericana hacia el mundial de Atenas.

Un partido prolongado de 2 horas 17 minutos le dió la victoria al elenco chileno por 3

cuperó Paraguay ven-cendo a Chile por 17 a 15 en 33 minutos. Volvío a recuperar la supremacia el plan-tel del mapocho para ganar por 15 a 10 en 25 En el primer set ganó el elenco tran-sandino por 15 a 13 en 33 minutos.

Posteriormente re-

6-7, 6-3 y 6-2.
Jordan haals verkedo antes a kordugo Crissi i La Pazi, 6-7, 6-3 y 6-2.
Javi Mendoza La Pazi a Julio Arandia Cochabambai, 7-5 y 6-3. y desputes a Winson Nina (Ortuc), 6-0 y 6-0.
Pablo Ugarte (Fraija) a Carlos Taborga (La Pazi, 6-2 y 6-2.
Taborga habita derrotado antes a Eddy Delgadillo Cochabambai, 6-0 y 6-0.
Rodrigo Villatroel (Cochabambai a Serigo Valenzuela (La Pazi, 6-2 y 6-1, Antes, Valenzuela habia vencido a Grover Céspecles (Cochabambai 7-6 y 6-2 y 6-1, Antes, Valenzuela habia vencido a Grover Céspecles (Cochabambai 7-6 y 6-2 y 6-

Jiménez (Cochabamba) . Jana Espinoza (La hoy juegan: Mónica Poveda-Vanessa de los Heros Moyra Pérez-Carla Jiménez. La jornada se iniciará a las 8:30 horas.

Posesionó la alcaldesa

## CONSEJO DEL DEPORTE PACENO EN ACTIVIDAD

La Alcaldesa a tiempo de la torna del juramento de rigor

En sencillo acto efectuado ayer en el Salón de Actos del Palacio Consistorial, la Alcaldesa Mónica Medina de Palenque ministró posesión a los integrantes del Consejo del Deporte

"Disedes serán los encargados de trazar las políticas del deporte. Está en ustedes la responsabilidad de hacer que consignamos los primeros lugares a los que sempre hemos estado acostumbrados y que coyunturialmente perdimos-señaló la primera autoridad edilicia durante el acto.

Los integrantes del directorio son:

Los integrantes del director municipal del deporte: Javier
Franz Gallardo, director municipal del deporte Javier
Tenorio, presidente de la Asamblea del Deporte Pacerto.

Gullerno Monje, representante del Concejo Municipal; Roy
Vásquez, secretario general de la Asamblea: Pedro Loyola
derector jurídico del Colerno Municipal; E-equiel Machicado,
assesor jurídico de la Asamblea. Waldo Pamojin, assesor economico de la Asamblea. Variera presentante de la Sección infrasertructura del Gobierno Municipal.

Convocatoria a la sub-23 no es definitiva

La Paz, sábado 2 de septiembre de 1995

THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

## LATERALIZADOS" "NO MAS PASES

Sostiene el seleccionador

"Hacer cosas inesperadas, sin entrar en los pases lateralizados y balones dirigidos atras, es lo que debe emmarca al fútbol que quiero", dijo el flamante entrenador de las selecciones nacionales, Dusan Draskovic, antes de emprender viaje a Santa Cruz donde tenia previsto reunirse con el titular de la

nes de acercamiento y comunicación con la dirigencia de los diferentes estamentos que hacen a la conducción de los destinos del Liga hizo declaraciones al periodismo. Draskovic, anotó más adelante que de los detalles surgen los programas de trabajo, por tanto asigna especial atención a las reunio

logo y dijo ser un convencido respecto a las posbiblidades que pueden generarse en función a su trabajo con la Selección, sierndo base importante el contar con jugadores de vasta experiencia, cuyos atributos los sacaron a la exportación. El montenegrino se mostró abierto al diá-

que debe programarse un trabajo planificado en función a lo que se tiene en casay, por otro dado, merecerá un segmento especial el diseña una acción adecuada para encarar nuestra tarea. Ante otra interrogante, Draskovic admitió

fécnico de la selección nacional, Dusan Draskovic, se reunió hoy con dirigentes del directorio de la Liga del Fútbol Profesional Bolivia. no, con los que intercambió ideas del trabajo que habrá que desarro-llarse en el futuro, tanto de cara a la Copa América de 1997 y a las eliminatorias del Mundial de Fran-Santa Cruz, I (Presencia) por Gonzalo Valenzuela.- El director

distrito, ya que juzga necesario mirar a los jóvenes futbolistas de todo el país, dejando en claro que quiere formar jugadores con nivel de selección ne apuro, porque el conoce a los jugadores bolivianos con nivel de selección, enfatizando que Bolivia Draskovic dijo que por el mo-mento la selección absoluta no tie-

"José Saavedra", que funciona en Cochabamba. En ese contexto, mañana estará en la ciudad del valle y el domingo retornará a La Paz, donde verá el clásico Bolivar. selección La idea es crear una metodolo gía de entrenamiento a nivel nacio-nal, y en ese sentido también visi-tará la Escuela de Entrenadores "NUNCA HA GANADO NADA" cla, que son los principales objeti- que militan en los clubes de la Liga ma vos, como el seguimiento a los ju- para conformar el equipo Sub-23, val gadores juveniles que tiene nues- pero que esta convocatoria no es Paz tro fútbol.

Draskovic se reunió posterior- berá conformar su selecionado de al Emerte con Carlos Aragonés, que es esta categoria y que el curpo técni- tos el director étenico de la Selección Boliva Sub-23, quien le presentó con accional les hará un seguimien- Bol Boliva Sub-23, quien le presentó con accional les hará un seguimien- Bol la director étenico de la Selección con accional les hará un seguimien- Bol la director el carlos de la meterá con un solo club o un solo de fecnico europeo. terrection, tumatanto que bonya de l'entre stuerre de tener estos jugados res, y que mas bien hará un segui. gi an miento de los jugadores juveniles na que tetne el país.

Explico, junto con Aragonés, que con militar en los citubes de la Liga ma para conformar el equipo Sub-23, ve pero que esta convocatoria no es Pero que fasta convocatoria no es Pero definitiva, ya que cada distrito deco berá conformar su selectonado de al

con The Strongest, el lunes viajará al Ecuador para arreglar sus asuntos personales y estará de vuelta a Draskovic llegó acompañado del tesorero de la Federación Boliviana de Fútbol, Mario Guamán. Bolívia a la brevedad posible, **AFIRMA LOTHAR KERSCHER** 

La Federación Boliviana de Fútbol "ha técnico que en Ecuador le dieron su oportunidad", opinó el experimentado dirigente de Bolivar Lothar Kerscher, quien aclaró que se la criado el camino", no estoy en contra de nade, pero me Beudor", no llegós colmar las expectativas parece que se ha criado el camino". Rerescher alfirmó que la Federación "se cargo sin lograr los éxitos para los que se le equivocame por el bien del fútbol bolivia.

Kerscher cree que la Federación "opto por una opción que no es la más aconseja-ble, aunque tengo un deseo ferviente de estar equivocado: ojalá que a la selección le vaya blen", concluyó.

El dirigente, que llegó a ser vicepresi-dente de Bolívar, apuntó que no tiene "nada en contra de Dusan Draskovic, pero es un

Lothar Kerscher

## **NDUMENTARIA A SUB-1** ALCALDESA ENTREGO

POR LA PRIMERA "A"

ALWAYS-ALIANZ

La Alcaldía de La Paz entregó ayer material de-portivo a los integrantes de la selección paceña sub-18 que se aprestan para inter-venir en el torneo nacional

en buzos deportivos, uni-formes de actuación, zapa-tos de fútbol (para los juga-dores), y zapadilas para el cuerpo técnico. de la categoría.

Mónica Medina de Palenque. a nombre de la comuna. fue la encargada de
hacre efectiva la entrega a
los integrantes del seleccionado paceño, que consistió

satisfacción por la colaboración que se brin-da al deporte, en este caso al fútbol, y descó la mayor de las suertes al plantel durante su participación en la justa deportiva.

Por su parte. Delfín Berdeja a nombre de la Asociación de Fútbol de La Paz. hizo entrega de una plaqueta recordatoria a la burgómaestre. (derecha) entregando vestimenta a un jugador de la sub-18

PRIMERA "B"

PRIMERA "B"

POR el tornoco de Primera "B", en pardido disputado ayer en el Complejo" 12 de
Octubre" de El Alto, Villa Dolores y Porvenir igualaron en un tanto por bando.
Rogello Paye a los 23 minutos del
Nogello Paye a los 23 minutos del
Primer tlempo abrio el marcador para
in immer tlempo abrio el marcador para
in immer tegnado abrio el marcador para
in immer tegnado para Porvenir a los 12' del
complemento.
Rodrigo Fernández, Rogello Paye y
Rodrigo Fernández, Rogello Paye y
Rodrigo Fernández, Rogello Paye y
Irez de Porvenir fueron expulsados.

Dirigió el encuentro Fernando Tito.
s colaborado por Ramiro Altaga y Eduardo
Indura. drán lugar en el estadio "Mauricio Gon zález". Always Ready enfrentará esta tarde a da Altietov Allanzar en 10 que significará el za encuentro más importante del as epitma fecha de la rueda de la servanchas del torneo de Primera "A". El cotejo se jugará un el estadio "Mauricio González" de Ocalaccio desde las 15:30 horas.

En el encuentro preliminar por el torneo "Amistad": a patrit de las 13:30, pr. Chaco Petrolero rivalizará con The Stron- Vy. La jornada se completará con dos encuentros en el estadio "Hernando Si-A primera hora, 13:30, Atlético Gon-zález será rival de Faresca. zález será rival de Ferroviario; mientras que en el encuentro de fondo, desde las 15:30, Mariscal Santa Cruz Jugará con

Mariscal Braun.
Lafecha quedará completa el miércoles. con la partidos Municipal-Unión
Maestranza y Bolívar-Don Bosco que ten-

El torneo proseguirá hoy con el parti-do Litoral-31 de Octubre, que se jugará en el Complejo del Club Litoral desde las



SANTA CRUZ: Sergio del Castillo y su copiloto festejan sobre su auto la carrera ganada. Finalizó ayer la "Integración del Oriente" (Telefoto PRESENCIA, Kiko Carranza).

SURITO

dor del Rally Integración del Oriente, al volver a imponerse en los dos primes de metros por hora. esta competencia, llegando a correr, como promedio de velocidad. a 205.714 kiló-Sergio Del Castillo se consagró hoy ganavelocidad de una confusa última etapa de Santa Cruz, 1 (PRESENCIA) por Gonzalo Valenzuela. Tal como se esperaba.

tegoria N-12, empleó en la general un tempo de 5 horas 12 minutos, 58 segundos, con un promedio de velocidad de 153,499 kilómetros por hora. La etapa de hoy se corrió entre San Javier y Santa prime, dos primes y dos enlaces. Cruz de la Sierra, incluyendo un super Del Castillo, que también ganó la ca-

fue Freddy Burgoa con un registro de 5146'24". En esta categoría quedó terce ro Wilson Álvarez con 6107'16". No largó. tal como había anunciado. Víctor De Los Heros. Segundo en la general y en la N-12,

José Camacho ganó la categoría 1.600 cc., con un tiempo de 5155 24 - quedando tercero en la general, aventajando a Alvarez de la N-12. Segundo en esta lesma con 6h22'48' y cuarto, repuntan-do en las dos últimas etapas, Miguel Sánchez, con 6h27'50''. niano, con 6h08'42', tercero Ruddy Driscategoría se ubicó Jorge Marcelo Justi-

de 118.970 kilómetros por hora, escoltado por Ronald Aguilera con 6h52'40'y por Roger Miserandino con 6h52'57". dos primera etapas, con un tiempo de 6h43′56″, y con un promedio de velocidad Fernández, gracias a su buena labor en las En la categoría Todo Terreno ganó Erick . y con un promedio de velocidad

> Finalmente en la categoría Buggies, ganó Alex Salgueiro con un tiempo de 7h19 04". y segundo se ubicó Papillón Aburdene con 6h43°56". CAMBIOS

de que se había anunciado inicialmente que largaría a las 14.30, luego a las 15.30 mente así aconteció La etapa de hoy, la última del Rally Integración del Oriente, fue confusa por las ya no se respetó el horario del segundo temente acontecio, pero posteriorment modificaciones en los horarios e incluso en las 14.00 horas, se largó a las 16.00, luego el recorrido, ya que inicialmente se había finalmente a las 16.00, que gracias felizprime de hoy, ya que en vez de come población a las 10.00 horas, lo que eviden Del Castillo, que los coches largarian de esa prime en San Javier, también ganado por lue. y luego de correrse en super

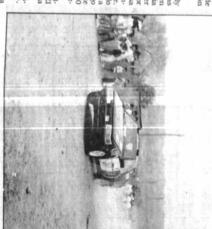
Luego fue modificado el recorrido fi-nal, que era de 36 kilómetros, entre El Tajibo y el kilómetro 40, para reducirse a sólo 18 kilómetros

Mucha gente fue perjudicada por es-tos cambios, pero especialmente las organizaciones radiales.

mas disposición para solucionar los problecarrera culminó exitosamente, en gran medida por la buena voluntad de todos los afectados en la organización, que en todo momento modernas carrera culminó exitosa Pese a esta confusa última etapa, la

to a Kiko Carrasco que quedó en Santa Cruz coordinando todo el trabajo con la prensa y con los familiares de los pilotos En el caso nuestro, un agradecimien

SURGIO-SERGIO.



SANTA CRUZ: "Monin" Camacho en piena com la 1.600 (Telefoto PRESENCIA, Kilko Carranza) etencia. Ganó en su categoría

## CLASIFICACION

SANTA CRUZ, sep 1 (Jatha) - Esta la clasi ficación final del Rally Integración del Oriente que este viernes finalizó en la ciudad de Santa Cruz.

#### PUESTO-PILOTO GRUPO N-12

1 Sergio del Castillo 2 Freddy Burgoa 3 Wilson Alvarez	PUESTO-PILOTO
5h13'03" 5h46'24"	TIEMPO TOTAL

## GRUPO 1600 DIEZ MEJORES PUESTOS)

- 2.- Jorge "Gringo" J.
  3.- Ruddy Drielsma
  4.- Miguel Sánchez
  5.- Roly Roca José "Monín" Camacho
- Roca
- 6.- Luis Alberto Bru 7.- Oscar Navia 8.- Ronald Salazar 10.- Jorge Zamora 9.- Orlando Careago

PILOTOS PUNTOS

Armin Franulic
 Sergio del Castillo
 Viktor de los Heros
 Freddy Burgoa
 José Monin Camacho
 José Monin Camacho

**GRUPO 1600** 6 - Fernando Meneses 7 - Wilson Alvarez 8 - Alı Eld Alı Miguel Sánchez
 Heberto Flores Iván Sarmiento
 Yerko Garafulio

## "TODO MARCHO COMO RELOJ" Sergio acortó distancias en el ranking



rrer en la categoria 1.600 c la que ahora tengo chan salir campeón y que dura

SANTA CRUZ: Eriok Fernández, José Camacho y Sergio del Castillo con troleos de madera que les regalaron en la Oriquitanía, Los tes fueron los ganadores de la "integración del Oriente" que finalizó eyer (Telefoto PRESENCIA, Kiko Carranza.

## El ranking actualizado

SANCHEZ SALTO

Sánchez, en la 1.600, saltó al primer puesto luego de realizar una buena carrera en la "integración del Oriente" en Santa Cruz.

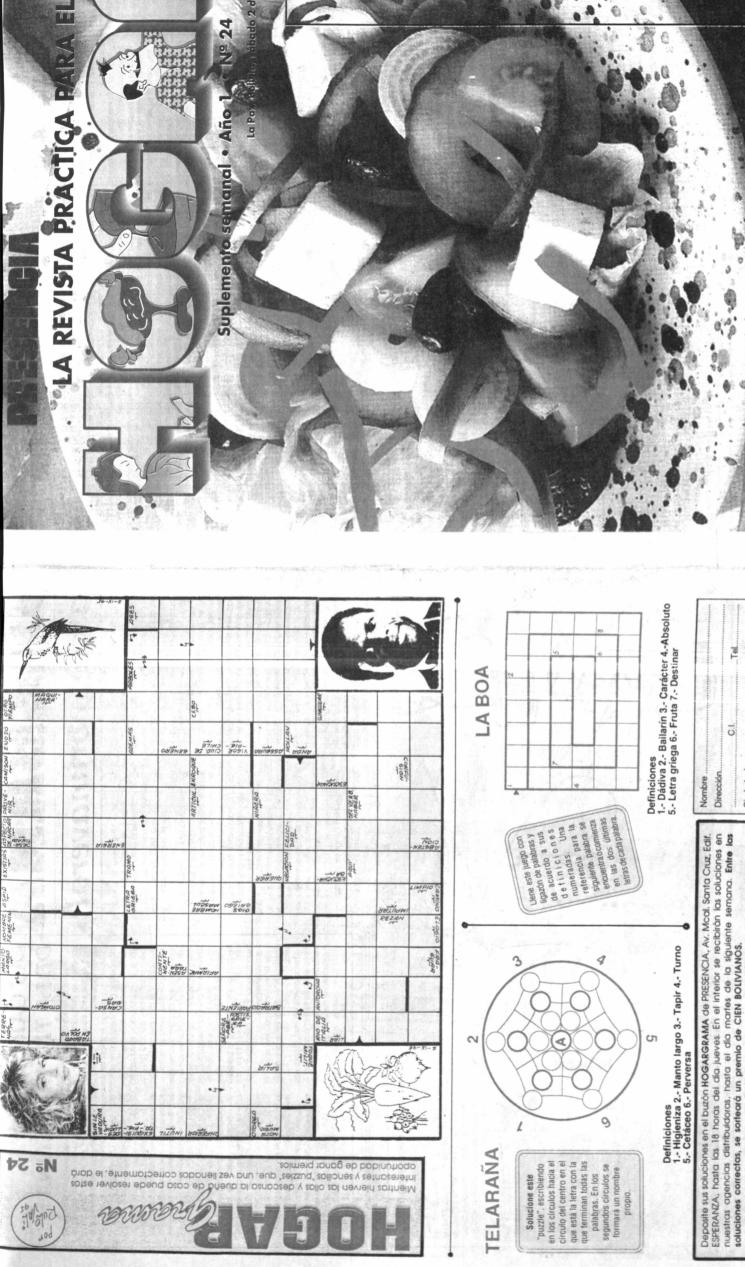
sumó 30 puntos y Armin ninguno por su abandono. Está ahora a tan solo 7 puntos cuando restan por lisputarse tres carreras. netido su liderazgo, toda vez que Sergio del Cas Cumplida la sexta competencia del calendario onal (en total son nueve). Franulic ve compro

En la otra categoría, en cambio. Sánchez, con su cuarto puesto en la "integración", dió un paso importante, pues superó a Heberto Flores, relegán-dolo al segundo lugar.

La ventaja de Sánchez a Flores es de 6 puntos. A propósito, así están las posiciones en el ran-king nacional.

GRUPO N-12

9 - Germán Tonncic
10 - Alfredo Orosco
11 - Ruddy Drielsma
12 - Rodando Castrillo
13 - Hugo Tonie
14 - Roly Roca
15 - Gaston Heredia
16 - Radi Flores
17 - Teófilo Ferrufino
18 - Luís Alberto Bru
19 - José Camacho
20 - All Eld All
21 - Oscar Navia Jr.
22 - Marco Guttérrez
23 - Ronald Salazar 6 - Luis Alcocer 7 - Jorge Justiniano 8 - Orlando Careaga 3 - Jorge Zamora 4 - José "Monín" Ca 5 - Freddy Sejas 



página 10 Belleza

Bricolage pagina 5

0

Ciudad o Loc

odgina 11

La fibra en las verduras Consejos

Bricolage

El colesterol

Tartas

Jardineria

De todo un poco

Las cartas a tía Valentina

lisana sin azucar Te sin azucar

0 cal. 0 cal

lantes, estomacales

piedades estimu-

ysu infusión con pro-

La historia del te

Aperitivos secos

Bebidas bajas colorias

Café sin azúcar 0 ca

con gas ebidas sin alcohol LAS CALORIAS Y LAS BEBIDAS

posición y por sencillas que sean sus casa los amigos, por modesta que sea su vez en cuando el gusto de ofrecer un té quier ama de casa puede permitirse de casa, ni un servicio complicado. Cualolemnidad y no es necesario una grar Como a la hora del té la mayoría de

los hombres están ocupados en sus tralar un poco. de los amigos se arreglarán para dejarse abunden más las mujeres que los hombajos, es probable que entre los invitados caer a última hora para descansar y charcena a fecha fija, seguramente algunos ofrecer un té cada semana o cada quinbres; pero si se toma la costumbre de

casa. La mesita debe estar cubierta con los amigos. mesa baja colocada trente al ama de la El te puede servirse en la salita, en una

Lo mejor es un mantel blanco: pero pue un mantel, liso o con bordados sencillos retira a su silla ta una taza de té del ama de casa y se mesita, tama una servilleta y un plato, se el té: cada invitado, se aproxima a la

no tratar de hacer una conversación

sea general, la reunión resultará anima-da e interesante, que es lo que debe la de otras, aunque la conversación no entremezclen y participen unos en la char to público. Si hace que los grupos se parezca la clientela de un estable cimien de los demás, para evitar que la reunión procurar el ama de casa. como si los de uno fueran desconocidos generally dejar que cada qual busque los alsien completamente unos de otros debe procurar que estos grupos no se a más afines, aunque el ama de casa interlocutores que le sean más simpáticos

#### en cada plato o formando un montón tados coloquen en ellas sus platos con la para que cada cual tome de él las que das o lo que sea— será mejor tenerlo en den usarse también de color... Sobre esta necesite—, junto al de los platos. Si no se Esto resulta muy práctico, por lo cómodo platos. Lo que se haya preparado para mesita se colocan la tetera, las tazas y los tienen mesitas auxiliares para que los inviotra pequeña mesa junto a la primera Las servilletas pueden colocarse una pasteles, panecillos, empana-Si los invitados son muchos, será mejor

a fin de no embarazar excesivamente a sas que puedan tomarse con una mano, comida, esta debe componerse de co-

Taza de chocolate

mado James Taylor

desembarco en Sr apenas 17 años, llamelancólico de ces desgarbado de 1852, un escodespues de enerc

Licores dulces Vino Rosado Vino blanco Vino jerez seco Vinos dulces livianos Sidra de manzana manhattan, cubano Aperitivos dulces, martini, clarito, gibsor BEBIDAS ALCOHOLICAS

Vino tinto

ca cal cal cal

Vino oporto

155 40 157 100 96 60 73

comercial. a una astuta visión

Pocos meses

unió su imaginacion los pioneros que en el tiempo, es la tivamente reciente y alimenticias, rela-

historia de uno de

## MPERIO DEL TE SRI LANKA EL

más de 14 años en conseguir su pro pósito, pero su labor como plantado capacidad de imaginación. Tardó voluntad de hierro y una enorme como fodos los pioneros, poseia una

Salsa Blanca: Bechame

Habichuela, trisol

Pimiento: Pimenton, aji dulce Poroto: Frijol, caraota,

Pasta: atole, masa, mezcla. Pasapuré: prensapapas, exprimidor Hongo: seta, callampa, champignor

callada apreciable

tituía el café, de una nia inglesa la cons gresos de la colo llos tiempos la prin cializarlo. Por aqueté y llegar a comerexcéntrico: plantar y lo que es aún más

cipal fuente de in-

truchuela de mar

Bacalao: Abadejo, reyezuelo, Azafran: Brin, croco, palillo Crema de leche: Cacuja, natilla

Ahogar: estotar, rehogar Arroz: Casulla, macho, palay Apio: Esmirnio, perejil macedonic

Aceite: Oleo

Diccionario Culinario

con la firme inten-

llamada Ceylan, Lanka por entonces

ción de quedarse

crecieron lle de los pioneros de Kandy en el Ticulo situado al sur un pequeño mon p r a d o cida como "el va esta zona es cono Valle Loolecondera, en rreno iniciales com Las 24 acres de te monios de la tena Pussellawa, hoy cidad humana mas valiosos testi siendo uno de los desde la isla sigue cia que nos dejá

na, para comer más rápido tenía queria prospera intermediarios. S tian demasiados eramuy caro y exismerosas tiendas cializar en sus nuba en Gran Breta te que se compra conclusión que el Lipton, llegó a la En 1890, Tomas

imparables.

Británico y en definitiva, de coloniza pioneros, el té pasó a ser sinónimo de Thomas Lipton, James Taylor y otros progreso desde la raiz. Gracias que controlar el

# arregio primavera

alli para éstallar y encontrará por ejempresencia de la primavera con sus botoplo, que la canc de la India manifiesta la nes plateados sciiendo de su caparazón l'uerza inconteniole de la naturaleza está gue a su fin, usted encontrará que la Cuando el lorgo y crudo invierno lle

de los recipientes, las flores y las ramas. de expresar sus sentimientos por medio que tener la convicción de que uno trata lado. Se toma la cama fuertemente entre mordial, pues estas ramas son muy flexipara lograr la esencia de la Ikebana hay bles y se pueden doblar hacia cualquier tituyen para la ikebana un material pridando la forma deseada. Recuerde que ambas manos y suavemente se le va 1.- Se colocan primero

cierta distancia uno del otro. pinchaflores en el fondo del recipiente, a

/la corresponden

poco inclinada hodia la izquierda, para dingiria hacia la detecha. iuego con un movimiento circunaante manera que en primer lugar se halle un rama en las agujas del pinchaflores de 2.- Se clava fuertemente la primero

 La rama Nº 2 fiene la posición recta, por lo que se inclina hacia la la mosa tierra oriental, estoy extrananpronto estaré de visita por esa heroperacion, cuantas vecessea necesas de detergente lavar a diario, enjuaga y prepara agua fría. Frota la mancha con de-Sumerge la prenda manchada en que la sociedad debe guardar, la familia es el más preciado tesoro be, Patty gracias por los buenos deblanqueador y tres cucharadas rauna lavaza con una taza tergente, el mismo que usas para frutas, tienes que seguir este consejo: para quitar las manchas de zumos y ahora tu consulta... te cuento que que me describes, cuidala mucha, seos y te felicito por la bella familia zona de villa Copacabana me escrisugerencias, etc. Si la mancha persiste repite la También me escribió Magda de

#### Las ramas de la caña de la India cons dos que anuncian la llegada de la primave tres colores y su disposición armoniosa los las cañas de la India. Recuerde que estos que éstos contrasten con el blanco de las un poco escondidas en la parte de atras azucenas y plateado de los botones de derecha y se inclina hacia adelante erecta, mirando el capullo hacia la iz zándose con la primera rama quierda solamente la parte superior, cru cañas de la India cortas que se colocar ara lograrese efecto emplearemos tres sentimental necesita cierta profundidad RECIPIENTE: maceta roja de cerámi MATERIALES: 5 cañas de la India Emplearemos recipientes rojos para 6.- El trabajo, para darle ese toque 4.- La azucena Nº 3 debe queda 5.- La azucena Nº 4 se dobla hacia k

## LAS CARIAS DE LA TIA VALENTINA

para lo que sea, consultas, quejas, ponder a la invitación a escribirme Gracias queridas amigas por resque prepara mi amigo Hugo, los

Mi nueva amiga Patricia de la - consulta: Me cuentas que tu maridita churrasquitos del Avión Pirata también sabes algo a partir de esta dice saber mucho sobre bebidas, tú cuanta nostalgia... Pero vamos a tu

de la enzima que contrarresta el efecto del alcohol en el organismo Nosotras tenemos poca cantidad de damente me haces: Las mujeres asi-milan menos el alcohol: VERDADERO arterial... y la pregunta que tan tímiun descenso brusco de la presión vasodilatación inmediata seguida por que se desmaya le damos a beber alcohol le provocaremos trago puro: FALSO. Si a una persona yan, se reaniman con un poco de hol. 2.- Las personas que se desma tos ayudan a absorber mejor el alco estomago lleno: VERDAD: Los alimen 1.- Para beber hay que tener e

Santa Cruz de la Sierra del Barrio 1º ro la pròxima semana respondiendo de Mayo, te cuento Magda que sus cartas, y recuerden mi dirección: Correo Central La Paz Bolivia Tía Valentina Muñoz Casilla 8345

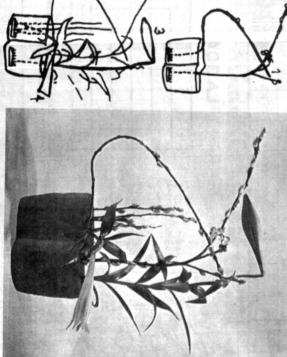
Bueno, queridas amigas, las espe

la ciudad de La Paz. La mencionada senora

Solución al Hogargrama Nº 22

su premio de Bs. 100.-

ación con la fotocopia de su carnet a recoger debe apersonarse a nuestras oficinas de Circude identidad Nº 2300142 L.P. Domiciliada en La ganadora de este hogargrama es la señora Rosario Peñaranda Arrien con carnet calle Conchitas Nº 788 con teléfono 357714 de





TELARANA

Según el departamento de agricultura de los Estados Unidos "No es suficiente con sumergir en agua y jabón para eliminar completamente el labor en menos eliminar completamente el jabon empleado, pues este se queda admeida al petro el proprieta y nuclon menos eliminar completamente el jabon empleado, pues este se queda admeida al petro el proprieta y nuclon menos el aguardo admeida al puenticio fugosa de gentación su properticio en presenta la puenticio rugosa que presenta la puenticio el superficio y la difficio el impota el lachugo, de aceiga, del repolir y la difficio el impota el biolocili... además según el departamento de agricultura de los Estados Unidosa lo laciga, esta ba pequente intra sy en los vegerioles una vez que estos fueron lavados correcto-



lavandina para dejar frutas y vegetales en condicio para ser consumidas. Yo le comento.

## Si le entra

• EI RECORD MUNDIAL: es culo que separa el tórax de de 430 millones de hipos, y lo la cavidad abdominal y que ostentaun residente de lowa utilizamos para respirar. Los diafragma son tan bles" que, cuando se (EE,UU,) desde hace más de nervios situados 66 años, según el "Libro diafragma son tan Guinness de récords mundia-les" del año 1989. . LAS CAUSAS?: CONfracciones involuntarias del

diafragma; es decir, del mús-

tando el nivel de anh carbónico en el torrent ran, sólo se calman a

SEIK



UN POCO

Hechos curiosos sobre su cuerpo!

durante 24 horas. Si sus piernas hicieran otro tanto, usted caminaría 50 millas (80 km). Por otra parte, el organismo de la mujer está preparado para tener hasta 35 hijos, los

sentidos del olfato y del gusto se agudizan hacia las 5 de ahora veamos eso del compás de la nariz. Según McCutcheon, todos los seres humanos tenemos rastros de hierro en las narices. Exactamente en el hueso llamarecientes estudios, tenemos la habilidad de usar estos

la tarde y hay 565 glándulas sudoríferas en 10 cm². y

Las uñas crecen más rápidamente en verano, el cerebro de los hombres pesa 4 oz (120 gr.) más que el de las mujeres, la visión es más aguda a las 12 del mediosobre nuestro cuerpo, revelados por el escritor científico Estos son algunos de los hechos más asambrosos Marc McCutcheon. Pero hay otros muchos. Por ejemplo, los músculos que más trabajan son los de nuestros olos, ya que se mueven nada menos que 100.000 veces

do etmoldes, situado en la parte frontal del rostro. Según

depósitos magnéticos para orientarnos hacia el norte, aunque cerremos los ojos, o nos los venden. Y es que,

definitivamente, el cuerpo humano está lleno de miste

rios y de curiosidades.

## ¿LO SABIA?

Si su esposo tiene una profesión en la que abundan los peligros, es muy posible que su hijo siga ese mismo camino... Ese es el resultado de una interesante encuesta realizada en los Estados Unidos. Por otra parte, en Escocia, varios investigadores descubrieron que aquellos padres que tienen trabajos en los que el estrés es muy intenso suelen tener un mayor número de hembras que de varo-

la presión, está indicando a la persona, que si hay un pulmonar (pulmonía), u otro problema serio de salud. Por nicas mencionadas parece lo fanto... iténgalo siempre NERAL: si ninguna de las técrisite cuanto antes a su médico. Es importante saber prolongado puede estarle ndicando una afección

extender su mano hágalo con la palmo hacia abajo; es · SI SE TRATA DE BEBÉS: el

Si quiere mostrarse en control de la situación, al

decir en esta dirección o en relación a la posición de la

· EL APRETON QUE DICE: TE OBEDEZCO

mano del que usted saluda

Según Samuels, un famoso sicólogo británico, los

apretones de mano que damos al saludar, transmiten,

· EL APRETON DE MANOS QUE DICE

AQUI MANDO YO

Si quiere demostrarle a una persona que está lista para negociar y obedecer, saiúdela con la palma de la cooperar con esa persona dé en el coretón la misma presión que esa persona le do al suyo. Si usted aumenta mano vuelta hacia arriba al revés de aquí mando yo, en señal de sometimiento... Este mensaje se robustece si le Para comunicar la igualdad y hosta el deseo de aptieta la mano algo más fuerte al principlo del saludo · EL APRETON DE MANOS QUE DICE **UNAMOS LAS FUERZAS** · UNA ADVERTENCIA GE-

do por una burbuja de aíre ¿La solución? Ayúdele a exen el hombro, frote su pulsar el gasecito, póngaseatrapada en el estómago.

· CURAS RECONOCIDAS: minutos; ingiera un peun gran vaso de agua el labio superior durante vael nivel de anhidrido carbó-

comprendida entre la nariz y una bolsa de papel o de nilón durante varios minuquen juntos la respiración de boca a boca. Excelente nico en la sangre, siéntese novio o esposo que practidazo de pan o un poco de con la cabeza echada hacia atrás y aguante la respiando profundo dentro de ración lo más posible... Tam bién puede logiarlo respi-

NUEVA DIRECCION: Capitán Ravelo 23

VERDURAS A FIBRA EN LAS RECUERDE QUE Para una buena cocción de las vermo de tiempo de cocción y lo mínimo de ¿Sabía que las hojas de la remolacha duras emplee lo mínimo de agua, lo míni cortes a los vegetales

Brócoli cocido en agua

Zapallo hervido

Berenjenas cocidas

Remolacha

Papa hervida con cáscara Papa asada al horno Choclo desgranado Espárrados cocidos Zanahoria hervida Arvejas hervidas Champignones Pimentón verde Vainitas crudas Frijol de sova o beterraga son comestibles? Al igual que las espinacas o las acelgas. ¿Cómo se las consume, lave muy bien las hojas y Como en el caso de las espinacas y las después de lavarlas será suficiente para ponerlas a cocinar. Cocinelas hasta que empiecen a suavizarse, las hojas de las beterragas jóvenes o mejor dicho las hodéjelas enteras o córtelas en trozos granacelgas, el agua que le queda a las holas las más flernas se pueden utilizar crudas des y cuézalas en una cacerola tapada en ensaladas

## SABIA USTED?

¿qué mensaje nos envía?

El apretón de manos...

· Si se compara en peso la verdura que contiene menos calorías es el apio seguido de cerca por el pepino y la le-

ga o 1/2 pepino mediano contienen las tener apio todo el año es secar las hojas mismas calorías que 1/2 rebanada de en el homo frío, triture las hojas, guárdelas

lo para darle sabor a las sopas, cuando le en un frasco de cierre hermético y utilíce

chuga; 3 tallos de aplo, 2 hojas de lechu- buena para dar sabor. Un truco para fatte aplo fresco. · La parte de arriba del aplo es muy

Cómo cortar las verduras

Interior. Enjuagarlos bien y dejarlos en-

teros, si son para rellenar. De lo contra-

der su forma ni del todo su turgencia

Se cocinan sin pelar dejándoles 1/2 cm. de tallo para que no pierdan su nermoso color y cepillarlas bien con un para comprobar si están blandas ya cepillo de cocina. Antes de retirarlas del fuego, pincharlas con un tenedor que suelen quedar duras en el centro, Si los pela con pelapapas, lo más rante 10 a 20 minutos si son enteros, v levemente posible, y se los hierve dude 8 a 15 minutos cuando están cortados en ruedas o cubos

Conseios

El aplo se aprovecha totalmente: las hojas para el cadó, las pencas para el cadó, las pencas para el sellenos, el corazón picado para saísas. Se manitiene fresco en la heladera colocando las hojas y amitisa en un vaso con agua y las pencas en bolsa de políentieno perforada y

1 rama 100 grs. 1/2 75 grs. 20 grs. 2 rebanadas 100 grs. 1/2 taza-80 grs. 2/3 taza 100 grs. 1/2 taza 50 grs.

2 dientes 10 grs.

3 unidades 20 g 3 tallos 100 grs.

Aceitunas verdes Acelgas hervidas

Ajo crudo

CANTIDAD

2,7 0,7 3,9 2,4 2,2 2,0 1,0



6 un.80 grs. 1/3 taza 40 grs. 1 Un. 200 grs. 1/2 taza 60 grs.

Repollo blanco cocido

Coliflor cocida Cebolla frita

rociada por dentro con agua.
Para que los choclos resulten tiemos deben cocinaise en agua o caldo hilviendo
durante 7 ó 10 minutos si fueran grandes. Pasado ese tiempo se endurecen. Para desodorizar las cebollas se las coloca

2 cucharadas 20 grs.

1/2 taza 70 aramos 8 tallos -70 grs. 1 mediano, 150 grs. 1 planta chica 1 mediana 1 mediana 2 ramas 1 un. 100 grs.

en un recipiente, cortadas en juliana y cubier-tas con agua fría y 1 cucharada de vinagre. Dejarias durante 15 minutos en reposo y enjuagarlas bien. Utilizarlas en comidas o ensaladas. Para picar fácilmente *perejili*, mojarlos antes con agua callente. Muchas veces las zanahorias guardadas

arrugan" por fuera. Esto se debe al proces en la heladera demasiado tiempo

niente, cortar el tronco de la zanahoria al ras sumergirlas en agua fría para que retomen su de deshidratación. Para remediar el inconve

Para lograr que el zapallo hervido no se sal y 1 cucharada de manteca. El tiempo de socción es de 15 minutos para el zapallo cor ado en dados grandes. Debe quedar consis ente para preparar croquetas, noquis o relle

**PIMIENTOS VERDES-MORRONES** 

Las verduras cortadas deben echarse al agua cuando ésta alcan-

ce su ebullición, nunca con el agua Cortarle una tapita en la parte supe-fría, a menos que lo que se desee es itor y retirar las semillas y la membrana

15 cm. de largo y se ponen en remojo hasta que se hidraten bien. Escurrirlos al cabo de 30 britios con agua, agregar algo de sal, 1 cucharada de jugo de limón y 1 cucharadita de manteca. Así cocidos resultan tiernos y sabro-Para que los espárragos no resulten fibrosos un cuchillo de buen filo. Luego cortarlos de minutos, acomodarlos en una cacerola, cuquitarles las fibras exteriores con un pelapapa do son enteros, no debe hacerles perrio, según su empleo, cortarlos en ruedas, en cuadrados de 1/2 cm. o en en especial cuando son muy grandes REMOLACHAS O BETERRAGAS cubitos pequeños. La cocción,

Las cáscaras de papas, lavadas, cortadas en fina juliana y rociadas con jugo de limón, en para hacer tortillas y omelettes. Por cada 500 gramos de cáscaras, incorporar 3 huevos cada, Retirar y agregar los huevos. Sazonary

Las hojas de lechuga marchitas pueden emplearse en bocadillos, fortillas y omelettes,

## LAS REGLAS PARA ELLO SON FÁCILES

Viva "consciente de la energia que toma y de la que consume. Mantienga su peso normal tomando menos ca-

princípios nutritivos (proteínas, grasas, hidratos de carbocos en proteinas y pobres en grasas se disminuye la ingestión le grasas "ocultas" y con ello el colesterol. mite y cambie las grasas: a través de la elección de productos Consiga un buen equilibrio alimenticio entre los diferentes ías y haciendo más ejercicio. dio de carne magra, pescado, leche descremada, requequeso fresco y fruta. vitaminas y minerales: ingiera suficientes proteinas por

como grasas para aliñar y cocinar utilice solamente aceites onsuma hidratos de carbono sobre todo en forma de pata-

las, verduras, ensaladas, fruta, productos hechos con harina ntegral (contienen vitaminas, minerales y fibra) además limite día. Evite la yema de huevo y los despojos. Disminuya la ingestión de colesterol a menos de 250 mg/ sho el azúcar y todos los alimentos preparados con ella buya los alimentos en varias pequeñas comidas

ejos sobre como cocinar:

papel de plata. No es conveniente la preparación de fritos. muy poca grasa: a la parrilla, al vapor, cocidas, asadas en Dé preferencia a la preparación de comidas sin grasas o con

### COLESTEROL EN 100 g CONTENIDO DE che descremada y suero

Queso con 60% de materia grasa Queso con 30% de materia grasa dueso con menos del 10% de materia grasa eche entera equeson descremado 97-93 87-93 31

llete de arenque lete de bacalao

Clara de 1 huevo Yema de 1 huevo Mollejas, corazón, higado, riñones Carne de caza Vaca, cerdo, ternera Pavo, gallina, pollo 41-49 85 71-75 110 70 150-380 289

de colesterol por día

Si se eligen bien los alimentos no se llega a los 250 mg





Aceite de oliya; de girasol, de soja, de germen de maíz

margarina vegetai\*

Leche descremada

helados, queso graso con más del 40% de grasa en Nata, leche condensada

Con preferencia toda clase del 40% de grasa en seco. suero, yogur descremado ueso fresco con menos requesón descremado.

Pastas productos de harina integral variedades de pan negro.

cantidad de miga

Evitar el pan blanco con gran

permitidas" sin yema de preparados con grasas Solamente si están

alimentos preparados con yema de huevo, leche y

Fideos, espaguetis, todos los

huevo ni teche Clara

Yema grasas "prohibidas"











Mariscos y crustáceos

conservas de pescado en

con grasas "prohibidas

despojos (sesos mollejas, corazón, hígado, riñón)

Carne grasa, embutido graso

Carne

Caza, pato, piel de aves

huevo y grasa. cremas dulces, tartas ricas en Chocolate con leche entera,



Margarina con la especificación: "con elevado contenido de ácidos

Bebidas conteniendo azúcar, alcohol.

verduras, agua mineral

Zumos de fruta y de

### COLESTEROL PONEN EN LOS NIVELES ALTOS DE grasos poliinsaturados"

CIRCULACION Los altos niveles de colesterol constituyen un factor de ilesgo para la aparición de arteriosclerosis. Especialmente en PELIGRO EL CORAZON Y LA

los pies y los vasos del cerebro.

peligro están las arterias coronarias, las arterias de las piernas y

## ¿Cuál es la causa?

res ambientales relacionados con la alimentación y con respecto a eta las contidades cláricas de alimentos y su composición, fienen un significado importante en la aparición de niveles elevados de colesterol. Se sabe que junto a una predispocición individual, facto-

## ¿Que puede Ud. hacer?

grasas es siempre largo. Requiere su colaboración y la volun-tad de trabajar conjuntamente con su médico. Debe Ud. seguir rigurosamente las indicaciones sobre la dieta y acor-El tratamiento de un trastorno del metabolismo de las



darse de la toma regular de sus medicamentos. No más de 250 mg de colesterol diarios

de las silas Salomón. ERS: aureus es la especie más conocida y difundida Las variedo des cultivadas se distinguen por la for

en et pais.

las raices adventigias. ma de las hojos y el variegado de las mismas.

Posee el tallo herbáceo, romificado, con los antrenudos sur codos longitudinalmente, trepa fijando Conducido sobre soporte alcanza hasta 4-5 me

tras lastallos principales crecen de 30 a 50 cm por año. En su estació inatural es una planta con hojas ca coloración amarilla de aspecto jaspeado. legan a medir más de 50 cm; presenta la caracteristi enferas, accra: chadas, lobuladas en su madurez, que Cuttivada en interior tiene hojas más pequeñas

ciaro, con manchas, lineas o zonas amarillas amina subcoticcea de 15-20 cm de longitud, verde

> Se realiza en el ejemplar jo-ven. La planta se separa con un golpe en el borde del recipien-

parte de la tierra adherida a las raíces.

Con una varilla se quita

con un sustro

crecer sin diricultad en un recipiente de escasa prorio, furba y tierro negra en partes iguales. Su sistema rodicular poco extendido le permite Prospera en un sustrato compuesto por resaca de

fundidad Prefiere los sitios bien luminados, protegidos de la

### Temperatura

sombra pero pierde intensidad la variegación de sus luz solar directo del mediodía. Se adapta a la media

y seco. Las variociones bruscas de temperatura oca-sionadas por corrientes de aire producen efecto simihojas adultas coen en un ambiente demasiado cálido se mantiene bien entre los 13°-17°C y 22°-27°C El follaje se deteriora por debajo de los 8°C, las El desarrollo optimo se produce entre los 17° y 22°C dia sombra. Solución: trasladar a un sitio con me (Excesiva luz solar directa)

Solución: ubicar en lugar templa

volucion: disminuir la frecuencia Exceso de humedad en el sustrati

con la aplicación de 0,5 gramos de sultato de amonio disuelto en el agua de riego, cada 20-25 días, en la La brotación cumenta y las hojas adquieren brillo Se multiplico fácilmente por esqueje en la prima · Abono

cultivado como planta colgante · Perdura durante varios años con escasos cuida-Se desarrollo trepando sobre cualquier soporte o

rocia con agua de Illuvia durante el verano cada 2-3 · Prospera en ambientes húmedos; el tollaje se

 El despunte o pellizco del brote terminal de la La planta joven necesita un cambio de maceta cada 1-2 años: el sustrato superficial de la planta adulta se renuevo cada primavera. Se fertiliza des-

guia favorece el crecimiento de las yemas auxiliares. Crece más compacto con una poda intensa en

la primavera.

aplicación activa el crecimiento de las raíces. to tipo 15-15-15 o mediados del verano; esta única Se abona con 1-2 gramos de fertilizante compues

ogua pues el sustrato continuamente anegado pro-duce la putrefocción de las raíces. ciente una vez por semana. Los perjudica el exceso de moderada cantidad de agua; en el invierno es sufi-Durante el verano se riega cada 2-3 días con

Cultivo del potos

· SOPORTE DE MUSGO



olidje sano y compacto y las hojas tienen el variegado Un buen ejemplar pasee los enfrenudos corros, el ne dentro de la maceta con un poco de sustrato.





Solución: aplicar acaricidas sistémicos

(Arañuela roja) Hojas amarillas con telarañas.



La planta se coloca de musgo con rafía o hilo

to al soporte.



sustrato y se presiona airec dor de la planta. La maceta se llena











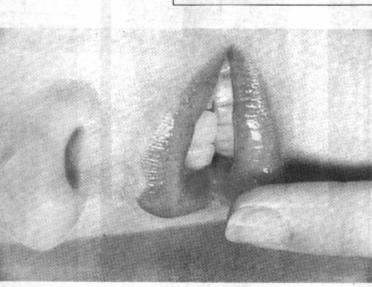




## BELLEZA MODA

sutiles rayas blancas sobre el fondo azul marino. Un solo bolsillo énfasis en los hombros, un vestido de linea A, discreto Ipero de gran impactol Sin cuello y abierto con botones justo hasta la en el lado izquierdo, crea equilibrio con el derecho, dándole un altura de las caderas note cómo en el torso se logra crear un contraste itotalmente armoniosol a través del rejuego de las De corte recto, ligeramente entallado al cuerpo y con suave perfecto balance a la silueta...

hidratante. Uselos antes de maquillarse, antes de irse a la cama, y claro, muy especialmente cuando desee proteger sus labios de los daninos rayos solares. Y como colecciona creyontes de labios, uno superemoliente y con filtros bloqueadores entre sus ingredientes. a la playa, o aplicarse puede ser eliminada una ligera capa debajo del creyón que usa habitualmente. Siga ly evitadal utilizando en lo sucesivo algún producto protector sin color, estos consejos y verá cómo resuelve su problema. Esa resequedad y escamosidad en los labios muy especial dentro de su línea para el sol, Se puede usar solo, como brillo, cuando va







SISTEMA DE COMUNICACIONES "INTEGRACION S.B.L." Calle 2 No. 95 zona 12 de Octubre - El Alto FRECUENCIA MODULADA Tell. 810048 - 821526 - 812111 - 821950 F.M. CP250 - 106.5 Khz Fax - 00591 - 02 - 813424 LA PAZ - BOLIVIA

ilustra esta página.

The sas muebles con mas

En la entrega de hoy le ofrecemos un novedoso y sencillo método para realizar los más diversos muebles, un buen ejemplo es el estante que

nadera encolada y recubierta de un transparente. Es un sitio ideal para

liviano estante de tiras de listones matizados de negro

Muchas ideas propias son posibles con este sistema.

sistema de ensamble y fijación, puede rea-lizar las más diversas construcciones de Como se puede dar cuenta con este uebles livianos: libreros, estantes, esquineros, mesas u otros muebles pequeños y si le da rienda a su imaginación, idearáotras numerosas variaciones en este El éxito de este tipo de realizacione?

tal las tiras de madera con una medida estandar de tres cm. por tres cm. cada una el largo es el que usted necesite para

Aquí desempeña un papel fundamen-

der ensamblar correctamente todas las

aderas que requiere el trabajo.

el trabajo que haya ideado. La idea básica del sistema es un listón con espaciadores del mismo material para po-

terial a combinar, placa de madera, vi-drio, esto según la función del mueble, si es ales para que el trabajo no le quede a está ante todo en la combinación de plaante los colores contrastantes. Esto gantiza buenos efectos decorativos. Para edias y busque, según el mueble, el macombinado, por ejemplo la ilustracion nos muestra un estante con asiento y estanterías diversas, para así ensamblar todo con ncima de las tiras, además y muy impor nuevo proyecto prepare los mate cas de madera u otros materiales entre Para unir el enrejado, se perfora per-pendicularmente y con exactitud milimétrica los listones individuales y los La forma de asegurar los extremos es sencilia: tuercas empotradas en ambos extremos de la varilla roscada, para man-

tener con rigidez los listones unos sobre

Hasta aquí el principlo básico

el mueble no requiere encolados, sola con una varilla de metal, varilla roscada mente ensarte los listones y los bloqueci bloquecitos separadores, de esa mané

Con calidad, higiene

Pero tenga en cuenta algo muy importante: haga un bosquejo del proyecto a realizar, para de esta manera tener una visión de conjunto sobre si son correctas las proporciones.

elegante aparecerá el trabajo ter-minado. Ponga mucho cuidado en Y algo más: cuanto más limpiamente estén elaborados los listones, más los detalles.

se ve algo pobre si fa-bricara asi todo el mode resultar muy atrac-tivo utilizar este sistema en un mueble individual, pero el mismo Tenga en cuenta que pue

Recuerde que lo poco slempre brinda los mejores resultados



AV. SAAVEDRA 1619 - MIRAFLORES PEDIDOS TELEFONO 340482

Y HOMOGENEIZADOS









## SUPERSALUDABLE ENSALADA

Media cebolla blanca In cuarto plimentón rojo In cuarto plimentón verdi In cuarto de pepino

limpie muy bien las verduras ncima de la lechuga distribuya armo

FIDEOS CON



TARTAS

Masa para pascualina 1 dis

2 amarros de espárragos na-2 cucharadas de mantequilla

FIAMBRE

l taza de queso raspado o una lata de espárragos en

-Ingredientes para una tarta TARTA DE ESPARRAGOS

3 huevos batidos cucharadita de azúcar

2 huevos duros picaditos sal y pimienta a gusto i taza de crema de leche

con un tenedor. repulgo prolijo.

2.- Pinche enteramente la masa

3.- Si los espárragos son naturale: cocinelos con agua, sal, azúcar

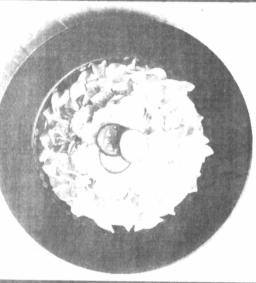
5. Acomode los espárragos se-cos sobre la masa, agregue el 4.- Si los espárragos son de lata. quiteles el agua.

queso y sazone.

6.- Mezcle la crema de leche con 7.- Vierta el batido sobre los eslos 3 huevos batidos y sazone

liente, primero apoye la tartera en el piso del homo, para que el relieno firme. luego pasándola a un estante superior del horno, baje la temfondo de la tarta quede crocante, se note la masa crocante y el peratura a moderado hasta que 8.- Cocine la tarta, en homo ca-

9.- Retire, deje entriar y sirva espolvoreando con los huevos pi-cados mezclados con el perejii



## SANDWICH CERVECERO

1 Pan tipo Baget Salchichas cocidas cortaditas en rodajitas chucrut Mayonesa, mostaza

-PREFARACION

Abra el pan al medio y en sentido horizontal
Coloque las salchichas, el chucrul, la mayonesa, la mostaza y tape con ta otra mitad del